

Salubridad no Tiene Recursos para el Aumento de Salarios

El Ministerio está elaborando un proyecto para crear nuevos ingresos

En relación con la amenaza de huelga de los empleados hospitalarios, visitamos ayer tarde al señor Ministro de Salubridad Pública, Dr. don José Manuel Quirce.

Nos manifestó que el Ministerio a su cargo no cuenta con rentas adecuadas para cubrir el aumento de salarios que solicitan los empleados de las Juntas de Protección Social del país. Nos dijo que dichas entidades tienen recursos muy escasos y que la Asamblea Legislativa aumentó los salarios de los empleados de las mismas, señalando salarios mínimos, sin contar con las rentas. Comentó que el encarecimiento de las medicinas ha venido agudizando más el problema.

Agregó, sin embargo, que la Dirección General de Asistencia, la Junta de Protección Social de San José y el propio Ministerio, están estudiando el asunto, a fin de elaborar un proyecto de ley que será enviado a sesiones extraordinarias por medio del cual se tratará de buscar nuevas rentas para las Juntas de Protección Social, y sofozar la crisis que están padeciendo en la actualidad.

CARLOS SAENZ HERRERA, DIRECTOR DEL HOSPITAL NACIONAL DE NIÑOS

Ha sido una magnífica disposición de la Junta de Protección Social de San José, la de nombrar al doctor don Carlos Sáenz Herrera, Director del Hospital Nacional de Niños, que se abrirá el próximo año.

Puede decirse que el estimable doctor Sáenz Herrera, ha sido la persona más preocupada por la realización de esa obra. Quién fue el primero que habló de tal hospital.

Se ha ocupado, en publicaciones, reportajes y discursos de la urgencia de construir un edificio



especial para la atención de los niños enfermos. Justamente se le ha designado para servir su Dirección. Su nombramiento es para entrar en funciones el próximo año a partir de enero. Felicidades al Doctor Sáenz Herrera por ese nombramiento que demuestra sus capacidades de médico especializado en niños y de estadista impulsador de esa obra. También merece congratulaciones la Junta de Protección Social de San José por su acuerdo.

MINISTRO DE AGRICULTURA CONTESTA EDITORIAL DE "DIARIO DE COSTA RICA"

Agradezco a DIARIO DE COSTA RICA haber indicado la fecha de la solicitud de aplicación del impuesto creado por el artículo 12 de la Ley de Protección y Desarrollo Industrial, dándome así la orientación indispensable para contestar a pregunta que cierra editorial del martes 20 de diciembre en curso.

La solicitud en referencia fue formulada ante el Ministerio de Economía y Hacienda de acuerdo con las disposiciones de la propia ley y de inmediato fue recibida por la Dirección de Industrias para someterla a consulta de la Comisión Industrial. Como es de conocimiento general, la Comisión quedó debidamente integrada en enero del año en curso, y consta en el acta correspondiente que en la primera sesión fue conocida la solicitud y que se tomó el acuerdo de estudiarla una vez elaborado y sancionado el Reglamento de la Ley, que es el Decreto Nº 3 de 7 de abril de 1960. La Sección de Economía de la Dirección de Industrias realizó entre tanto el estudio que ordena

PASA A LA PAG. 61

RESOLUCION DE CONTRALORIA EN LA DEFRAUDACION BANCARIA

En el curso de la presente semana la Contraloría General de la República dictará resolución sobre el tan traído asunto de la defraudación bancaria con el descuento de Letras por valor de varios millones de dólares.

La resolución está terminando de ser puesta en limpio por las señoras secretarías de Contraloría General de la República trabajo que además de ser muy extenso es de mucho cuidado.

En ese estudio la Contraloría establecerá las responsabilidades en cuanto al descuento de los referidos valores bancarios por parte de los Bancos Anglo y de Costa Rica.

El 4 de Enero Votará la "OEA" Nuevas Sanciones a la República Dominicana

WASHINGTON, 21 (AP) - El Consejo de la Organización de los Estados Americanos (OEA) el 4 de enero como la fecha para realizar una votación sobre la aplicación de nuevas sanciones económicas contra la República Dominicana, por el atentado de asesinato del Presidente Romulo Betancourt, de Venezuela.

La decisión aplazando una votación inmediata se produjo después de una acalorada sesión, en la que Venezuela dio a conocer que está presentando una protesta a los Estados Unidos por la

compra adicional de armas a la República Dominicana.

El nuevo representante de Venezuela en la OEA, José Antonio Mayobre, hizo una petición para que se adoptaran medidas estrictas por la OEA y declaró que era vital que los principios de la solidaridad interamericana sean defendidos.

"No puede haber solidaridad cuando hay un delincuente en la familia" dijo. "La soberanía de un país ha sido amenazada y ha acudido a la OEA en busca de protección".

La Política.

EL DOCTOR PEÑA CHAVARRIA SEGUIRA AL FRENTE DEL HOSPITAL SAN JUAN DE DIOS

Se daba como un hecho que el doctor don Antonio Peña Chavarría sería el primer Decano de la Escuela de Medicina de Costa Rica, que abre sus puertas el próximo año.

A última hora, después de haber estado encargado de la selec-



ción de los primeros estudiantes, el doctor Peña Chavarría ha preferido continuar en la Dirección del Hospital San Juan de Dios, y servir en la Universidad solamente el cargo de Vice-Decano de la Escuela de Medicina.

Es la única forma para poder continuar al frente del Hospital, institución donde ha servido por varios años, con gran dedicación.

Se ha probado, pues que el doctor Peña Chavarría tiene especial simpatía por el Hospital San Juan de Dios, y que pese a las dificultades que puedan presentarse allí prefiere mantener su Dirección, a costa de la renuncia del Decanato de la Escuela de Medicina, que amplía un honor muy señalado.

"No podemos pretender aparentar solidaridad cuando no defendemos los principios que sostenemos" dijo. Mayobre discutió con Brasil por proponer que la OEA demorase su acción hasta que el

NO ESTARA EN COSTA RICA PARA FIN DE AÑO EL DR. CALDERON GUARDIA

Con motivo de las Navidades, corrientemente el Dr. Rafael Ángel Calderón Guardia regresaba de México a Costa Rica a pasar esos días con sus familiares residentes aquí. Sin embargo, este fin de año, permanecerá en México ya que su retorno se producirá en el mes de enero y por largo tiempo para ponerse al frente de su organización política, la cual sufre la disidencia entre sus partidarios en cuanto a su postulación personal como candidato para el próximo período electoral.

comité de paz interamericano pro sente un informe basado en una investigación en la República Dominicana.

El Embajador Fernando Lobo de Brasil, Presidente del Consejo, señaló que Brasil ha convalidado en la aplicación de sanciones a la República Dominicana, pero que no desea intervenir en los asuntos internos de ese país.

Defendió el punto de vista de que la aplicación de nuevas sanciones contra los dominicanos, incluyendo el embargo de petróleo y sus subproductos, camiones y repuestos perjudicarían al pueblo más que al gobierno.

Lobo recriminó a Mayobre una crítica implícita de la OEA.

DEL CONFLICTO PERUANO ECUATORIANO

Siempre dentro del espíritu estrictamente informativo que nos ha venido caracterizando en nuestras tareas periodísticas, y habiendo publicado en la edición de ayer la nota diplomática que los señores Cancilleres de los países garantes del Protocolo de Río de Janeiro de 1942, dirigen al Lic. José Ricardo Cirivoga Villalones y que ha ocasionado el lamentable diferendo entre los hermanos países del Perú y Ecuador, publicamos fragmentos de la nota de respuesta del señor Ministro de Relaciones Exteriores ecuatoriano a la mencionada nota de los Cancilleres de los países garantes, nota que casualmente, hemos obtenido por medio de nuestro servicio de cables interamericanos.

PASA A LA PAG. 19

PATENTADOS DE LICORES NO SE PRESENTARON AYER AL REMATE Así lo había dispuesto la Cámara Nacional de Comerciantes Detallistas



Los patentados de licores, nacionales y extranjeros, no se presentaron al remate de patentes que fue convocado para las horas de la mañana de ayer, por la Municipalidad de San José.

Esa actitud había sido acordada por la Cámara Nacional de Comerciantes Detallistas, en su reunión del martes en el Teatro Capitán, a la cual asistieron más de setecientos comerciantes de la capital.

Tuvieron esa decisión porque la Municipalidad acordó subir un 25% del valor actual, con lo cual no estaban de acuerdo los señores comerciantes. De 126 patentes extranjeras que estaban para el remate de hoy, únicamente se remataron dos, así el Club Unión y el Gran Hotel Costa Rica. Los otros patentados no se presentaron.

Sin embargo, los señores comerciantes, asistirán al remate próximo, el cual será en los días 2, 4 y 5 de enero. En este remate, según la Ley, el valor de las patentes sufrirá una rebaja de un 25%, la cual indica que los señores comerciantes obtendrán sus derechos de patentes por la misma base que tienen ahora.

El remate para las patentes nacionales sigue igual hoy y para mañana el de distritos, pero no se presentarán los señores comerciantes, tal como lo acordaron en su reunión.

Excelentes las Relaciones Entre Costa Rica y Venezuela

CARACAS, 21 (AP) - El Ministro de Relaciones Exteriores Marcos Falcón Briceño calificó las relaciones de Venezuela con Costa Rica como de "excelentes".

Falcón Briceño desvirtuó de esta manera los informes que circularon en Costa Rica sobre un supuesto retiro de la misión venezolana en San José.

Otras fuentes dijeron que esos informes probablemente se basaron en el hecho de que el embajador venezolano allí José Luis Cisneros San Miquel ha sido llamado por el gobierno de Caracas.

Esas fuentes dijeron que Cisneros regresó al país no por razones internacionales, sino para retirarse del servicio diplomático extranjero.

ALERTA, CLASE TRABAJADORA!

En los comentarios del periódico La Nación de los días jueves 15 y domingo 18 de los comentarios de oficina sale a la defensa del Sr. Presidente de la República; como réplica de un comentario de esta Confederación el Sr. comentarista de ese periódico.

No hace mucho tiempo La Nación en uno de sus comentarios decía "La política en el movimiento sindical" tiempo después cuando este editorial publicó un comentario por la negativa del periódico La Nación en publicar ciertas informaciones, en otro editorial no sólo se contesta nuestra nota, sino que se vuelve de nuevo al comentario "La política dentro del movimiento sindical".

Publica tiempo después esta Organización una nota de protesta relacionada con el nombramiento de la presentación de los asegurados ante la Junta Directiva de la Caja Costarricense del Seguro Social y de nuevo nos obsequian otro comentario "La política dentro del movimiento sindical".

No hay duda de que la tonada obedece a una consigna: confundir a la opinión pública y en especial a los trabajadores. Como ya han sido varias las veces que ese periódico ha tocado tal tema, que es muy discutible si se ojea la historia del movimiento sindical de Europa y América nos encontramos que el sindicalismo inglés, alemán, francés han estado estrechamente vinculados con la política de sus países, lo mismo que los movimientos sindicales de México y Estados Unidos.

Para aclarar a quien editorializa nos permitimos transcribir textualmente el artículo 22 de los Estatutos de esta Confederación y que dice: a)..... b)..... y c). "Será incompatible con el cargo de miembros de la Diligencia Nacional... inciso c). Ser miembro directivo de partido político. Ser miembro del Consejo y Diligencia Nacional tan pronto sea postulado para cargos políticos electorales. Deberá renunciar a sus funciones directivas dentro de la Confederación.

Puede observar el señor comentarista del periódico La Nación que la Confederación Costarricense de Trabajadores Rerum Novarum no se mete en política electoral ya que lo impide el artículo en referencia.

Desearíamos que el señor Comentarista nos contestara qué organismo o agrupación profesional de las que cita en su última publicación tiene una unidad verdadera?

En ningún momento esta Confederación ha pretendido artojar a la representación total de los trabajadores del país lo que si representamos es un sector estable de trabajadores democráticos que hacen de esta Central Sindical un baluarte del sindicalismo costarricense, representación reconocida y respetada por el movimiento sindical libre y democrático.

(Agrega el Comentario que ha sido la política la que no ha permitido la UNIFICACION DE LA CLASE TRABAJADORA, nos permitimos repetirle al Sr. Comentarista en honor de la verdad que está completamente equivocado. No ha sido la política sino que desamos dejarlo claro de una vez por todas que ha sido el temor que han infundado varias empresas extranjeras y nacionales a nuestros trabajadores; todavía se recuerda la persecución sindical en la Empresa Sala en la cual se destuyeron a varios trabajadores que tuvieron el valor de formar un sindicato. En estos momentos sucede lo mismo con trabajadores agrícolas. En la Northern Railway, cuando la Unión Ferroviaria pretendió unificar a los trabajadores del Pacífico con los del Atlántico, se destuyeron cerca de 200 trabajadores que habían llenado las fórmulas de afiliación. Por otra parte le preguntamos al Señor Comentarista: ¿Qué unió el movimiento sindical libre y democrático con el comunista? ¿Cómo se puede pretender hablar de unificación del movimiento obrero cuando hay empresas que dentro de su reclamo interno de trabajo prohíben que circule dentro de las mismas empresas comunista?

EDUARDO IRIAS MORA

27 DE DICIEMBRE



TOPE

La alegría desbordante de las fiestas comienza con el tradicional TOPE... disfrute de este espectáculo! DIVIERTASE. (Ud. lo merece).

A LAS 12 DEL DIA!

TRAYECTO:

Desde Cuesta de Moras, por la AVENIDA CENTRAL hasta la PLAZA de TOROS en La Sabana. No olvide el 27 de Diciembre!

ALEGRIA
DONAIRE

MUSICA
...MUCHA FIESTA



PUBLICICENTRO LTDA.

A-I-C-F

¡Aquí está!

FALCON 1961

NUEVO FORD DE CATEGORÍA INTERNACIONAL.



EL FALCON 1961

ofrece aún más ventajas y mejores características que nunca.



La construcción unitaria del Falcon reduce el peso a la vez que le proporciona mayor ligereza y resistencia. Esto no sólo evita el traspasar sino que le hace más duradera y amplia el espacio para los pasajeros.



El Falcon ofrece espacio amplio y cómodo para seis pasajeros y todo se equilibra... con esta capacidad interior comparada a la de los autos de tamaño estándar.



El motor del Falcon proporciona una mayor seguridad al manejar, aumentando la estabilidad durante la marcha y al tomar las curvas.

Representantes FORD para Costa Rica:
COSTA RICA MACHINERY Co. INC.

50 vs. Norte Iglesia del Carmen
Tels.: 1935 - 3259, Apdo.: 1328

Foto: Prensa

EL SISTEMA BANCARIO NACIONAL

saluda a sus apreciables clientes y amigos, a quienes desea

**UNAS PASCUAS MUY FELICES
y un VENTUROSO AÑO NUEVO**

Al mismo tiempo, se sirve de la oportunidad para avisarles que, con motivo de los Festejos Populares de San José, las Oficinas Bancarias de la Capital y las situadas en los Cantones de Guadalupe, Desamparados, Escazú, Tibás, Moravia, Coronado y San Pedro de Montes de Oca,

PERMANECERAN CERRADAS

DESDE EL MARTES 27 DE DICIEMBRE A LAS 11 HORAS, HASTA EL
LUNES 2 DE ENERO DE 1961 A LAS 8 HORAS.

EL BANCO CREDITO AGRICOLA DE CARTAGO y las SUCURSALES Y AGENCIAS BANCARIAS de todo el país, con excepción de las de San José y demás Cantones citados anteriormente, cerrarán sus puertas el viernes 30 de diciembre a las 15 horas, para abrir de nuevo el lunes 2 de enero de 1961, a las 8 horas.

Se avisa asimismo, que las OFICINAS URBANAS de los Bancos Nacional de Costa Rica, de Costa Rica y Anglo Costarricense, que hacen servicios vespertinos en San José, el próximo 24 de los corrientes suspenderán sus labores a las 15 horas.

San José, diciembre de 1960.

BANCO CENTRAL DE COSTA RICA

BANCO NACIONAL DE COSTA RICA

BANCO DE COSTA RICA

BANCO ANGLO COSTARRICENSE

BANCO CREDITO AGRICOLA DE CARTAGO

BANCO LYON, S.A.

Confederación de Trabajadores de Venezuela Rompe Compromiso de Defender a Fidel Castro

CARACAS 21.—(P)— La Confederación de Trabajadores de Venezuela (CTV) "cogió" hoy su pacto por el cual sus 1.200.000

Renunció el Primer Ministro de Saudi Arabia ayer,

LONDRES 21.—(P)— El rey Saud de Saudi Arabia ha asumido las funciones de primer ministro de su rico país petrolero después de la renuncia del príncipe Faisal, según anunció esta noche la radio de La Meca.

La radio transmitió dos "decretos reales" anunciando, primero, que Faisal hermano de Saud había renunciado y, luego que el propio Saud se había hecho cargo del puesto de primer ministro.

Pero la radio no dio a conocer los motivos sobre la reorganización del gobierno.

La radio dijo que todo el gobierno saudita también había renunciado.

DE GAULLE ABRE CAMPAÑA

PARIS 21.—(P)—El presidente Charles de Gaulle abrió anoche su campaña en busca del apoyo del pueblo francés para su política arcaica haciendo una nueva oferta de negociar con los nacio-

En un emocionado discurso transmitido en Francia y en Argelia por radio y televisión el presidente pidió un "apoyo masivo y franco" a su política en el referendum del mes entrante.

Repitiendo breves ofertas de negociar con los dirigentes de la rebelión nacionalista que en seis años ha costado aproximadamente 150.000 vidas dijo el presidente:

"En cualquier momento estamos dispuestos a recibir los delegados de aquellos que nos combaten".

Pero de Gaulle hizo ver que mientras no haya cese de fuego no discutirá con los rebeldes la cuestión política de Argelia.

De Gaulle dijo que si el referendum es aprobatorio de su política Argelia recibirá su autogobierno inmediatamente, con poderes ejecutivos y legislativos.

Entretanto en España dos de los principales opositores de la política argelina de de Gaulle, con ferenciaron en España y se dijo que pretendían escaparse para Argelia: fueron estos el general Raoul Salan y Pierre Lagailarde, este último fugitivo por sedición que se le sigue en París.

Aviones rusos abastecen de armas a los izquierdistas de Vietnam

VIENTIANE 21.—(P)— El primer ministro Boum Oum dijo hoy que aviones soviéticos y comunistas del Viet Nam del Norte arrojan armas y municiones a las fuerzas izquierdistas en retirada del cantón Kong Li.

Fuentes militares occidentales confirmaron las palabras del primer ministro anticomunista. Dijo que no tienen detalles del tipo o cantidad de las armas arrojadas pero localizaron un lugar donde se dejan caer las armas a 65 kilómetros al norte de Vientiane. Dudaron que este apoyo rojo pueda cambiar el resultado de la guerra civil.

Boum dijo que sus tropas luchan hasta que Kong y los guerrilleros de sus aliados procomunistas sean vencidos.

Boum Oum rechazó la posibilidad de terminar la guerra civil de seis años a través de negociaciones o a través de la formación de un gobierno de coalición que incluya al frente nacionalista.

"Eso traería al lobo otra vez al establo", dijo.

Boum Oum rechazó una sugerencia de revisar la comisión internacional de control de 1954 para establecer la paz en Laos.

Boum Oum anunció que sus fuerzas continuarán el combate contra

afiliados se habían comprometido a defender el régimen cubano del primer ministro Fidel Castro.

En otra acción simultánea, el Consejo General de la CTV decidió pasar a los tribunales disciplinarios a tres dirigentes sindicales comunistas y dos del movimiento de izquierda revolucionario por su actuación en la agitación insurreccional a principios de diciembre.

La CTV acusó a la Confederación de Trabajadores de Cuba por el deterioro de las relaciones entre los dos organismos sindicales. El pacto había sido firmado en los días que siguieron al triunfo de Fidel Castro y comprometía a los trabajadores vencesanos a la ayuda del régimen cubano si este confrontaba peligrosos intereses

TURBULENTA SESION DE LA "ONU"

NACIONES UNIDAS NUEVA YORK 21.—(P)— La Asamblea General de las Naciones Unidas de claró en recesso su turbulenta sesión sécimoquinata después de aprobar un proyecto de resolución que ordena a todos los miembros compartir el costo de la operación del Congo.

La Unión Soviética se opuso vigorosamente al plan y dijo claramente que desafiaría la mayoría de la asamblea rehusando pagar cualquier parte de los 49.5 millones que deben reunirse en contribuciones. El voto fue de 46-17 por la moción.

La Asamblea también autorizó al Secretario General Dag Hammarstrand para que gaste hasta 21 millones de dólares en el Congo en los primeros tres meses del año entrante.

La Asamblea de 99 naciones en un recesso a las 12:57 de la mañana hasta el 7 de marzo cuando volverá a congregarse.

Los turbulentos tres meses de sesiones estuvieron señalados especialmente por la visita del primer ministro Khrushchev y de los demás jefes de estado, lo mismo que por la violenta campaña rusa contra el Secretario General.

No se discutieron durante la sesión asuntos capitales como la propuesta de Eisenhower para ayuda económica al Africa, lo relativo al espacio sideral, el problema húngaro, las quejas de Cuba contra Estados Unidos la continua visión de Corea, etc. Esto será tratado en marzo.

Ya para entonces habrá una nueva delegación de los Estados Unidos encabezada por Adlai Stevenson y muchos delegados prevén un radical cambio de actitud en la oposición de los Estados Unidos, que ha sido muy criticada por muchos asiáticos y africanos.

El embajador soviético, A. Abramov salió de Vientiane ayer hacia Bangkok, en un avión británico. Antes de irse dijo: "No se puede operar aquí en esta forma. Me insultan por todos lados". Al subir al avión, agregó, un embargo: "volveré".

El tren de pasajeros chocó ayer con uno de carga en el centro del país. Las autoridades dijeron que 60 personas resultaron heridas algunas de gravedad, y agregaron que una investigación realizada no había mostrado evidencia de sabotaje. El accidente ocurrió a unos 15 kilómetros al oeste de Santa Clara, cerca de la población de Esperanza.

Las autoridades dijeron que un tren trató de llegar antes que otro a un cambio en las vías en donde han ocurrido otros accidentes en el pasado. El tren de pasajeros era el expreso La Habana Santiago y el carguero provenía según se cree de Santa Clara.

Lagaillarse y Salan proyectan viajar clandestinamente a Argel

MADRID, 21.—(P)—Dos oponentes de la política argelina del general Charles de Gaulle confesaron esta noche por casi dos horas seguidas, en medio de rumores de que se preparan para hacer un viaje clandestino a Argelia.

Los dos el general Raoul Salan y Pierre Lagaillarde se reunieron en las habitaciones del hotel del primero.

Entretanto en círculos aéreos de Madrid se comentó que Salan y Lagaillarde estaban tratando de alquilar un helicóptero para hacer un viaje secreto a Argel.

Salan recibió prohibición del gobierno francés de viajar a Argelia y Lagaillarde es un fugitivo del juicio que se le sigue en París por su actuación en la revuelta de las barricadas de Argel.

Para poder viajar los dos tendrían que entrar a la policía española porque están bajo vigilancia y no pueden dejar el país salvo para regresar a Francia.

En la reunión de esta noche participaron también el capitán Jean Ferrandis y dos asistentes del general Salan.



feliz navidad

regale una

Osterizer

el regalo que dice *Feliz Navidad* todo el año.

CONJUNTO AGITADOR DESARMABLE
Se separa fácilmente del recipiente de cristal para vaciar más rápidamente los alimentos y para más cómodo limpieza.

SE AJUSTA A FRASCOS DE CONSERVAS
Su cuello de rosca se ajusta a frascos de conserva, lo que facilita la preparación y conservación de los alimentos en los mismos.

regale también... extractor de jugos adaptable a su Osterizer

Puede comprarla en los siguientes negocios:

SAN JOSE Bedout & Arango Durán Hnos. Ltda. El Emporio Alm. Mora Steinvorth Bazar Golfín	CARTAGO Alberto González C. Javier Montoya G.	ALAJUELA Raúl Solera Q.
CIUDAD QUESADA Fued Sauma e Hijos Inocente Hidalgo e hijos	HEREDIA Alm. Las Tres Américas	GRECIA Bolaños Hnos., Ltda.

Importador exclusivo:

KOBERG

Respaldo por

ABIERTO hasta las 7 p.m.
El Sábado 24 en la tarde hasta las 6.

En un 13 por ciento decrecerá la industria automovilística norteamericana

WASHINGTON, 20 —(P)— El Gobierno hoy predijo una caída del 13 por ciento en la producción automovilística norteamericana el año próximo, y recalcó que esto restringirá a toda la economía norteamericana.

En su revista anual, el Departamento de Comercio dijo que la producción de 1961 totalizará \$529,000 autos comparada con el total de 1960, de 6,700,000. Añadió que la declinación tendría su mayor impacto en la primera mitad de 1961.

La predicción que anuncia a primera caída en la producción desde la retracción de 1955-58, es una basada en las grandes existencias de los distribuidores (cerca de un millón de coches sin vender) la situación de desempleo y las aun no resueltas condiciones comerciales.

No obstante, el departamento dijo que aun con una declinación del 13 por ciento, 1961 sería un buen año para la industria auto-

movilística. En una estadística especial el Departamento demostró que durante cuatro años las ventas de automóviles han ejercido una fuerte influencia sobre la producción total nacional, que de la medida de la actividad económica. La estadística demostró que cada declinación en la producción automovilística acompañó a una declinación económica general y viceversa.

El informe señaló que otro factor atractivo era que un sector cada vez mayor del mercado es consumido por los coches de tamaño mediano. En tanto que estos autos en los cuales se usa menor cantidad de materias primas, consumían un 30 por ciento de la producción de 1960 el departamento predijo que el año próximo esta cifra subiría a 35 o 40 por ciento. Esto significaría aun una caída mayor que el 13 por ciento en el uso por parte de la industria de materias primas.

Insurrección de Bolsillo en Venezuela, es Sofocada en Cincuenta Minutos

SOFOCADA

CARACAS, 21—(P)—Un teniente con 20 hombres se alzó en armas contra el gobierno en una "insurrección de bolsillo", que fue dominada completamente, según anunciaron hoy las autoridades.

El jefe de los insurrectos tomó por sorpresa a uno de los puestos de la guardia nacional que custodia el puerto de La Guaira a unos 17 kilómetros de Caracas.

Oficialmente se identificó al líder insurrecto como al teniente Lizardo Márquez Pérez. Se dijo que estaba prófugo de la justicia militar debido a pasadas actividades insurreccionales.

Contó con la ayuda de otro teniente que fue pasado recientemente a disponibilidad. Las fuentes oficiales no pudieron aun identificar a éste. Según el primer informe, Mar-

qué tomó por sorpresa al puesto en horas de la madrugada, reduciendo al oficial de guardia.

Se dijo que Márquez y el personal a sus órdenes fue apresado en la autopista Caracas-LaGuaira, cuando intentaba llegar a la capital.

Las fuentes oficiales dijeron que el propósito aparente de los insurrectos era llegar hasta la cárcel Modelo de Caracas donde están alojados algunos militares bajo proceso y la plana mayor de la desbandada policía política del antiguo dictador Marcos Pérez Jiménez.

Caracas se encuentra totalmente en calma y la mayoría de la población llegó a sus trabajos esta mañana sin tener noticias de lo que había ocurrido.

CARACAS 21 — (P)— Fuerzas leales al Presidente Rómulo Betancourt sofocaron en 50 minutos una "insurrección de bolsillo", comandada por un marino, atenuaron las autoridades hoy.

Otero de los caballos fue herido de bala en la refriega que produjo la rendición. La asonada ocurre 19 días después que el primer mandatario aplastó una insurrección izquierdista.

Los complicados trataban de bertar a los militares bajo proceso detenidos en la cárcel Modelo y a la plana mayor de la desbandada policía política del ex dictador Pérez Jiménez, que está prisa en esa misma cárcel.

SOUSTELLE PROTESTA RESTRICCIONES

PARIS, 21—(P)—Jacques Soustelle, que proyecta decir "no" a la política argentina del Presidente Charles de Gaulle en el referendum del mes que viene, protestó energicamente hoy contra su exclusión de la radio y la televisión.

"Tal medida es ilegal y aplica un dudo golpe a las reglas normales de la democracia", dijo en conferencia de prensa a la que invitó especialmente a los corresponsales norteamericanos, británicos y canadienses.

Soustelle que antes controlaba los medios como Ministro de Información, dijo que su trato en Francia suministraba "un doloroso contraste" con los Estados Unidos, donde pudo dirigir la palabra a unos 40 millones por televisión.

Advertió que si la oposición es amordazada, el resultado del referendum puede ser y será dudado.

ECONOMIA JAPONESA

TOKIO, 21—(P)—La agencia de Planificación Económica dijo hoy que el Japón seguirá en la cresta de alta prosperidad el año próximo pero que las espectaculares ganancias de los recientes años en producción, exportaciones y otras señales de crecimiento se aplanarán.

El informe anual de la agencia servirá de guía al primer Ministro Hayato Ikeda en elaborar su planificación económica para 1961.

Una combinación de circunstancias, incluso una reducción en los gastos norteamericanos de dólares en el exterior y una contracción en el comercio mundial son las razones de un aplanamiento en el promedio de avances. Un factor en la reciente prosperidad también han sido las inversiones en la industria devastada por la guerra.

Comunistas no pueden participar en las elecciones de Argentina

BUENOS AIRES 21 —(P)— El juez electoral dictaminó hoy que los candidatos del partido comunista no pueden tomar parte en las próximas elecciones parlamentarias. La decisión está basada en una ley que establece que los partidos deben elegir a sus candidatos a través de una convención pública.

Los comunistas habían presentado su fórmula a través de una elección de un comité nacional, el cual también impidió a un ex presidente peronista de participar en las elecciones. El mismo funcionario en las fórmulas de dos partidos diferentes.

Los portefolios acudirán a las urnas el próximo 5 de febrero para elegir un senador y un diputado. Diez y nueve partidos han sido autorizados a participar en las elecciones.

El Ministerio de Obras Públicas

Se permite comunicar al público que sus

Oficinas Permanecerán Cerradas

del 21 DE DICIEMBRE del presente año AL 8 DE ENERO DE 1961, con motivo de su primer período de vacaciones.

CIA. METALURGICA NACIONAL S. de R. L.

Fabricantes de los famosos Clavos "COMENA"

CIA. TEXTIL CENTROAMERICANA Limitada

Fabricantes de los magníficos productos:

OLYMPO - SANSON - ALADINO - JEANETTE y LILLIANA

— y —

Almacén NOWALSKI Hnos. LIMITADA

Al cumplir un año más al servicio del Comercio, de la Industria y del público consumidor, aprovechamos la ocasión que nos brinda la Navidad, para expresar la profunda satisfacción que nos causa la magnífica acogida que nuestros productos han tenido y damos las más expresivas gracias a todos nuestros clientes y favorecedores y al público en general, complaciéndonos sinceramente en desearles

MUY FELICES PASCUAS Y

UN VENTUROSO Y PROSPERO AÑO NUEVO



IMPRESIONES DE UN VIAJE A CALIFORNIA

Por VENTURA CORDERO

Dentro del programa de atenciones de Pan American Airways para los representantes de la prensa centro y sudamericana y agentes viajeros invitados para la inauguración de los vuelos Jet-clipper de Guatemala a Los Angeles, figuraba una visita a los estudios de Hollywood. En efecto, en horas de la mañana del día siguiente al de nuestra llegada salimos en sendos autobuses hacia la Mecca del Cine, dirigiéndonos a los estudios de la "Universal".

Para quienes nunca han visitado un estudio, como yo, esta experiencia resulta muy desilusionante. El esplendor y la brillantez que son características del cine norteamericano brillan aquí precisamente por su ausencia. Recorremos algunos lugares de filmación en donde observamos una serie de fachadas de cartón y de yeso, cuando mucho de madera de segunda, y que en la mayoría parecen chatarra; nos cuesta trabajo explicarnos cómo se las arreglan para que luzcan tan reales en el cine. Tememos que, con un viento un poco fuerte, todo esto vuelle o se venza al suelo como un castillo de naipes; y reflexionamos en que, de verdad esto es el cine: mera ficción como la magia de un ilusionista que nos hace ver cosas que no existen.

Entrar a una ciudad de cartón y yeso del cine causa una extraña sensación y cuando abrimos una puerta o una ventana, que bien pueden desprenderse y caer nos encima, nos parece que tras de una cortina vieja nos va a salir de repente un fantasma.

Vamos luego a presenciar la filmación de una escena de clásica película de vaqueros y de indios. Hay una vieja diligencia que sin duda alguna va a ser asaltada. Hay un riachuelo artificial, al que se le da impresión de una caída de agua, poniéndole unos sacos en su cauce de cemento. Lo saltamos fácilmente, pero en el cine seguramente lucirá con varios centenares de yardas de ancho. Las rocas que están al fondo son de cartón corrugado y de un puntapié volarían en pedazos; los árboles son corredizos y pueden ser movidos al antojo del director para mejor efecto de una escena. A ratos pensamos que también los "extras" son de cartón, pero pronto nos convencemos de que son de carne y hueso, cuando nos son presentados.

Plenamente convencidos de que la industria del cine es una industria de trucos para darnos una impresión de realidades y pensando que por lo general en la vida suelen ser también las realidades una farsa, nos animamos un poco cuando nos invitan al comedor del estudio, en donde si nos tienen servido un almuerzo real y muy bien preparado. Nos presentan a la estrella de la película que se está filmando, "Wells Fargo". Dale Roberts, con traje de vaquero, alto y varonil, quien habla algo de español y charlamos un rato en su compañía.

En el próximo capítulo: La ciudad más extensa y de mayor tráfico en el Mundo: Los Angeles.

Fidel la Empeñe Contra el Poder Judicial

LA HABANA, 21.—Por Richard Valeriani corresponsal de la (AP). —El gabinete comenzó hoy a blanquear la cuchilla expurgatoria con que el primer ministro Fidel Castro había amenazado al sistema judicial cubano por su falta de espíritu revolucionario.

El gabinete decretó la suspensión por 45 días de la ley que prohíbe la remoción de jueces y autorizó al presidente Osvaldo Dorticos y a los ministros para destituir y reasignar todos los funcionarios judiciales.

También reduce el número de magistrados de la Corte Suprema de Justicia de 31 a 15 y retiró de la jurisdicción del tribunal supremo ciertos asuntos "que carecen de importancia jurídica y política".

El presidente de la Corte Suprema, Emilio Menéndez quien se refugió el mes pasado en la embajada Argentina fue escoltado fuera del país el lunes. Menéndez había acusado al gobierno de "tácticas dictatoriales".

Algunos otros miembros de la corte escaparon después de que Menéndez tomó asilo y fuentes bien informadas indican que 10 magistrados presentaron ayer discretamente, que su posición se había hecho "intolerable" desde el sábado cuando Castro amenazó con expurgar a los "malos jueces".

El decreto del gabinete dice que se necesitaba un nuevo sistema judicial para que esta rama pu-

diera "cumplir sus fines trasponiendo los límites de justicia y de independencia económica y política que defiende la revolución".

La reorganización divide a la Corte en tres: civil-administrativa, criminal y constitucional social-agraria.

El presidente de la Corte será también presidente de la sección constitucional.

Dice la ley que los jueces destituidos podrán recibir pensiones si las solicitan dentro de un plazo de 30 días.

HUNDESE CARGUERO ESPAÑOL

SANTANDER, España, 21.—(AP)—Se teme que 20 marineros se ahogaron al hundirse un carguero español cerca de esta hoy, dijeron las autoridades marítimas.

El vapor "Elorrio", de 9.393 toneladas, se estrelló contra las rocas de Galsano y se rompió en dos después de 15 horas a la deriva.

El maquinista José Utrillo es el único sobreviviente hallado hasta ahora. Se rescató un cadáver pero no hay señales del resto de los 19 tripulantes.

Un velero de Galsano que trató de lanzar una soga al "Elorrio" cayó al agua y pereció.

Nicaragua pone en duda información

MANAGUA, 21.—(AP)—El Ministro de Gobernación, Julio Quintana, declaró que no debe ser cierto que tropas hondureñas han sido enviadas a poblaciones fronterizas nicaragüenses, como han anunciado informaciones de prensa procedentes de Tegucigalpa.

Añadió que la noticia debe carecer de veracidad porque ya el gobierno nicaragüense ha manifestado su propósito indeclinable de dar cumplimiento al fallo de la Corte Mundial.

Otra razón que dió para respaldar sus declaraciones fue la que se han dado los pasos necesarios para la reunión de los presidentes de Nicaragua y Honduras, que fue postergada para el 16 de enero por las gestiones del Secretario de la Organización de los Estados Americanos (OEA), José Mora.

SE HUNDE UN BARCO - TANQUE

NUEVA YORK 21.—(AP)—Un enorme tanquero norteamericano se partió en dos en montañoso y violento mar hoy en las cercanías del Cabo Hatteras, Carolina del Norte.

La guardia costera anunció que algunos de sus hombres estaban en el agua y otros colgados desesperadamente de la sección de la popa, a la deriva.

La guardia costera dijo que el tanquero roto era el "Pine Ridge" de 10.417 toneladas, propiedad de la Keystone Shopping Company.

A TODA COSTA SE IMPEDIRA VUELTA DEL PERONISMO EN REP. ARGENTINA

ROSARIO, Argentina, 21.—(AP)—El general Carlos Toranzo Montero, comandante en jefe del ejército declaró que las fuerzas militares "impedirán bajo cualquier circunstancia" la vuelta del régimen peronista.

Toranzo Montero dijo que el intento de insurrección del 30 de noviembre en esta ciudad fue el resultado, "de una larga preparación". Dijo que el ejército está firmemente decidido a mantener la normalidad institucional.

MODERNA SERVIDORA DE SU HOGAR

EASY



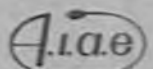
CENTRIFUGA PRECIO ESPECIAL!



CONTADO C 2.000.00 A PAGOS C 2.200.00
PRIMA . . . C 500.00 MENSUALIDAD C 100.00

DISTRIBUIDOR EXCLUSIVO

FERNANDEZ & CO. Ltda.



TELEFONO: 1806 — Costado Norte Iglesia del Carmen — APARTADO: 726

INFORMACION GRAFICA DE LA PRENSA ASOCIADA



BODA REAL EN BELGICA. — El Rey Balduino de Bélgica contra-
ció matrimonio con doña Fabiola de Mora y Aragón, de España, el 15
de diciembre.



LOS ANGELES GANA EL PRIMER PUESTO. — Fred Haney, segundo a la derecha, de Los Ange-
les, ganó el primer puesto sobre Washington en base-ball, en Boston. A la izquierda: Mickey Ver-
non y Ed Doherty, manager y general-manager del club de Washington; Joe Cronin, la Legua Ameri-
cana; el manager de Los Angeles, Bill Rigney; Haney y Gene Autry, de Los Angeles.



HEROE SONRIENTE. — El pequeño Jerry Davis, de 11 años, en
Ontario, Oregon, se encuentra hospitalizado recobrándose de unas
quemaduras sufridas en el rescate de sus dos hermanos, durante el
incendio de su casa. Jerry rescató a Mark, de 2 años, y a Neil, de 4
años. Ambos dormían en el segundo piso de la casa y bajó por las
escaleras corriendo hasta llevarlos a los brazos de su madre.



MUERTE DE UN BARITONO. —
El famoso John Charles Thomas,
baritono de 68 años de edad, mues-
tro de cáncer en Apple Valley, Ca-
lifornia.



El Emperador de Etiopia, Haile Selassie, (izquierda), estaba de vi-
sita en el Brasil, mientras el Principe Heredero Asfa Wassan (dere-
cha) era reportado como cautivo en Addis Abeba en medio de rumo-
res de una revolución. El esfuerzo de tomar el gobierno de Etiopia
fue transmitido en un mensaje tomado por los radio-aficionados bri-
tánicos de una fuente indentificada.



TRIPULACION RECORD EN CHOQUE DE AVIONES. — Esta es la tripulación que se encontraba
en el jet-bombardero B52G en Edwards AFB, California después de recorrer 10.900 millas sin una
sola parada. La Fuerza Aérea Norteamericana declaró que uno de los dos récords más largos en dis-
tancia efectuados en el aire.



RESCATADO CON VIDA. — Harry Miller, un hacendado de 44 años
de edad, fue sacado de un hondo hueco en el cual estuvo desastrosa-
mente atrapado por espacio de 26 horas bajo un helado clima.

VUELE A LOS ANGELES



LINEAS AEREAS COSTARRICENSES S. A.

LACSA y MEXICANA DE AVIACION

8

Ahora

de San José a los Angeles en

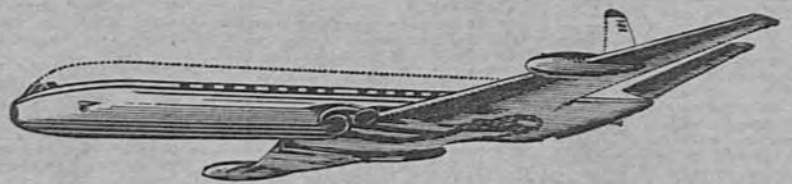
8 HORAS

volando de San José a México en LACSA
y de México a Los Angeles en

JET

comet de

MEXICANA DE AVIACION



LACSA y MEXICANA

en la conexión más cómoda
y rápida para viajar a
Los Angeles.



SALE DE SAN JOSE

MIERCOLES
Y
SABADO

8:45 a. m.

LLEGA A MEXICO

2.35

SALE DE MEXICO

4.45

LLEGA A LOS ANGELES

6 p. m.

El Diario en la calle

El problema de las vías de acceso a La Sabana enjuiciado por la opinión pública

Con motivo de la celebración de las Fiestas Cívicas en La Sabana consideramos de importancia recabar la opinión pública el problema de que únicamente hay dos vías de acceso. Al respecto nos concedieron declaraciones una dama automovilista, un inspector de tránsito, un vendedor de almacén y una estimable señora.

EDWIN MATA PACHECO.

Frente al Almacén Koberr nos encontramos a don Edwin Mata Pacheco quien en esos momentos salía a hacer una diligencia. Él es empleado de ese establecimiento pero se detuvo unos minutos para contestar nuestras preguntas.

—¿Cuál es su opinión sobre la celebración de las Fiestas Cívicas en La Sabana, donde sólo hay dos vías de acceso?
—Para los autobuses y camiones de carga éste detalle constituirá un serio problema. Pero será para los que poseemos motocicleta.
—Considera peligroso que no haya mayor número de calles para evacuar el tránsito?
—Claro que sí. De producirse un incendio o para trasladar los heridos de la plaza de toros las ambulancias y los bomberos no podrán hacerlo con la velocidad habitual. Para terminar debo decir que no me parece conveniente la celebración de los festejos en La Sabana por la distancia que hay que recorrer. Los únicos favores que serán los autobuses.

EVANGELISTA ABARCA SEQUEIRA.

Inspector de Tránsito. Frente a Lucas nos encontramos con Evangelista Abarca Sequera. Inspector de Tránsito encargado de la distribución de vehículos en ese sector.

Al informarle de los propósitos de nuestra encuesta accedió a darnos sus declaraciones.

—Aumentará el trabajo de los Inspectores del Tránsito con motivo de las fiestas populares de fin y principio de año?
—No puedo imaginarme cuánto. En La Sabana aquello va a ser un lío tremendo dada la afluencia de vehículos.
—Cree usted que al haber sólo dos vías de acceso a La Sabana

se presentarán dificultades o están organizados para lo que venga?
—La Dirección del Tránsito ha elaborado un plan para distribuir el tránsito, inclusive con vías de emergencia pero a pesar de todo lo que se hasta siempre habrá presas como ocurría hasta en Plaza González Viquez.

DOÑA OFELIA DE LARA.

La distinguida esposa del Presidente de la Asamblea Legislativa doña Ofelia de Lara maneja su automóvil como el más experto por lo que también solicitamos sus impresiones.

—Considera peligrosa la celebración de las fiestas cívicas en La Sabana?
—De ninguna manera. Habrá un gran congestionamiento de vehículos porque solamente habrá una ruta de entrada y otra de salida pero nada más.

—Cómo cree usted que en caso de emergencia pudieran abrirse paso los vehículos encargados de prestar tales servicios?
—Con las sirenas. Los automovilistas y el público respetan los sirenas de las ambulancias y se hacen a un lado para dejarles paso franco.

DOÑA VERA TINOCO DE YGLESIAS.

En un kiosquito situado al lado del Club Unión sorprendimos a doña Vera Tinoco de Yglesias que al igual que otras estimables damas se encontraban dedicadas a vender objetos para una institución de beneficencia.

—Estima conveniente que las Fiestas Cívicas se celebren en La Sabana a pesar de que sólo hay dos vías de acceso?
—Por qué no! La colaboración de los automovilistas será sumamente valiosa aunque estoy segura que habrá presas de grandes proporciones.

LO QUE DIJO LA PRENSA AYER

LA NACION en su editorial titulado "El Poder Judicial: garantía de la institucionalidad" se refirió a las razones que tuvo en cuenta la Corte Suprema de Justicia para declarar inconstitucional la ley que ordenaba el adelanto económico a los partidos políticos.

—"La Economía Venezolana" se titula la crónica diaria de Jaime Miravittles.

—Jules Dubois escribió sobre "Los refugiados cubanos".

—Declaraciones del señor Ministro de Economía y Hacienda sobre la cuota cafetalera fijada a Costa Rica.

—Concurso de Bandas que se llevará a cabo en la ciudad de Heredia con ocasión de la Feria de las Flores.

LA REPUBLICA publicó su editorial del día bajo el título de "El caso del Embajador Matamoros".

—Un artículo de Hernán Robles titulado "El más responsable".

—Nota editorial sobre asuntos económicos titulada "Acuerdo en los propósitos: discrepancia en los medios".

—Información sobre el Tribunal de Servicio Civil.

—Información sobre una Feria Internacional de Meteorología en Dusseldorf, Alemania.

—Estudio de la Dirección General de Estadísticas y Censo sobre ingresos y gastos de las familias en San José.

LA PRENSA LIBRE en un editorial titulado "Amenazas de Violencia" trata del asunto de tierras amenazadas en Guanacaste por grupos de parásitos en la frontera con Nicaragua.

—Yehudi Mornestel Arce escribió un artículo titulado "Mi viaje relámpago a la vieja California".

—El señor Director del Liceo de Costa Rica continuó publicando su trabajo sobre crisis de la enseñanza en Costa Rica.

—Fue entrevistado en "5 Minutos de Charla" el artista Carlos Neira Castillo por el redactor Angel G. Penelas.

—Informaciones sobre homena de simpatía rendido al señor Vicepresidente de la República, don José Joaquín Peralta Esquivel por la Cámara de Ganaderos del Guanacaste.

—Colaboraciones de Víctor Alba, José de Benito, J. L. Gómez Tello y Luis de Zulueta.

—En su columna Internacional escribió Julio C. Suiñal sobre "Palabra de orden: integrarse".

Correo del Diario

PROGRESOS EN QUIRCOT DE CARTAGO

De mi viaje por el importante Distrito de Quiricot me enteré muy de cerca del progreso y bienestar de que ha sido favorecido.

Ya existe un magirus que recorre a cada momento un inmenso sector. Sale del Norte de dicho caserío, de la esquina de la casa del estimado peyorista don Demetrio Calvo Olivares llegando como final cincuenta varas al norte de la esquina del establecimiento de don Demetrio Mandas en Cartago, frente a las bodegas del ferrocarril. Este excelente servicio se debe a la buena voluntad del empresario don Erasmo Monge Quirós.

Este servicio es merecedor de la felicitación de todo el vecindario.

El magirus pasa siempre por la esquina del establecimiento de abarrotes llamado LOYOLA de quien es propietario el activo comerciante don Guido Quirós. Conviene que todo vecino de la ciudad y pueblos tengan conocimiento que en tal establecimiento se encuentra mercadería fresca, con economía, actividad y buen trato en la atención.

Se nos dice que muy pronto, aparte de la existencia de los abarrotes, se contará con muy buena cantina en ese importante negocio, donde los amigos pueden brindar y servirse de muy buenas bocas que se prepararán.

El pueblo de QUIRCOT en su gran mayoría es católico, tiene la inmensa esperanza de ver coronados sus buenos deseos, al principio los trabajos de la construcción de su Iglesia. Gracias al Todopoderoso que se nos tiene al frente de estos pueblos al excelentísimo canónigo Cura de la Parroquia de Cartago don Enrique Bolaños; quien con su admirable actitud y diligencia desmedida, nos nos ayudará a esta Santa Obra. Tenemos algo muy valioso en la Ermita actual son las campanas muy valiosísimas por cierto, unas de las mejores del país. En febrero próximo se está proyectando efectuar una solemne fiesta del pueblo, para que resulte muy buena, habrá excelente música y juegos de pólvora etc.

El pueblo entusiasta se prepara con todos los requisitos para estas fiestas.

Por este medio quieren los vecinos de Quiricot manifestar el agrado decimiente al Consejo Superior del Tránsito, al Director General del Tránsito, al señor Presidente de la República, al señor Ministro de Gobernación y haber aprobado establecer el magnífico servicio de magirus para este pueblo. A la vez envían un agradecimiento infinito para el señor Ministro de Obras Públicas por haber ordena

do el arreglo del camino por donde está transitando el carro en mención.
Conviene que los vecinos de Quiricot no desmayen en su afán de progresar cada día más y más.

José Montoya Olivares

INSULTOS A UNA MADRE

Excelentísimo señor Presidente de la República don Mario Echandi J. Casa Presidencial San José Excelentísimo Sr. Presidente

Hace algunos días me permití informar a Ud. después de haberlo hecho al Coronel don Carlos Aguilar de los insultos proferidos en contra del honor del ser más sagrado para mí, MI MADRE, proferidos pública y reiteradamente por el Sargento del Resguardo Fiscal de esta localidad, señor Juan Rafael Masís Montenegro. Este señor, sin que mediara provocación alguna de mi parte y envuelto tonado por el manifiesto estado de embriaguez en que se encontraba, a pesar de estar en servicio, me hizo objeto de insulto mayor que se le puede hacer a un ser humano.

Me creído siempre, que uno de los Cuerpos de mayor prestigio en el país, ha sido el Resguardo Fiscal, indagando siempre por milites y pundonorosos y de una caballerosidad a toda prueba. Hoy, desdichadamente tengo que contradecirme. Fui objeto, primero del insulto soez y bajo de un miembro de ese cuerpo y luego, de humillaciones de parte del propio Coronel Aguilar, Inspector General de Hacienda quien de paso por este lugar, "simuló" investigar mi queja, cuando lo que hizo fue erigirse en abogado defensor del sargento y no de investigador imparcial que era el que debía haber adoptado.

A pesar del testimonio de tres Guardas Fiscales subordinados del Sargento y de tres ciudadanos por todos los conceptos honorables que previamente habían declarado ante la justicia, el Coronel se empeñó en defender a su subordinado llegando hasta el extremo de gritarme en términos groseros, "que quién era yo y que llevara el asunto a dónde me diera la gana".

Me duelen éstas cosas, don Mario, no tanto ya por mí, sino por Ud. y por el prestigio de su Gobierno, que es el mío y el de los costarricenses. Me duele y resiente, pensar que desinteresadamente y sin esperar pajes ni prebendas, si no un trato justo, fui uno de los colaboradores más activos que tuvo el echandismo en esta zona. Hombre con hombre con el honorado amigo Coronel Alfonso Monge, trabajamos esta zona por el triunfo de nuestra causa.

No esperaba al ganar nuestro partido más que la satisfacción de buen costarricense de haber contribuido a que en Costa Rica imperara un gobierno honesto, en el cual todos los ciudadanos tuvieran un buen trato y que procurara por todos los medios, el acercamiento de la gran familia costarricense, tan dividida en esa época.

Me consuela saber, que son unos pocos los funcionarios que no han cumplido como yo esperaba. Siendo siendo su admirador y amigo incondicional.

Atte.

Porfirio Villalobos Valerio

Solucionado pago de los telegrafistas del Ferrocarril

Señor Guillermo Lara Bustamante, Gerente del Ferrocarril Eléctrico al Pacifico.

Consejería Asamblea Legislativa sobre su mensaje fecha 16 del corriente, me comunican que en Art. 16 Inc. de Capítulo VI Deseo negociaciones Proponiendo 1961 una vez eliminada Parada para los Telegrafistas Ferrocarril.

JOAQUIN YARGAS GENE Ministro de Gobernación



Instituto Costarricense de Electricidad

VENTA DE VEHICULOS USADOS

AVISA:

A los interesados, que en La Gaceta N° 287 del 21 de diciembre en curso, salió publicada la Licitación Pública N° 537, para la Venta de Vehículos usados.

San José, 21 de diciembre de 1960.

SECCION DE PROVEDURIA

Sucesos y acontecimientos

Cadáver desconocido apareció en Puerto Viejo

De Puerto Viejo se informó a las autoridades destacadas en la capital que fue hallado un cadáver desconocido precisamente cuando se buscaba el cuerpo de un nicaragüense de apellido Montalán, quien se había ahogado hace algunos días. Hasta el momento no se ha podido establecer la identidad del oculto ya que no se ha reportado ninguna persona desaparecida en los alrededores, lo que ha venido a complicar aun más el enigma. El cadáver fue encontrado en avanzado estado de descomposición estimándose que había fallecido hacía más de quince días.

SEÑORA ATROPELLADA POR UN MOTOCICLISTA

En esta ciudad capital, la señora Angolina Hernández Urefia fue víctima del atropello de una motocicleta que conducía Carlos Luis Benavidez Martínez, recibiendo algunas lesiones de consideración que ameritaron su traslado e internamiento en el Hospital San Juan de Dios quedando en observación al cuidado de los médicos de la institución.

Autoridades del tránsito se presentaron al lugar del suceso para recoger la información que actualmente se encuentra en poder del Alcalde Tercero de lo Penal Lic. Odio Santos, quien instruye la sumaria de rigor.

TRAGICAMENTE MURIO EL JOVEN RICARDO ROJAS ZELEDON

Un lamentable accidente del tránsito ocurrió en avenida décima, calle 22, al colisionar violentamente el jeep placas 42442 conducido por Eduardo Robert Luján y la motocicleta placas 7696 que manejaba Luis Guillermo Leiva Acuña.

Según el parte presentado en la Guardia del Tránsito un camión de carga mal estacionado impidió que el conductor del jeep que arrancaba en ese momento se diera cuenta de que en sentido contrario circulaba la moto a exceso de velocidad, produciendo

se inevitablemente el choque. El motociclista Leiva Acuña y su acompañante e joven Ricardo Rojas Zeledón fueron lanzados por los aires golpeándose contra el pavimento.

Ambos fueron conducidos de emergencia al Hospital San Juan de Dios donde falleció el joven

PESA DE LICOR PARA EVITAR ADULTERACIONES

Miembros de la Inspección General de Hacienda de San José han iniciado el peso de licor en los diferentes negocios de cantina de la ciudad, a fin de saber si los propietarios que infringen las disposiciones vigentes en la materia, adulterando el licor nacional en su fortaleza alcohólica.

Con motivo de la proximidad de las Pascuas y las tradicionales fiestas de fin y principio de año, muchos patentados se aprovechan del aumento en el consumo de licor para adulterarlo obteniendo en esta forma considerables ganancias. Solo el primer día del raid que están efectuando las autoridades fueron puestos a las órdenes de las autoridades judiciales, cuatro patentados que "bautizaban" el licor

Rojas Zeledón ayer en horas de la mañana siendo el estado de Leiva Acuña sumamente delicado por haber sufrido conmoción cerebral y algunas otras lesiones de consideración.

El joven Rojas Zeledón era hijo del periodista don Ricardo Rojas Vincenti, quien actualmente se encuentra en Alemania y estudiaba el segundo año de Medicina en México. Había venido a San José a pasar sus vacaciones al lado de sus familiares. Al dar cuenta de lo ocurrido hacemos llegar hasta sus familiares nuestra sentida condolencia.

CICLISTA ARROLLO A UNA SEÑORA

El Alcalde Tercero de lo Penal, Lic. Odio Santos ha iniciado la correspondiente instrucción sumaria por cuasi-delito de lesiones contra Edgar Jiménez, quien manejando su bicicleta a exceso de velocidad atropelló a la señora Ramona Jiménez Madriz quien fue lanzada a varios metros de distancia golpeándose fuertemente contra el pavimento.

A consecuencia de las lesiones recibidas doña Ramona tuvo que ser internada en el Hospital San Juan de Dios donde se encuentra reconvaleciendo. Las placas le fueron retiradas al vehículo causante del accidente en referencia.

SUICIDIO O MANO CRIMINAL?

Informaciones que nos llegan procedentes de Las Juntas de Abogados dan cuenta de que fue hallado el cadáver de quien en vida fuera don Celso Segura, un estimable vecino de la localidad. Al parecer el señor Segura tomó la fatal determinación de acabar con sus días aunque esto no se ha podido establecer debidamente, por lo que cabe la probabilidad de que haya sido asesinado por persona desconocida.

El médico forense y las autoridades de la localidad son las encargadas de hacer las investigaciones pertinentes para aclarar el misterio.

UN CAZADOR CLANDESTINO FUE DETENIDO

Autoridades fiscales destacadas en la provincia del Guanacaste procedieron a la captura de Fidencio Obando, quien se dedicaba a cazar venados clandestinamente en horas de la noche. Cuando los miembros de una patrulla del resguardo fiscal le sorprendieron, Obando tenía en su poder y listos para la venta nada menos que cañoreos cueros de venado.

Las sub-inspecciones de hacienda de todo el país han recibido órdenes terminantes del Coronel Carlos Aguilar Inspector General de Hacienda, de detener a todos aquellos cazadores clandestinos que están acabando con la fauna silvestre.



1960 - 1961

La Caja de Préstamos y Descuentos de la Asociación Nacional de Educadores

Muy complacida desea, para sus accionistas los educadores del país, como al público en general,

Muy Alegres Pascuas y Muchas Felicidades en el Año Nuevo 1961

Al mismo tiempo avisa que con motivo de los festejos populares

SUS OFICINAS PERMANECERAN CERRADAS

desde las 11 horas del martes 27 de diciembre en curso, hasta las 7 horas del lunes 2 de enero de 1961.

AHOGADO EN RIO BLANCO

Se informa nuestro corresponsal en La Fortuna de Bagaces que en aquella jurisdicción en el Río Blanco se ahogó el ciudadano Eduardo Ramírez Salazar. Al pa-
recer el señor Ramírez se dispo-
nía a cruzar el río en una frá-
gil embarcación, cayendo a las
aguas y pereciendo por inmersión.

Las noticias que al respecto son
muy escasas no determinan si se
pudo recuperar su cadáver. Al
consignar esta información hace-
mos llegar hasta sus familiares
nuestra sentida condolencia.

Maleantes Internacionales Roban Barcos Antes de su Llegada al País

El Gobernador de Limón con-
juntamente con el Administrador
de Aduanas han llevado a cabo
una concienzuda investigación a
fin de aclarar de una vez por to-
das las cuantiosas sustracciones
de mercaderías que al parecer se
venían cometiendo en la llamada
"tierra de nadie".

Ejerciendo una vigilancia su-
bre ese sector se pudo controlar
toda clase de contrabandos y los
robos de mercancías de los muel-
les, por lo que se ha llegado a
la conclusión de que las sustrac-
ciones las cometen maleantes in-
ternacionales que se enrolan co-

mo marineros, estableciendo con-
tactos claves en los diferentes
puertos que visitan, a fin de in-
troducir los artículos sin pagar
los correspondientes impuestos de
ley.

De acuerdo con las informacio-
nes que de manera exclusiva nos
fueron suministradas, el Gover-
nador don Hernán Viquez obtuvo
una certificación de los capitanes
de barcos que se encuentran atra-
cados, haciendo constar que las
sustracciones se han cometido an-
tes de que las embarcaciones lle-

guen a Puerto Limón, por lo que
ninguna responsabilidad tienen en
el asunto las autoridades limo-
nenses.

De toda forma se mantiene una
estricta vigilancia por parte de
los guardias de la Aduana a fin
de despejar la mala atmósfera
existente, ya que sin ningún mo-
tivo se ha venido acusando a mu-
lteros nacionales de cometer sus-
tracciones y contrabandos cuando
la verdad de las cosas es que las
mercaderías ya vienen saqueadas.

Se dedicaba a fa- bricar billetes de cien colones

Las autoridades fiscales desta-
cadas en La Fortuna de San Car-
los después de intensas investiga-
ciones detuvieron a un sujeto iden-
tificando como Antonio S. Ch. por
tenérsele como principal indiciado
en la falsificación de billetes de
cien colones que al parecer se
venían produciendo a gran es-
cala en aquella jurisdicción.

Las investigaciones aun no han
concluido pues se tiene la impre-
sión de que otros individuos tam-
bién colaboraban en la burda fal-
sificación de los billetes de a cien.

SOLICITADA EXCARCELACION DE INDICIADOS POR LOS RECIENTES SUCESOS DE LA FRONTERA NORTE

Ante el Juzgado Penal de Li-
beria fueron planteadas solitudi-
des de excarcelación a favor de
algunos de los indiciados en los
recientes sucesos de la frontera
norte, según podemos adelantar
a nuestros lectores.

El Juez Penal de Liberia denegó
las gestiones en ese sentido ya
que las investigaciones aún están
siendo llevadas a cabo, precisa-
mente con las declaraciones del
líder revolucionario nicaraguense,
Leonel Cabezas, quien permanece
internado en la Pensión Echandi
del Hospital San Juan de Dios.

Como aún no han transcurrido
tres meses desde la fecha en que
ocurrieron los acontecimientos ya
conocidos, se consideró prudente
denegar la gracia solicitada, má-
xime están a la orden de las au-
toridades judiciales competentes,
encargadas de instruir la sumaria
de rigor. Los integrantes del gru-
po que comandaba personalmente
el revolucionario nicaraguense
Leonel Cabezas no sólo serán acu-
sados de sedición sino también
de homicidio por lo que se con-
sidera que no serán puestos en
libertad aunque sus familiares así

lo soliciten, comprometiéndose a
pagar alguna fianza.

El Presidente Echandi ha man-
ifestado reiteradamente que los
rebeldes nicaragüenses deben ser
sancionados con todo el peso de
xime que está de por medio el
homicidio del recordado Coronel
Alfonso Monge Ramírez.

Sub-Inspector de Hacienda toma atribuciones que no le corresponden

El Oficial Mayor del Ministe-
rio de Gobernación Lic. Adán Gar-
cía Céspedes transcribió al Inspec-
tor General de Hacienda una no-
ta del Agente Principal de Policía
de Villa Nelly don Alfredo Espi-
nach Bolívar en la que se que-
ja de que son varias veces que el
Sub-Inspector de Hacienda de Co-
rredores toma atribuciones que no
le corresponden por ejemplo en el
asunto de abandono de hijos por
la madre. Dicha autoridad detuvo
arbitrariamente al padre de las
chiquititas por habélas recogido al
ser abandonadas por su madre,
lo que corresponde única y exclu-
sivamente a la Agencia.

Agrega el Lic. García Céspedes
que agradecerá al Inspector Gene-
ral de Hacienda la atención que
le ha de prestar al memorial en
referencia.

Desbaratado asalto a Sucursal Bancaria

Oficiales de la Dirección Ge-
neral de Detectives fueron infor-
mados de que se proyectaba lle-
var a cabo un asalto contra la
sucursal del Banco de Tibás, si-
milar al que se produjo reciente-
mente en una de las sucursales
bancarias de Heredia. El Sub-Di-
rector de ese cuerpo Capitán Co-
to y el propio director Mayor La-
cayo, con la colaboración de sus
subalternos elaboraron un plan
que al llevarse a cabo con todo
éxito, llevó a la captura de cuatro
peligrosos hampones que fueron
detenidos poco antes de que lle-
varan a cabo su fechoría.

Los hampones confesaron sus
aviesos propósitos al ser sometidos
a intensos interrogatorios por
lo que se procedió a recluirllos en
la Penitenciaría Central a la Or-
den del señor Alcalde de Tibás,
encargado de su custodia con to-
do el peso de la ley.

Indudablemente ha sido un éxi-
to meritorio de la Dirección Ge-
neral de Detectives al lograr evi-
tar que el robo pudiera llevarse
a cabo, con los perjuicios que es-
to hubiera ocasionado. A pesar de
las dificultades especialmente de
personal y de medios científicos
necesarios, la Dirección de Detecti-
vos con el entusiasmo de sus
directores y buena voluntad de
los agentes de investigación, sup-
len aunque sea parcialmente las
dificultades que habitualmente se
presentan por los motivos que he-
mos apuntado anteriormente.

— "AVISO: —
Plaza vacante para
MEDICO INTERNO
con cuarto, comida y
¢1.200,00 DE SUELDO
La Junta de Protección Social de San Car-
los recibirá solicitudes hasta el 30 de diciembre".

¡Goce de bienestar general!



...¡tome **Alka-Seltzer**
y note la Diferencia!

¿Goza usted de la vida tanto
como debiera de gozarla,
o deja que pequeñas mole-
stias le roben su bienestar?
Usted también puede sen-
tirse de lo mejor... ¡con
ALKA-SELTZER! Una o
dos tabletas de **ALKA-
SELTZER** en un vaso de
agua forman una burbu-
jeante y refrescante solu-
ción que brinda reconfortante
alivio general de esos
pequeños malestares que
tanto desaniman... exceso de
acidez... dolor de cabeza.

Cuando no se sienta tan
bien como debiera de
sentirse — ¡tome **ALKA-
SELTZER** y recobre su
bienestar!

Alka-Seltzer

La tableta efervescente
que alivia agradablemente



Salvar partida pa- ra Escuela de Curridabat

La señora Elisa M. de León, Directora de la Escuela de Curridabat y el señor Rodrigo Acuña Córdoba, Presidente del Patronato Escolar y don Eugenio Acuña Monge, Presidente de la Junta de Educación de la misma escuela me enteran de que usted encuntra que existen dificultades para que antes del 31 de diciembre de este año se gire la partida de cien mil colones que obtuve para comprar un lote de terreno que necesita el cantón de Curridabat para construir su nueva escuela. Ruego a usted hacer todo lo posible para que el Ministerio de Economía y Hacienda le gire lo más pronto posible la partida consignada en la Ley 2708 del 2 de diciembre corriente para cumplir con la necesidad de adquirir el terreno indicado. Cuando se adquirió la primera porción del terreno antes dicho los vendedores se comprometieron a venderle hasta una mañana más a la escuela de Curridabat en caso de que fuese necesario. Consecuentemente, no hay necesidad de abrir nueva licitación para adquirir el resto del terreno que se necesita, pero si la hubiera puede pedir que se le gire los cien mil colones haciendo una reserva de crédito o comprando metiendo en alguna forma esa partida con el destino ya conocido a fin de que al 31 de diciembre no pase al superávit conforme lo establece el párrafo segundo del artículo 50 de la Ley de Administración Financiera, que admite que compromisos efectivamente adquiridos que quedaren pendientes del período que termina pueden liquidarse o reconocerse dentro de un término de seis meses sin que la liquidación deba aparecer en el nuevo presupuesto vigente. Como sería muy difícil volver a obtener los cien mil colones para comprar el terreno que necesita Curridabat para su nueva escuela ocurrió en que usted favorezca esta tramitación.

FERNANDO VOLIO JIMENEZ

SANCIONES PARA LOS COLEGIOS QUE INCUMPLAN EL REGLAMENTO

En su última sesión ordinaria, el Consejo Superior de Educación aprobó la redacción del artículo 23 del nuevo Reglamento de Establecimientos Públicos de Enseñanza que dice así:

"El incumplimiento de las disposiciones legales reglamentarias atinentes por cualquier establecimiento privado de enseñanza será sancionado por el Consejo Superior de Educación conforme al siguiente párrafo de este artículo. Se procederá al levantamiento de la información respectiva con audiencia a los representantes de la institución relacionada. Comprobada la falta, el Consejo podrá aplicar por el voto de la mayoría absoluta del total de sus miembros cualquiera de las siguientes sanciones:

- a) — Amonestación.
- b) — Suspensión de la Licencia

hasta tanto se corrija la infracción.

c) — Suspensión de la Licencia hasta por el resto del curso.

d) — Revocatoria de la Licencia. Cuando la gravedad de los hechos lo justifiquen el Consejo podrá acordar la suspensión provisional e inmediata de la licencia respectiva, mientras se practica la información que procede."

Queja del Diputado Volio contra el Poder Ejecutivo

El diputado Lic. don Fernando Volio Jiménez expresó resentimiento porque el Poder Ejecutivo no ha contestado las excitativas aprobadas por la Asamblea Legislativa, tendientes a que el primer inciso en la convocatoria a sesiones extraordinarias los proyectos de tierras y colonias y de defensa de los arrendatarios de tugurios y, además sobre el estado de la tramitación de solicitudes para el establecimiento de una fábrica de cemento en el país.

"No comprendemos dijo el señor Volio cómo puede pasar inactiva una legislación tan importante como la que comprende los proyectos a que me refiero".

CORPORACIONES CONTRA TARIFA MEDICA

Por medio de transcripción de acuerdos a la Asamblea Legislativa las Municipalidades de San José, Alajuela y Turrialba expresan su opinión contraria al establecimiento de la tarifa para controlar

los honorarios que cobran los señores médicos por sus diagnósticos, según lo pretende la moción presentada por el diputado don Alfonso Carro Zúñiga.

¡Una Pluma Práctica a Precio Popular!

Pluma SUPER "21" Parker



Ideal para escolares

... y oficinistas

INCORPORA MUCHAS DE LAS

CARACTERISTICAS EXCLUSIVAS DE PARKER:

- Punto Electroacabado
- Depósito flexible y durable de Pli-Glass
- Cañón y cápsula resistentes
- Tapa inoxidable de acero Lustraloy



¡MEJORES PLUMAS A ESTE
PRECIO NO LAS HAY!

¡Ninguna otra marca le ofrece la calidad, funcionamiento y durabilidad de construcción que le proporciona la SUPER "21" ... y, a un precio increíblemente bajo! En esta pluma están reunidos muchos de los adelantos técnicos que Parker usa en plumas de alto precio, con materiales durables y fabricación a precisión. Fue diseñada para proporcionarle muchos años de escritura suave y la máxima protección contra derrames y roturas. Elija ahora. Se obtiene en cinco grados de punto y cuatro colores brillantes.



UN PRODUCTO DE THE PARKER PEN COMPANY

9210

Incomparable!



NUEVO SERVICIO
de SAN JOSE

A LAS CIUDADES MAS IMPORTANTES

de E.E.U.U.

VIA

TACA y DELTA
VISCOUNT AIR LINES

- En el Mismo Día
- En el Tiempo Más Rapido
- En los Aviones Más Modernos del Mundo

Sale de San José 8:30 A.M.

- Llega a Nueva Orleans 4:30 P.M.
- Llega a Nueva York 8:50 P.M.
- Llega a Chicago 8:48 P.M.
- Llega a Houston 7:43 P.M.
- Llega a Los Angeles 11:45 P.M.

Para más información — Consulte su Agente de Viaje, en

TACA International AIRLINES
TRANSPORTES AEREOS CENTRO AMERICANOS

Ava. 2a Calles Alfredo Volio y 1A
Tels. 6808 y 2656

Importantes Manifestaciones Sobre Integración Centroamericana

A continuación hacemos reseña del memorándum confidencial de la reunión preliminar celebrada por la delegación de Costa Rica ante la reunión de Ministros de Economía, llevada a cabo el día 25 de abril de 1960

VIENE DE LA PRIMERA PAG.

En los archivos de la Cámara de Industrias se guardaba con sumo cuidado un documento suscrito por el Presidente de la Institución Lic. Rodrigo Madrigal Nieto, en el cual se consignaban detalles de la exposición que el mismo Lic. Madrigal hiciera a los miembros de la Comisión que representó a Costa Rica en las Conferencias de Ministros de Economía celebradas aquí en abril de 1960.

Los detalles consignados en ese resumen explican cuál es la posición de la Cámara de Industrias, posición que se actualiza a raíz de la firma del Convenio de Integración Económica de Centro América. Dice así:

Con asistencia de los señores: Ministros de Economía y Hacienda don Jorge Borbón Castro; don Porfirio Morera, Director General de Economía; don Carlos Yeltesias Director de Industrias; don Emilio Jiménez Pacheco y don Lorenz Holtermann por Cámara de Comercio de Costa Rica; don Juan Manuel Revilla, Delegado de la Cámara de Agricultura; don Alvaro Antillón, Representante del Ministerio de Relaciones Exteriores; don Alvaro Sancho, representante del Banco Central y el Lic. Rodrigo Madrigal Nieto, delegado de la Cámara de Industrias de Costa Rica.

29.—Se examinaron: 1º.—Los problemas que entraña el Pacto Tripartita celebrado por Guatemala, Honduras y el Salvador y el señor Ministro hizo conocer en forma confidencial que el Ministerio Nicaragüense haría en la sesión inaugural una interrelación a aquellos tres países sin comprometer a Costa Rica de modo que pudiera decidir posteriormente la actitud que mejor le conviniera ante las manifestaciones de Nicaragua que terminan con una declaración tajante de que estaba dispuesta a una integración total sin límites e inmediata, todo en el supuesto de que esta posición sorprendiera a los tripartitas, que no la aceptarían. El señor Ministro considera que en esa situación Costa Rica podría mantener una posición de absoluto silencio.

Se sufrió al señor Ministro, por la táctica que siempre ha observado el Salvador de aceptar ampliamente todo lo que implique integración en las reuniones grandes, peleando después hasta los más ínfimos detalles en los grupos de trabajo que no extrañaría que aceptara la fórmula de Nicaragua o que también podría surgir la discusión sería que el señor Ministro suponía entre Nicaragua y alguno de los países del bloque tripartita. Que en cualquier caso de esos casos no sería de extrañar que interpelaran a Costa Rica por lo que teníamos que considerar nuestras posibles respuestas, y entonces sugerimos que en el caso de que se presentara una discusión sería, Costa Rica actuaría como mediadora llamando discretamente la atención en el sentido de que efectivamente estos problemas surgían por las actitudes un poco precipitadas en el campo de la integración e invitando de nuevo a que todos los países volviesen sus ojos al desarrollo ponderando que implican los instrumentos de integración económica auspiciados por los cinco países. Que si por el contrario ocurría que "los tripartitas" aceptaban de lleno la decisión de Nicaragua y en un gesto diplomático que no sería de extrañar invitaban por sola moción a Costa Rica a entrar en la integración total responderíamos entonces que era una invitación totalmente nueva que nos tomaba de sorpresa y en consecuencia Costa Rica requeriría diez meses de un tiempo prudencial (10 meses) para analizarla detenidamente. Este modo de pensar contribuyó con el de los compañeros y se aprobó.

3º.—Se entró luego a analizar nuestra posición ante los problemas de integración y concretamente a la luz de los tratados firmados pero no ratificados aun por Costa Rica, en los instrumentos originales de la integración. Hubo diversas manifestaciones. Una recomendación de la Cámara de Agricultura, para que nos asie-

mos de Centroamérica y nos unamos al bloque Suramericano; una recomendación de la Cámara de Comercio de que vayamos tal y como están rápidamente los instrumentos de la integración; y una declaración del señor Ministro acerca de la duda que tiene el Poder Ejecutivo por estimar que aun no conoce a fondo el problema y que quiere actuar con el mayor acierto posible.

Se hizo ver la posición que la Cámara de Industrias había mantenido en 1952 y copia al señor Ministro del Memorándum que en aquella fecha habíamos prepara-

do con motivo de la celebración del Tratado con El Salvador con lo cual —se dijo— que si hubieran dejado en nuestras manos la dirección de una política económica y su reflejo en el campo internacional, con franqueza decía que no lo hubiéramos hecho como lo encontraron prudente los señores funcionarios que la habían tenido en sus manos pero que ante las circunstancias presentes, estimaba que teníamos que actuar en otra forma, no teniendo hacia un aislamiento negativo, lamentando lo que no se hizo o lo que se hizo erróneamente, sino viendo

hacia el futuro y que en esas circunstancias debíamos examinar qué ventajas y desventajas ofrecerían ahora ambas posiciones: la integración total inmediata y el aislamiento y al respecto preguntamos las siguientes consideraciones:

a) —No podíamos contar con la alianza definitiva de los nicaragüenses porque era manifiesto que hasta por razones políticas, querían entrar en el bloque tripartito y

b) —Que como creía que nuestro país básicamente tenía condiciones buenas para desarrollarse,

que nuestro problema era esencialmente interno y que lo que se quería era una definición de nuestra política y sostener con firmeza los programas que nos tráramos para impulsar a industria. Estimaba, que en cuanto al Régimen de Industrias de Integración debíamos retirarlo porque no ofrecía peligro ni dificultades, existiendo eso sí que en el curso de los próximos 30 días escogieramos 5 industrias de integración, una para cada país y que en el término de los próximos 6 meses elaboráramos una lista con todas las industrias básicas de integración consignando expresamente que todas esas industrias no podrían disfrutar del mercado común centroamericano sino a través del régimen con lo cual evitaríamos que pretendieran los países del pacto tripartita, desenvolver esas industrias atendidas a su potencial y al mercado común.

c) —Que deberíamos manifestar toda nuestra simpatía y apoyo a la formación de una Corporación Financiera Centroamericana a fin de que en los mercados de capital, las entidades gubernamentales o internacionales que ayudan al desarrollo económico, se sienta que había ambiente para una entidad financiera centroamericana y no dieran su apoyo al fondo de financiamiento del pacto tripartita. Que con medidas de esta naturaleza que obramos prácticamente el efecto de dicho pacto y los perjuicios directos, inmediatos que podría traer para nosotros.

Que en cuanto al Tratado de Libre Comercio, estimaba que si bien deberíamos ir a su ratificación deberíamos hacerlo a través de un plan de rebajas arancelarias periódicas, paulatinas, alargando un poco aún el plan de la CEPAL que propone hacerlo en el término de 5 años. Creía que deberíamos llevarlo a unos 10 años, manteniendo regímenes especiales que el Tratado Multilateral tolera, para aquellas industrias ya establecidas en nuestro país que podrían salir perjudicadas en un cambio repentino, todo lo cual nos daba la posibilidad de realizar los estudios finales en cada caso y prepararnos para una mejor competencia. Varios compañeros aprobaron las ideas anteriores.

4º.—El señor Director de Economía apoyó algunas de mis manifestaciones sugiriendo a la vez que entráramos al libre comercio de aquellos productos industriales que no se produjeran en estos momentos en el país y que en cuanto a los términos generales de la integración pidiéramos un lapso de unos 6 meses más para considerar el problema ante la existencia del pacto tripartita. Le manifesté que no estaba de acuerdo en que concediéramos un libre comercio a productos que aun no se producen en Costa Rica porque como todos los otros países mantenían una política de industrialización más firme que el nuestro, podríamos contribuir a que fueran ellos quienes absorbieran esas industrias y no nosotros y en cuanto al plazo de espera, que no creía que estos 6 meses pudieran agregar elementos de juicio que no tuviéramos hoy y que era preferible que fuéramos sacando ventaja de lo que los instrumentos nos ofrecían y preparándonos con firmeza y decisión internamente.

El señor Ministro hizo una manifestación decidida en pro de la industrialización del país, dijo que estaba convencido de que era necesaria y que era partidario de ella, pero que para el caso concreto le gustaba la idea del señor Director de Economía en el sentido de que Costa Rica solicitara un plazo de unos 6 meses para definir mediante el estudio de los problemas de la integración ante la existencia del bloque tripartita.

Fuera de sesión todos los demás delegados convinieron en que no era conveniente para Costa Rica esa posición y que podríamos sacar múltiples ventajas, brindándonos una táctica y un plan de trabajo por lo que se convenía de nuevo con el señor Ministro para hacerle ver esta situación.

Almacenes Generales de Depósito S. A.

Les desean a sus clientes y amigos

**MUY FELICES PASCUAS
Y PROSPERO AÑO NUEVO**

y aprovechan esta oportunidad para avisarles que sus Oficinas y Bodegas

PERMANECERAN CERRADAS

desde las 11 a.m. del 24 de diciembre hasta el 1º de enero, para dar a sus empleados, merecidas vacaciones.

Diciembre de 1960.



INDUSTRIAS QUIMICAS S. A.

Avisa a sus estimables clientes, que con motivo de las vacaciones anuales a su personal, su establecimiento

PERMANECERA CERRADO

del 24 de diciembre en curso al 1º de enero 1961, ambos días inclusive estando de nuevo a sus gratas órdenes el 2 de enero próximo.

Agradecemos mucho a ustedes la ocasión que nos brindaron de poderlos servir, y les deseamos a todos

**MUY FELICES PASCUAS
Y UN FELIZ
Y PROSPERO AÑO NUEVO.**



COMISION DE FESTEJOS POPULARES

AVISA:

A todas las personas o entidades interesadas en participar en

EL CARNAVAL

que tendrá lugar el próximo 29 de diciembre, se les ruega presentarse a las Oficinas del Instituto Costarricense de Turismo.

LA COMISION.

LA VOZ DE LA DIPLOMACIA

Declaraciones del Embajador de Honduras don Héctor Alfonso Pineda López.

Por FABIO SANCHEZ



Las noticias de las entrevistas con los Jefes de Misiones Diplomáticas, que el periódico está realizando día a día nos llevarán en esta ocasión a la residencia del Sr. Embajador de Honduras, Dr. Héctor Alfonso Pineda López que vive en Costa Rica desde hace más de dos años.

Alfonso Pineda López que vive en Costa Rica desde hace más de dos años.

Nos encontramos con la persona del Sr. Embajador muy apreciado dentro de los círculos sociales y diplomáticos del país, por su don de gente y amabilidad.

Es, entre otras cosas, buen amigo de la prensa nacional.

El Sr. Pineda López fue periodista, durante sus cinco largos años de exilio en El Salvador; dirigió la revista Estípite y además desempeñó una cátedra en la Universidad Autónoma de ese país.

En 1956 después de haber sido candidato a la curul de diputado por el partido liberal en el poder, fue designado embajador de Honduras en Costa Rica, intensificando de este modo las fraternales relaciones que unen a los dos pueblos.

Vienen las preguntas. ¿Qué nos dice de la situación en que se encuentran las relaciones centroamericanas?

—Honduras, ha sido en el Istmo el país que más ha simpatizado con la Unión Centroamericana; tan es así que nuestra Constitución Política tiene un apartado que dice que Honduras es un estado disgregado de la República Centroamericana, en consecuencia, reconoce como una necesidad primordial, volver a la unión con uno o más estados de la antigua Federación. A este efecto, queda facultado el Poder Legislativo para ratificar los tratados que tienen a realizarla total o parcialmente, siempre que se propongan de manera justa y democrática.

—En cuanto al estado de cosas entre Nicaragua y Honduras?

—Afortunadamente el asunto ya ha sido resuelto sin posibilidad de discusión. En realidad, lo único que hizo la Corte Internacional de Justicia de la Haya fue confirmar o ratificar el Laudo arbitral que en 1906, había emitido el Rey Alfonso XIII de España, por el cual ya se había marcado clara y terminantemente la línea fronteriza entre Honduras y Nicaragua. Con la sentencia de

la Corte, del 18 de Noviembre último, los dos países han llegado a comprender que esta es la forma más equitativa y justa de resolver los problemas que nos venían aquejando por espacio de más de medio siglo. Ahora, con el abrazo fraternal que está anunciado para el próximo 14 de Enero, los Presidentes Villeda Morales y Somoza Debayle darán por zanjadas las diferencias que tenían muy preocupados a los pueblos y gobiernos de ambos países.

El Sr. Embajador, entró ahora a contestar las preguntas que le hicimos sobre la política Interamericana.

—La filosofía política del mundo en que vivimos se bifurca en dos tendencias diametralmente opuestas. Por la una se impone el respecto a la igualdad, libertad y fraternidad entre los pueblos y gobiernos, hermosa trinidad proclamada por la Revolución Francesa, como interpretación de lo que es la auténtica democracia. Por la otra, se proclama la autocracia, para darle vida y permanencia a un régimen de oprobio y bochorno; tal el Comunismo Internacional que amenaza la paz y la estabilidad de los pueblos del

mundo libre. La primera tendencia, sigue el camino de la libertad y el imperio de la justicia. La segunda, el caos y la sumisión. Al respecto, es de lamentar, muy profundamente que haya en América países que olviden su trayectoria democrática y busquen en países extracontinentales el apoyo de segundas tendencias, en desdoro de nuestras firmes convicciones de libertad y democracia.

Pero tenemos la esperanza que tarde o temprano o quizá más temprano que tarde nuestros hermanos americanos comprenderán sus errores y tomarán el lugar que les corresponde en el concierto de las democracias. Como Representante diplomático que soy, en un país donde la democracia es un culto y el respeto al derecho de no intervención es una realidad, no he querido en ninguna forma referirme a ninguna república hermana y he tratado este asunto en una forma muy particular para no herir las susceptibilidades de algunos colegas, en cuyos países hayan algunos conflictos internacionales, que han de ser ellos mismos los que tienen que resolverlos.



Nos fue grato recibir en la Dirección de este periódico la atenta visita del caballero y periodista guatemalteco señor Federico González Campo, quien convivió muchos años en nuestro país y trabajó en la empresa de DIARIO DE COSTA RICA, y en otros diarios de San José. Actualmente el señor González Campos es Jefe de Relaciones Públicas de la Asociación Nacional de Cafetaleros de Guatemala y de la Gremial de Panaderos de dicho hermano país. En la foto aparece acompañado de nuestro Director y del señor don José Antonio Espinoza, quien lo acompañó en su visita al DIARIO. Lo saludamos atentamente y le deseamos una feliz estada en Costa Rica.

PURDY MOTOR Co.

a nombre de sus representadas y del suyo hacen llegar a todos sus clientes y amigos su agradecimiento por la enorme acogida que han dado a sus modelos

RAMBLER y TOYOTA

y aprovechan para desear a todos

Muy Felices Pascuas y un Próspero Año Nuevo

AVISAN que para dar vacaciones a sus empleados,
**PERMANECERAN CERRADOS
 OFICINAS Y TALLERES**
 del 26 de diciembre hasta el 2 de enero de 1961
**PERMANECERA ABIERTO
 EL DEP. DE REPUESTOS**
 LOS DIAS 26 - 27 - 28 y 29

1960



1961



NUEVA DIRECTIVA DE LA UNION MEDICA NACIONAL

La nueva integración de la Junta Directiva de esta UNION MEDICA NACIONAL de acuerdo con lo dispuesto por la Asamblea General Ordinaria, celebrada el 16 de los corrientes:

- Presidente: Dr. Máximo Terán Valls
- Secretario: Dr. Hernán Collado Martínez
- Tesorero: Dr. Rodolfo Alvarado Herrera
- Primer Vocal: Dr. Leonidas Poveda Estrada
- Segundo Vocal: Dr. Manuel Zeledón Pérez
- Tercer Vocal: Dr. Fernando Urbina Salazar
- Cuarto Vocal: Dr. Antonio Rodríguez Ortiz
- Primer Suplente: Dr. Rafael A. Briceño Briceño
- Segundo Suplente: Dr. Alfredo Lara Solís
- Tercer Suplente: Carlomagno Mora Bustamante
- Cuarto Suplente: Dr. Rafael A. Cortés Solana

Excelexencia:

Aviso recibo de radiograma que...
Vuestra Excelexencia se ha servido dirigirme con fecha 7 de diciembre...

En respuesta inmediata debo manifestar a Vuestra Excelexencia que el Gobierno y pueblo ecuatoriano han apreciado con profundo extrañeza y contrariedad que no sólo los Ilustrados Gobiernos...

Del Conflicto Peruano-Ecuatoriano

Con todo respeto a la paz que con la firmeza soñada de la futura convicción se permite exteriorizar la absoluta y total conformidad ecuatoriana con aque...

hasta nuestro día, de que no tendrían validez en América ni producirían efectos jurídicos la ocupación ni la adquisición de territorio...

Invasión armada y violación incuestionable de normas básicas interamericanas constituyen la manifiesta injusticia que desemboca fatal e irremediablemente en la nulidad del Dictado de Río...

tales aplicadas al caso ecuatoriano —permaneo nos lleva de la mano a una solemne proclamación del derecho del más fuerte reduciendo todo el edificio jurídico panamericano a una mera abstracción jurídica...

Como víctima que fue el Ecuador de su fe pacífica y de su preparación bélica mal podrías esperar candorosamente el acuerdo del tradicional agresor para someter a la justicia internacional...

vocaba la solidaridad continental para repudiar y condenar una agresión arbitraria contra el más poderoso miembro de la Comunidad Hisoamericana...

Manifiesta Vuestra Excelexencia en el cablegrama de ayer que el Protocolo de 1941 es un instrumento válido que debe ser cumplido...

Esos Artículos 2 y 3 subrayan el espíritu del origen del Protocolo y de la razón fundamental de su nulidad como resultado de la imposición de la fuerza y de la coacción moral.

Triunfo artístico del Orfeón Infantil Costarricense

El Orfeón Infantil Costarricense, excelente grupo de niños cantores integrado por niños (varones) de diferentes escuelas primarias del país...

Este admirable grupo artístico, escuchado por los grandes maestros del canto que han venido a Costa Rica y calificado por ellos como primero y único orfeón de nuestro país...

Durante el presente año 1960, el Orfeón Infantil Costarricense (O.I.C.) comenzó la gira artística más extensa que se haya efectuado en nuestro país abarcando en total 45 poblaciones...

RICARDO ROJAS ZELEDON
DESCANSÓ EN LA PAZ DEL SEÑOR
Sus afligidos padres Ricardo y Nelly de Rojas, sus hermanos German y Nydia de Sojo, Alvaro y Myra de Zamora, y Guido Rojas Zeledón, sus abuelos, tíos, sobrinos y demás familiares, pasan por la pena de comunicarlo a sus amistades...

MISA DE SETENARIO EN SUFRAGIO DE LIDIA ARGUEDAS A.
El Presbítero Delio Arguedas A. y Familiares por este medio invitan a los señores Sacerdotes, a sus feligreses y amistades a la Santa Misa que celebrará el viernes 23 del presente a las 9 horas en la Iglesia Parroquial en descanso de su hermana.

es un grupo de ángeles con un Maestro por guía, añadiendo luego: "posee gran acoplamiento de voces y bella ejecución."
A continuación ofrecemos el temático artístico que integra el grupo A del Orfeón Infantil Costarricense, a cuatro voces, cedida gentilmente por el Maestro Conrado Marchini:

Walter Enrique Jovel Castro. Gerardo Chavarría Calvo. Edgar Guzmán Ramírez. Leonardo Blanco Chávez. Juan Antonio Rosca Chinchilla. Edgar Alpizar Zufiga.
CONTRALTOS SEGUNDOS. Ricardo Quesada Brenes. (Soltista).

ta). Eric Mata Mora. Wilberth Solano Rojas. Jorge Madrigal Martínez. Pedro Emilio Pacheco Solórzano. Carlos Blanco Chávez. Luis Gould Marchini. Raúl Higüelo Murillo Marchini.
Los upaleños están muy satisfechos con los resultados que dio este año la escuela donde trabajan los señores: con Adán Benítez Agüero, don Gonzalo Palajero Salas y doña Elida de Clamont. Se distinguieron en los concursos corrientes y más todavía, por su gran esfuerzo, en los concursos nocturnos.

SOPRANOS PRIMEROS. Hugo Gerardo Jovel Castro. (Soltista). José Manuel Brenes Siles. (Soltista). José Manuel Jovel Castro. José Manuel Rojas Ramírez. Gustavo Adolfo Rivas Saborio. Juan Boracchi González.

SOPRA-OS SEGUNDOS. José Antonio Rodríguez Cerdas. (Soltista). Jorge Antonio López Romero. Pío Manuel Rivas Saborio. Carlos Alberto Alpizar Zufiga. Víctor Julio Alvarado Obregón.

CONTRALTOS PRIMEROS. Manuel Antonio Rosca Uruada. (Soltista).

EN EL CIELO DE UPALA

Upala es una de las poblaciones de la frontera norte, de más por venir, y de las más interesantes por su paisaje. Situada a la orilla de un río de aguas mansas; con montañas cercanas; ricas de raras y magníficas vías fluviales. La unión de Upala con Tilapia asegura el aumento de la población, porque hay mucha tierra libre, que esperan la mano del hombre de trabajo. Se producen los granos especiales arroz, también caña. Hay varias fincas, de este último grano, que se exportan, generalmente a Nicaragua, por ser el mercado más cercano.

La desamortización fue su gran empuje, y las personas mayores, tanto como los jóvenes que se pudieron ganar a la escuela, en su oportunidad, se beneficiaron mucho.

CUATRO MILLONES DE COLONES CIRCULAN EN GOLFITO

El sábado 10 de diciembre Golfito ofreció un espectáculo digno de comentar. La Empresa había pagado cuatro millones de colones por concepto de aguinaldo a sus empleados y trabajadores. Entre las tres y las cinco de la tarde entraron al puerto los trenes procedentes de Palmar, Esquímas, Puerto González y Coto venían llenos de alegres trabajadores...

El desorden de la rifa, los merconarios todo eso es una pesada leyenda de la que forman criterio los que no conocen actualmente la zona bananera. Por la noche los salones de baile, de bote en bote sin distinción de clases en el mismo salón en que bailaba el más humilde peón, ahí vimos al superintendente de Marina a muchos mandos en fin la gran familia bananera se divertía cariñosamente. No hubo el menor incidente, el jefe político, el "desalmado", Tofofa de que hablan los comunistas en sus pasquineros, bailaba alegre y confiado solamente los golfiteños sabían que era Arnulfo Mora, el jovial bailarín sin arma ni uniforme, acompañado solamente de una bonita tripona parecía un bananero más.

Así transcurrió la noche todo fue alegría, entre de gustar, todos bailaban, cantaban, se reían, reírse de la mal lograda rifa, del año pasado cuando unos pocos agitadores los lanzaron a los más de cincuenta de los bananeros, que de la agitación y el odio provocados por ideas y abstracciones, impidieron a miles de trabajadores seguir la tradición, la cultura, el juego, el baile y todo a la vez, como allá en los banos de Alajuela o en las serranías de Dota. El domingo en la estancia un tanto transcurrido todo era caudales, portando paquetes, botas, prendas de lino y algodón, así que a las cinco a veinte y veinte y a seguir tranquilamente, la noche de Navidad.

Después de seis años de labores el I.F.P.M. hace la primera graduación

Nuestra Patria, como todos los pueblos civilizados de la tierra, participa, activamente en la guerra que la humanidad ha declarado a la ignorancia y a la miseria.

Lucha de titanes es ésta que ha preocupado a los hombres de gobierno desde la segunda mitad del siglo pasado.

Vemos así como desastrosamente la enseñanza primaria obligatoria y gratuita; como se crearon escuelas formadoras de maestros.

Mas pese a esas providencias, poco a poco se fue notando cierta deficiencia, la población crecía y el mundo evolucionaba en una era de superación y demanda. Las selvas cedían campo al hombre y poco a poco se transformaban en caseríos y pueblos que sedientos de ciencia, clamaban por la creación de una escuela.

No se podía permanecer indiferente ante esa justa demanda. Les asistía uno de los más caros derechos humanos además de un legado constitucional. Había que construir la escuela y nombrar un maestro. Lo primero se subsanaba fácilmente. Los vecinos contribuían con algo y el Estado ponía el resto. Mas no así lo segundo. Las escuelas formadoras de maestros apenas, si graduaban los educadores necesarios para atender las zonas urbanas y quizá sub urbanas.

Podía anunciarse a grandes titulares: "Plaza vacante para maestro en Puerto Viejo" o en cualquier parte del país y nadie se ocupaba de ella.

Problemas de esta naturaleza forzaron a los funcionarios a recurrir a los servicios de elementos de buena voluntad y espíritu de

servicio sin la debida formación, llamados Aspirantes.

Pasaron los años y éstos humildes servidores consumían sus vidas, precisamente, en los frentes en que más dura era la batalla. Allí donde prevalecían prejuicios y supersticiones; entre zonas inhóspitas y malsanas; vadearo ríos y lejos de todo confort un malpagado aspirante trataba de encender un rayito de luz.

Llegó un día bendito... Funcionarios de gran visión y sensibilidad ante los problemas de la Patria, contemplaron el panorama. Vieron una Costa Rica soberana y ocupando un puesto de honor en el concierto de las naciones. Pasan revisión a sus fuerzas de combate y contemplan, con sorpresa, cuántos valientes con tan pobres armas.

Toman una decisión fruto de la justicia y crean el I.F.P.M. el que cual poderoso arsenal habria de proveer los exiguos equipos de quienes anhelaban superarse para luchar mejor.

Hoy, después de seis años de labores, el I.F.P.M. se prepara para su primera graduación que constituye un triunfo de una perseverancia tenaz de sus alumnos y profesores y una corona, inmarcesible para sus gestores.

Este acontecimiento no puede pasar desapercibido para los costarricenses porque afecta al grupo más representativo de la Patria.

Cuál otra Institución puede ufanarse de albergar en sus aulas, alumnos de todas las provincias, ciudades y caseríos?

¿Cuál otra podría proclamar, que sus egresados han sido forjados en la fragua del sacrificio y la práctica efectiva?

¿Habrá quien niegue méritos al que triunfa venciendo obstáculos de tan variada naturaleza, como: situación económica, distancias, etc.?

Que Dios bendiga a quienes embudo a OLLUISILINI se usaron nes posteriormente lo han favorecido.

REINALDO JIMENEZ

UN ACUERDO DE JUNTA PROGRESISTA

Señor Director de DIARIO DE COSTA RICA, San José

Muy apreciable señor Director: Conociendo la hospitalidad de su muy importante rotativo y animados por la justicia de nuestra iniciativa rogamos a usted muy respetuosamente darnos a la publicidad en su muy leído DIARIO DE COSTA RICA la siguiente disposición de esta Junta:

La Junta Progresista de Ciudad Cortés, en sesión extraordinaria N° 3 de fecha 16 de diciembre corriente acordó:

UNICO

Elegir a la consideración de la Junta de Protección Social, Municipalidad, Junta de Educación, Patronato Escolar, Junta Cantonal de Caminos y público en general del Cantón de Osa, atenta invitativa para que se convoque una Asamblea General a fin de organizar un Comité Pro-Homenaje al Ilustre extinto Dr. Tomás Casas Casals Director de nuestro Hospital recientemente fallecido; fue el Dr. Casas médico y amigo de tres generaciones de ciudadanos que recibieron su atención profesional y sus consejos de amigo, por lo que los habitantes todos del Cantón están en deuda con el profesional que por muchos años veló por sus vidas.

Un busio del Dr. Casas erigido por suscripción popular en los jardines del Hospital del que murió siendo Director sería lo ideal para perpetuar la gratitud de la ciudadanía para con el hombre que dedicó su vida a velar por la salud ajena, y como un honor al mérito cambiar el nombre del hospital local, para llamarle en lo sucesivo "Hospital Dr. Tomás Casas".

Junta Progresista de Ciudad Cortés

El Ministerio de Obras Públicas

Desea a sus empleados y al público en general

Felicidades en Pascuas y Prosperidad en el Nuevo Año



QUIMICAS ORTHO DE CALIFORNIA LTDA.

Hace llegar a todos los hogares de Costa Rica sus más expresivas gracias por la gran preferencia que han dado a todos sus productos que llevan la famosa marca ORTHO y se complacen en desear a todos sus favorecedores y amigos

Felicidades en las Pascuas y muy Próspero Año Nuevo

1960

1961

Gloria in excelsis Deo



LA CUNA DE JESUS

Consérvanse en Roma, en la Basílica de Santa María la Mayor, cinco piezas de madera carcomida que la tradición afirma con toda piedad que fueron parte de la cuna en que María depositó al Niño Jesús. Y en efecto se exponen a la veneración de los fieles cada Nochebuena.

Créese que los trozos llegaron a Roma en tiempos del Papa Teodoro, en el siglo VII, cuando a la Basílica se la llamaba "de la Virgen de la Cuna". Desde 1830 se guardan en un relicario de plata que donara la duquesa de Villahermosa.

A fines del siglo pasado el Padre Luis, un sacerdote sabio que trabajaba en el observatorio del Vaticano, examinó detenidamente los trozos y pudo determinar que eran de árbol de sicamor, que crece en abundancia en las vecindades de Belén. Quizás las piezas eran apenas las patas de una cuna labrada toscamente en piedra.

Pese al esplendor que las rodea, estas piezas evocan la simplicidad en que nació el Redentor.





LOS POETAS Y LA NAVIDAD

NOCHEBUENA

Al callar la orquesta, pasean veladas
sombas femeninas bajo los ramajes,
por cuya hojarasca se filtran heladas
quimeras de luna, pálidos celajes

Hay labios que lloran arias olvidadas,
grandes lirios fingen los ebúrneos trajes.
Charlas y sonrisas en locas bandadas
perfuman de seda los rudos boscajes.

Espero que ría la luz de tu vuelta;
y en la epifanía de tu forma esbelta,
cantará la fiesta en oro mayor.

Balarán mis versos en tu predio entonces,
canturreando en todos sus místicos broncez
que ha nacido el niño Jesús de tu amor.

CESAR VALLEJO
(peruano)



LA ESTRELLA

El signo de una estrella,
que es deslumbrante broche
guía a Belén el paso de Magos de Caldea.
Es que un Rey ha nacido... Santificado sea
el lirio que ha florido con mágico derroche.

Es augur doloroso de un llanto sin reproche
que mojará las verdes campiñas de Judea,
y nuncio de la Dulce Palabra y de la Idea
que orientará a las almas perdidas en la noche.

Esa luciente Estrella
¡oh buen Rey Vagabundo!
que ha llevado a tu establo
las riquezas del mundo
y ha nimbado tu bella cabeza de Rabi,

es la misma que flora su luz en tu Calvario
y encoge los ojos de Judas el falsario
la noche de amarguras en el Getsemani.

MARIA LUISA CARNELLI
(argentina)

TILIN

Tilín de campanas
se escucha en la aldea.
Tilín con el alba
de la Noche Buena.
Tilín de Diciembre
cuando ya la estrella
de Belén asoma
y alumbrá la tierra.
Jesús en la cuna
del pesebre soña.
San José y María
a su lado velan.
El buey soñoliento.
La mula despierta.
Los tres reyes magos
cargados de ofrendas.
Y alegres pastores
con aires de fiesta.
Tilín de campanas
se escucha en la aldea.
Tilín en el alba
de la Noche Buena.
Las esquilas dicen
tilín, y se acercan.
Los pájaros dicen
tilín en la huerta.
Tilín los cristales
del agua en las peñas.
Ya es día de Pascua
y hay luz en la aldea.
Corderitos blancos
se adornan de yerbas.
Azul de campanulas
cine la floresta.
¡Albricias, albricias!
Me dice la abuela.
¡Qué júbilo en torno
de la casa nuestra!
El Niño me trajo
lo que le pidiera:
dos lindos juguetes
y una gorra nueva.

MANUEL F. RUGELES
(Venezolano)



LA NIÑA (sueña)

Anoche soñe con algo tan hermoso y reluciente como si el cielo volcara perlas sobre la fuente.

Un sueño que me atraía con sus vívidos colores, lo mismo que si brotaran en los jardines más flores.

Un sueño donde veía al varón y a la doncella cantándole a un tierno niño bajo el fulgor de la estrella.

Fue un sueño... un sueño extraño que yo explicármelo quiero: un sueño donde aquel Niño jugaba con un lucero.

GONZALO DOBLES
(Costarricense)

DIALOGO DE NAVIDAD

(En una calle de Belén)

EL HOMBRE (incrédulo)

Lo dicen las escrituras, lo cantan las profesías. Es imposible: ese niño no puede ser el Mesías.

Es en vano todo empeño de mirar el infinito. Nunca podremos los hombres ignorar lo que está escrito.

No es el Mesías el niño que en un pesebre ha nacido. El tiempo aún es remoto y la estrella se ha escondido.

Imposible: Es insensato que abriguemos herejías. Un niño pobre y desnudo no puede ser el Mesías.

¡AH, PASTORES, QUE VELAIS!..

¡Ah, pastores, que veláis, Por guardar vuestro rebaño, Mirad que os nace un Cordero, Hijo de Dios Soberano!

Viene pobre y despreciado; Comenzadle ya a guardar, que el lobo os lo ha de llevar sin que lo hayamos gozado.
—Gil: Dame acá aquel cayado, Que no me saldra de mano; No nos lleven al cordero. No ves que es Dios soberano? Sonzas, que estoy aturdido De gozo y de penas junto.
—Si es Dios el que hoy ha nacido, Cómo puede ser difunto? ¡Oh! que es hombre también junto, La vida estará en su mano. Mirad que es este el Cordero, Hijo de Dios soberano. No sé para qué le piden, pues le dan después tal guerra.
—Mia fé, Gil; mejor será Que se nos torne a la tierra, Si el pecado nos destierra Y está el bien todo en su mano. Ya que ha venido, padezca Este Dios tan soberano. Podo te duele su pena. ¡Oh, cómo es cierto, del hombre, Cuando nos viene provecho, El mal ajeno se esconde! No ves que gana renombre De Pastor de gran rebaño? Con todo, es cosa muy fuerte Que muera Dios soberano.

SANTA TERESA DE JESUS
(Española)



EL CONSEJO NACIONAL DE PRODUCCION

Hace llegar a sus amigos y colaboradores, con motivo de la celebración de

Pascua y Año Nuevo

un cordial saludo y sus mejores deseos de prosperidad para el año 1961.

CUATRO SERMONES DE ADVIENTO

Por Fray Huberto Dunphy OFM Conv.

I

"As virtudes de los cielos se bambolearán. Y entonces verá al Hijo del hombre venir sobre una nube con gran majestad. Cuando comenzaren, pues, a cumplirse estas cosas, mirad y levanta vuestras cabezas, porque se acerca vuestra Redención".

Estas palabras del Evangelio del primer domingo de Adviento predicen la destrucción del mundo, en un violento contraste con la confiada y alegre anticipación de las Navidades.

Jerusalén fue arrasada por las legiones romanas en el año 70 de nuestra era.

Las escrituras predicen que el fin del mundo ocurrirá cuando el Evangelio haya llegado a todos los rincones de la tierra, y se levante el Anti-Cristo, que confundirá a millares de cristianos con sus falsos milagros. Cielos y tierra serán sacudidos, y los rostros chocarán en una danza grotesca.

Esta aterradora profecía ha convulsionado al género humano de tiempo en tiempo. El mismo San Pablo y los suyos creyeron que verían al fin del mundo. El viento de la pólvora sacudió a muchos timoratos; y más tarde los hombres vieron en las dos guerras mundiales el principio del fin.

Más que un cataclismo universal, los cristianos debemos temer el juicio personal que siga a la destrucción de nuestro cuerpo mortal. Y horrorizarnos, sobre todo, ante la posibilidad de morir en pecado. En realidad, el fin del mundo es parte del plan divino, y por lo tanto cosa buena. El terror se queda para los que no están preparados.

Sea el cataclismo del mundo o nuestro personal deceso, la muerte vendrá como un ladrón en las tinieblas.

El Evangelio, pues, nos advierte de una tragedia, pero nos da una esperanza suprema cuando nos dice que veremos venir al Hijo del Hombre, rodeado de gran poder y majestad. Aunque reducido por su propio designio a un indefenso infante, despreciado por los hombres que vino a redimir, acogido apenas por dos animales y la ternura de sus padres, ese Hijo del Hombre es el mismo Dios que nos juzgará cuando nos llame a su presencia.

El tema, pues, de ese Evangelio tremendo tiene un contra punto de ternura y promesa, que se prolonga por el resto de la temporada, para darle al cántico de los ángeles una armonización más rica y profunda.

Es que la primera venida de Cristo tuvo la intención de prepararnos para su segunda venida al fin de nuestra vida mortal, y su tercera al fin del mundo. Purifiquemos en preparación nuestras almas por la penitencia, el arrepentimiento; y practiquemos la virtud, robustecidos con los sacramen-



II

La Iglesia, en su sabiduría, cultiva la liturgia como la expresión de la plegaria y el culto debido a Dios en forma colectiva. Es así que hace de la religión una virtud en la sociedad, poniendo a la Santa Misa y a los sacramentos como centro del Cuerpo Místico.

Hoy la Iglesia impulsa un movimiento de restauración de la liturgia, promoviendo la participación inteligente de los fieles en la Misa y los sacramentos, predicando que el cristianismo es esencialmente plegaria y culto a Jesucristo.

Y al efecto, nos presenta en la liturgia los ciclos del año fundados en los misterios de Cristo: la Encarnación la Redención, la Resurrección. La Ascensión, como imagen y adelanto del destino de cada cristiano.

A la Encarnación precede la esperanza, la expectación de la venida del Señor, el Adviento. Ya desde los tiempos de San Perpetuo allá por el año 480 se observaban ayunos especiales—signo de penitencia preparatoria— desde la fiesta de San



for está cerca; y sólo licencia, se interrumpen las bodas.

Adviento, pues, es la grave invitación a meditar en la venida del Señor, que llama a nuestras puertas buscando albergue para nacer en cada uno de nosotros otra vez.



Martin, el 11 de noviembre, hasta la Navidad.

El segundo concilio de Tours pidió a los monjes que ayunaran desde el comienzo de diciembre hasta la Nochebuena, y pronto la costumbre se extendió a los fieles que la observaban por cuarenta días en la llamada "cuaresma de San Martín".

Que la piadosa penitencia pasó a otras tierras consta en las crónicas del venerable Beda sobre Inglaterra; y en Grecia todavía hoy los monjes de la Iglesia Oriental ayunan los cuarenta días.

En ese espíritu de penitencia la Iglesia abandonó sus exultaciones de júbilo, como el Gloria y el Te Deum, y recurrir al cónce mirando en sus ornamentos; el órgano apenas interrumpió su silencio el domingo de "Gaudete" (Gaudios, que el Se-

III

San Juan Bautista, primo del Señor, tuvo semejanzas maravillosas con Jesús. El mismo Ángel anunció su nacimiento, ambos nacieron sin pecado original, ambos vivieron una vida oculta de preparación para su misión sublime, ambos predicaron penitencia, y ambos dieron la vida porque provocaron la venganza irracional de los pervertidos y los poderosos.

Zacarías e Isabel no tuvieron hijos hasta que el ángel Gabriel les anunció que tendrían a Juan. Cuando María accedió al lado de su prima en cinta, el embarazo salió de cinta, en la proximidad de Jesús en el seno de la Virgen. Y así santificado por El, nació libre de pecado, aunque no lo fuera si ser concebido.

Juan pasó su juventud en la

soledad del desierto, acrisolando en la mortificación las virtudes que necesitaba para su misión, sus carnes apenas cubiertas con una piel de camello, alimentándose de langostas y miel silvestre.

Y su prédica, iniciada seis meses antes de la vida pública del Señor, fue la prédica de la admonición: arrepenaos, enmendaos, que se acerca el reino de Dios. Y el fuego de su palabra atrajo a las multitudes, incitando la envidia de los fariseos.

Pese a las muchedumbres que acudían a ser bautizadas, Juan sabía que el era tan sólo el precursor que preparaba el camino al Señor, "voz que clama en el desierto" apenas, que iría a pagarse conforme creciera la divina palabra de Jesús.

Cuando el Divino Maestro accedió a ser bautizado en las aguas del Jordán, Juan se resquebrajó diciendo:—Soy yo quien debe ser por tí bautizado; y sólo cedí cuando su primo le recordó que ambos debían cumplir con la voluntad del Padre.

Juan fue, antes que Pedro,

que era el Mesías.

Porque en aquellos días los judíos esperaban la venida de un mesías militar, capaz de cortar a sangre y fuego las cadenas que les ataban al imperio romano; Jesús no anunciaba de un golpe que El era el Salvador, y sólo poco a poco señalaba el mensaje en su carácter espiritual: los pobres con evangelizados.

Juan encarna, por decirlo así, en su humildad, su espíritu de penitencia y su esperanza, la actitud del cristiano en Adviento. Por el cultivo de la mortificación y otras virtudes, preparamos el camino a la venida del Señor.

IV

Si el Antiguo Testamento es la Promesa del Mesías, el Nuevo Testamento es el cumplimiento de esa promesa con el nacimiento de Cristo.

Pero los judíos, el pueblo escogido, no supieron distinguir por la niebla de sus luchas intestinas, la histórica significación de la estrella de Belén.

No porque faltaran señales, El Mesías, habían dicho los profetas, sería del linaje de David, "y tú, oh Belén, una entre mil en Judea, de tí saldrá el que ha de señorear en Israel"; el Redentor nacerá de una virgen, y su nombre será Emanuel.

El pueblo escogido fue el Adviento de la historia; un pueblo que tenía una vocación dada por Dios, llamado a dar su humanidad al Redentor, a proveerles sustento, morada, a renarle acatamiento. Cuando ese pueblo olvidó su misión pesó a la voz de los profetas. Dios le castigó duramente; cuando se arrepintió y volvió a adorarle y a seatar su ley, Dios le premió con largueza. Dios es justo, padre y juez.

Los cristianos somos el Nuevo Testamento, la era de la Natividad, el pueblo escogido y amado de Jesús. Esto es lo que nos recuerda la Iglesia en su liturgia de Adviento y Pascua.

a Navidad, pues, debe ser para el cristiano un renacimiento interior, un pesebre de la gracia en nuestras almas. Antes, debemos prepararnos interiormente, con la mortificación, la penitencia, la emienda.

Hoy el mundo paga gran afán a las cosas externas; cuando el tiempo de Navidad llega las gentes piensan más en los regalos y las tarjetas y los adornos, que en el significado profundo de la venida de un Redentor.

Tú, cristiano, ¿no crees que Adviento—previsto del fin del mundo, promesa de un Redentor, senda escarpada de Juan, vocación del pueblo judío—, debería ser para ti la ruta de penitencia que te lleve al altar a recibir a Jesús que ha venido y está entre nosotros?

(Derechos Reservados de NCI.)



peccador de hombres para el Divino Maestro; el evangelista San Juan y el apóstol San Andrés fueron sus discípulos, y por ellos el hermano de este último, Pedro, roca de la Iglesia, llegó a conocer al Señor.

Cuando Juan condenó la perverdad del Rey Heródes, que vivía en adulterio con la mujer del hermano, el Bautista fue encarcelado y decapitado.

Poco antes de morir, Juan envió a uno de sus seguidores a Jesús con el encargo de preguntarle si era el Mesías prometido, para que lo supieran sus discípulos.

"Él y relació a Juan lo que había oído y visto; los signos ven, los signos andan, los signos quedan simples, los signos que, los muertos resucitan y los pobres son evangelizados." Fue su respuesta. Pero no dijo

Por el Píero, Javier María Echenique

—Buenas noches, Estrella...
 —Buenas te las dé Dios, Satélite.
 —Llevo ya meses queriendo hablar contigo. Pero me espantabas...
 —¿Y para qué quieres hablarme?
 —Para aprender algo de esta vida en los espacios que me aterran...

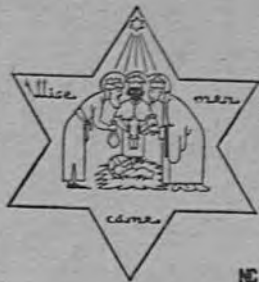


—¿Podría contarte tantas cosas, en verdad? La primera, que tú eres un mequetrefe recién nacido, y que en cambio no hay relojes ni calendarios que puedan señalar el día en que yo nací...
 —¿Quién te puso aquí?
 —Dios.
 —¿Qué es eso?
 —Dudo que lo entiendas, pero fin: pon luz, mucha luz; y verdad, mucha verdad; y amor, caudales de amor. ¿O es que tampoco sabes qué es amor?
 —¿Ni me importa!

EL SATELITE Y LA ESTRELLA

cer esa atracción y enviar proyectiles a la Luna y a Venus... Yo sé que la Ciencia puede desintegrar al átomo o hacer saltar a la Tierra en síncos con sólo apretar un botón... Nació y me prepararon en una ciudad atómica de los Urales, donde aprendí muchas otras cosas maravillosas... ¿Es que todavía crees saber más que yo?

—En respuesta, prefiero contarte un cuento. Haz de saber que aunque nacimos hace millones de años, las estrellas somos siempre jóvenes, porque siempre somos luz y la luz no



envejece. Yo también podría ser "científica" como tú. Sabrás que nuestra Vía Láctea mide cien mil años de luz de circunferencia; pero esas cifras a nosotros nos importan poco. Lo que sí sé es que a mí me han contemplado millones de sabios, de niños, de enamorados. Todos los días, cuando abajo nace la noche, nosotros nacemos a la vida para los hombres. Yo sé que allá hay para nosotros un corazón, una madre, un niño, un poeta. Y así nuestra ruta, siempre igual, está salpicada de aventura.

—¿Aventura?
 —¿Te lo digo yo! Un buen día, hace muchos años, Dios me hizo cambiar de ruta. ¡Centelleo de emoción cuando lo recuerdo! Dos mil años de la Tierra han pasado desde entonces. Sentí una fuerza suave pero irresistible que me iba acercando a los hombres. Mi misión fue guía; una caravana desde el Oriente hasta Belén y posar mis rayos sobre una gruta. Los niños me llaman la Estrella de los Reyes Magos.

—¿De qué?
 —Perdona... Me había olvidado de ti. Tú no puedes entender estas cosas, como no puedes entender por qué desde entonces, por estas fechas, mis rayos tienen entrada en miles de hogares humanos... En papel... en cartón... en latón... la Estrella de Belén vuelve a plumar la esperan-

za del Pesebre... Y así seguirá hasta el fin de los tiempos....

—¡Sí, cuando nosotros los satélites y los proyectiles desintegremos las estrellas! ¡Nadie detendrá la carrera de la Ciencia y la fuerza de la materia! Al final triunfaremos...
 —Te equivocas, amigo Satélite. Al fin triunfaremos las Estrellas.



—¡Desgraciado! Mira a la tierra de donde te han lanzado. ¿Ves con tus instrumentos a esa mujer con un recién nacido en brazos? Eso es amor. Y hacia allá, en el parque...
 —¿Cuál?
 —Bajo las acacias... Esos novios que con las manos entrelazadas no se dicen nada porque les basta mirarse y mirar a... ¡Fíjate, miran hacia acá. Eso es amor.
 —¿Hacia mí?
 —No, hacia las estrellas; el amor mira hacia las estrellas. ¡Ja, ja, ja!
 —¿Y esa mueca que haces?
 —No es mueca, me río... Qué, ¿No sabes reír tampoco?
 —No sé reír. ¿Para qué sirve eso?
 —Y llorar, ¿sabes llorar?
 —Tampoco...
 —Entonces, ¿qué sabes tú, Satélite?
 —Se lo que tú no sabes. A



mi no me hizo ese Dios con que saludas. A mí me hizo la Ciencia. Yo sé que la Luna gira en torno de la Tierra desde hace dos mil millones de años... Que la fuerza centrífuga de su rotación equilibra la atracción de la Tierra... Que instrumentos más poderosos que los que me han lanzado, pueden ven-

— ALMACEN —
 MIGUEL A. GONZALEZ & CIA. LTDA.

PROPIEDADES
 GONZALEZ VOLIO Ltda.

— Y —

FABRICA DE CLAVOS
 MAGON Ltda.

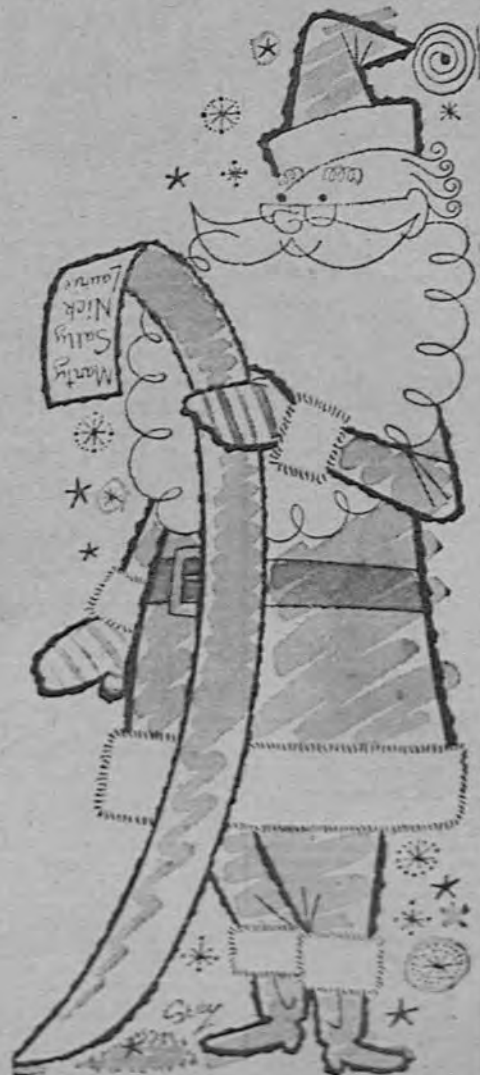
saludan a sus amistades atentamente y les desea n

Muy Alegres Pascuas

y un

Venturoso Año Nuevo

Diciembre 1960.





Por Margarita Rae Anderson

Casi al final de la jornada, ya la caravana dejaba atrás el cruel desierto de Parcia, y su avanzada comenzaba a vislumbrar desde los recodos de la empinada colina la ciudad de Jerusalén, cuya blanca teñía de plata azulada la luna llena.

Mileto, el guía de la caravana, se afirmó en los estribos y lanzó la cabalgadura ruita abajo, dejando muy atrás al tin tino de los camellos. Apenas se quedó a solas consigo, volvieron los recuerdos y le pareció escuchar en la profundidad de la noche el grito de su esposa Jael.

Jamás podría olvidar la angustia de aquel grito, que lanzó al caer postrada ante las ruedas de un carro romano, con su hijo en las entrañas.

El finete irguió su tostada faz y levantando la mano derecha hizo seña a la caravana para que se detuviera. Estaban junto a un pozo. Para alcanzarlo, tuvo Mileto que abrirse paso a empujones, tal era la afluencia de gentes que por orden de Augusto, señor del mundo romano, se dirigían a sus pueblos nativos para empadro-

MILETO



sía, de la casta de los Medas y de la tribu de Magus, renombrados por su sabiduría y su ciencia de las estrellas.

—¿Queda aún muy lejos Jerusalén?, preguntó una voz volviéndole a la realidad. En el acto de volverse a contestar, su mirada se posó sobre una joven mujer, de peregrina hermosura, que sentada sobre un asno esperaba a que su compañero, probablemente el esposo, lograra alcanzar el agua de la cisterna. Por el contorno de su cuerpo se adivinaba que esperaba a un hijo; y el velo no podía ocultar cierto cansancio y cierto dolor en el rostro.

Sin responder al persa, Mileto se acercó a su cabalgadura para desprender el odre de agua fresca; y mientras caminaba hacia la mujer fue desatando la tapa. Acercándose a ella, le ofreció el agua sin decir palabra.

Cuando la mujer se volvió para mirarle fijamente con un ruego de gratitud, Mileto se estremeció. No sólo sus facciones evocaban en parte a las de su esposa; en los ojos de la mujer brillaba la misma estrella que ellos venían siguiendo.

—¿Van para Jerusalén?, preguntó Mileto por decir algo. Y la mujer negó con un leve movimiento de su cabeza.

—¿Deben quizás?, tornó a decir el camellero.

La mujer sonrió y Mileto, por un instante, se quedó extasiado contemplando su rostro digno, imitado de mansedumbre. Una transformación se operó en su alma, porque en ese instante sintió que desaparecían el odio y la tristeza que habían sido sus constantes compañeros de viaje.

La mujer tomó otros pocos tragos y le devolvió el tisco labrado de piel. Al darle las gracias con la mirada, el varón renacido se acabó de cercionarse de la estrella que brillaba en los ojos de aquella que parecía próxima a ser madre. Qué bien conocía el cada destello de aquel extraño astro que había estudiado con avidez durante tantas noches.



Caravana al Paraíso

—¡Mileto!, llamó uno de los nobles magos. Recuérdame mañana, al pasar por Jerusalén, preguntar a los príncipes por el Niño que buscamos. Seguramente ha nacido entre príncipes...

—No lo creo, respondió el guía, más haz como os plazca, mi señor.

—Y ¿en qué piensas, Mileto? Tu mirada vasa por el horizonte. ¿Qué buscas?



—Nada, señor. No tengo la sabiduría de Magus, ni el poder de los romanos, ni la promesa de los judíos; soy un simple cartaginés, que sólo quisiera amar, y el destino le arrebató su dicha. Hoy voy en pos de una estrella...

—¿Hacia Jerusalén?

—No. La estrella que yo he visto no va a Jerusalén.

—No te entiendo, Mileto. Y esa mujer, ¿te recuerda a Jael?

—No es especial; es algo más lo que me ha hecho sentir, y tampoco lo entiendo.

Al buscarla de nuevo, vio cómo la cabalgadura, guiada por un hombre, se perdía al descender la cresta de una colina, con la mujer ligeramente encorvada.

—Nuestra jornada llega al término. ¿Qué harás luego, Mileto?

El guía volvió a su sentido y contestó: —Esta es mi última caravana...

—Entonces toma. Y el niño anciano le tendió un rubí rojo. Como el camellero titubeaba, lo puso entre sus manos. —No es para tí, sino pa-

ra el que buscas...
—¿Y por qué roja la prendas?
—Olvídate que hemos leído las profecías. Habrá sangre. Vete en paz y que encuentres

lo que buscas, como esperamos encontrarlo nosotros.

—He visto la estrella en sus ojos, señor...

Mileto sonrió, apretado el rubí. Poco después, tras dar las últimas disposiciones a sus criados, montó la cabalgadura, y sin mirar más al cielo, espoleó su bestia temeroso de no poder alcanzar a la pareja.

Su pecho respiraba por primera vez en muchos años un aire de paz indecible; y al hundirse otra vez en la noche, el grito que le perseguía cesó de escucharse. En su lugar comenzaron a resonar en los cielos, hacia un punto resplandeciente, voces angelicales...
"Gloria in excelsis Deo..."

LA BASILICA DE LA NATIVIDAD



Sobre el sitio que la piadosa tradición considera como el cuna del Redentor se ha levantado la Basilica de la Natividad, con una capilla especial sobre la gruta que recibió los primeros alientos del Niño Dios. Millares de peregrinos han besado la piedra que señala donde estuvo el pesebre (Gráfica NG)



—¿Es que pernoctamos aquí? preguntó uno de los tres nobles que venían en la caravana. Mileto asintió, y tras lanzar una inquietiva mirada a los ojos brillantes del apriado, se reunió a los camelleros y otros guías para ayudarles a desmontar tiendas, viandas y otros utensilios de la real caravana.

Sus ardidas labores, desahogado de fuerzas, dirigiendo el empacamiento de las tiendas, atendiendo a los animales, no le distraían de sus reflexiones sobre los finitos días de la caravana, tres noches de Per-

FELIPE J. ALVARADO & CIA. SUCS. S. A.

SAN JOSE - LIMON - PUNTARENAS

1960

1961



Agradece profundamente a todos sus clientes y favorecedores la confianza que le brindaron en el año que termina y les desea

Muy Alegres Pascuas y un Venturoso Año Nuevo

NOCHEBUENA,

Por Ramón del Valle-Inclán

Era en la montaña gallega. Yo estudiaba entonces gramática latina con el señor arcipreste de Celtigos, y vivía castigado en la rectoral. Aún me veo en el hueco de una ventana, lloroso y suspirante. Mis lágrimas caían silenciosas sobre la gramática de Nebrija, abierta encima del alféizar. Era el día de Nochebuena, y el señor arcipreste habíame condenado a no cenar hasta que supiese aquella terrible conjugación: "Fero, fers, tuli, latum".

Yo, perdida toda esperanza de conseguirlo, y dispuesto al ayuno como un santo ermitaño, me distraía mirando al huerto, donde cantaba un mirlo, que recorría a saltos las ramas de un nogal centenario. Las nubes, pesadas y plumizas, iban a congregarse sobre la sierra de Cetilgos en un horizonte de agua, y los pastores, dando voces a sus rebaños, bajaban presurosos por los caminos, encapuchados en sus capas de juncos. El arco iris cubría el huerto, y los nogales oscuros y los mirlos verdes y húmedos parecían temblar en un rayo de anaranjada luz. Al caer la

tarde, el señor arcipreste atravesó el huerto; andaba encorvado bajo un gran paraguas azul; se volvió desde la candela y viéndome en la ventana me llamó con la mano. Yo bajé tembloroso. El me dijo:

—¿Has aprendido eso?...

—No, señor.

—¿Por qué?

—Porque es muy difícil.

El señor arcipreste sonrió bondadoso:

—Está bien; mañana lo aprenderás. Ahora acompáñame a la iglesia.

Me cogió de la mano para resguardarme con el paraguas, pues comenzaba a caer una ligera llovizna, y echamos camino adelante. La iglesia estaba cerca. Tenía una puerta chata, de estilo romántico, y, según decía el señor arcipreste, era fundación de la Reina doña Urraca. Entramos. Yo quedé sólo en el presbiterio, y el señor arcipreste pasó a la sacristía hablando con el monaigo, recomendándole que lo tuviese todo dispuesto para la misa del gallo. Poco después volvimos a salir. Ya no llovía, y el páldo creciente de la luna comenzaba a lucir en el cielo triste e invernal. El ca-

mino estaba oscuro era un camino de herradura, pedregoso y con grandes charcos. De largo hallábamnos algún rapaz aldeano que dejaba beber pacíficamente a la yunta cansada de sus bueyes. Los pastores que volvían del monte trayendo los rebaños por delante, se detenían en las revueltas y arrebaban a un lado sus ovejas para dejarnos paso. Todos saludaban cristianamente:

—¡Alabado sea Dios!

—¡Alabado sea!

—Vaya muy dichoso el señor arcipreste y la su compañía.

—¡Amén!

Cuando llegamos a la rectoral era noche cerrada. Micaela, la sobrina del señor arcipreste, trajínaba disponiendo la cena. Nos sentamos en la cocina, al amor de la lumbre. Micaela me miró sonriendo:

—Hoy no hay estudio, ¿verdad?

—Hoy no.

—Arrenegados latines, ¿verdad?

—¡Verdad!

El señor arcipreste nos interrumpió severamente:

—No sabéis que el latín es la lengua de la Iglesia... Y cuando ya cobraba alien-

CUENTO DE RAMON DEL VALLE INCLAN

to el señor arcipreste para edificarlos con una larga plática llena de ciencia teológica, se naron bajo la ventana alegres conchas y bulliciosos panderos. Una voz cantó en las tinieblas de la noche:

Nos aquí venimos nos aquí llegamos, si nos dan licencia nos aquí cantamos.

El señor arcipreste les franqueó por sí mismo la puerta, y un corro de zagales invadió aquella cocina siempre hospitalaria. Venían de una aldea lejans. Al son de los panderos cantaron:

Tras de haber cantado, bebieron largamente de aquel vino agrio, fresco y sano que el señor arcipreste cosechaba, y, refocilados y calientes, fuéronse haciendo sonar las conchas y los panderos. Aún oíamos el chocleo de sus madreñas en las escaleras del patín, cuando una voz entonó:

Esta casa es de piedra: O díaño ergu una axíña, para que durmíxen xuntos o Alcipreste e sua sobriña.

Al oír esta copia, el señor arcipreste frunció el ceño. Micaela enderezóse cólerica, y aban donando el perol donde hervía



Falade ven baixo andade pasifio, porque non desperte o noso meniño. O noso meniño, o noso Jesús, que durme nas pallas sen verse e sen luz.

Cantaron un momento, y entre el júbilo de las conchas y de los panderos volvieron a cantar:

Si non fora porque teño esta cara de aldeano deralle catro biquifios nesa cara de mazán.

Vamos de aquí para a aldea que xa vimos derruar; está Jesús a dormir e podémolo esperar.

la clásica compota de manzanas, corrió a la ventana dando voces:

—¡Mal hablados!... ¡Mal enseñados!... ¡Así vos salgan al camino lobos rabiosos!

El señor arcipreste, sin desplegar los labios, se paseaba picando un cigarro con la uña y restregando el polvo entre las palmas. Al terminar llegóse al fuego y retiró un tizón, que le sirvió de candela. Entonces fijó en mí sus ojos, enfoscados bajo las cejas canas y crecidas. Yo temblé. El señor arcipreste me dijo:

—¿Qué haces? Anda a buscar la gramática latina.

Me levanté y salí suspirando. Así terminó mi Nochebuena en casa del señor arcipreste de Celtigos, Q. E. S. G. H.



BEDOUT & ARANGO

desean cordialmente a su estimable clientela mucha felicidad en estas

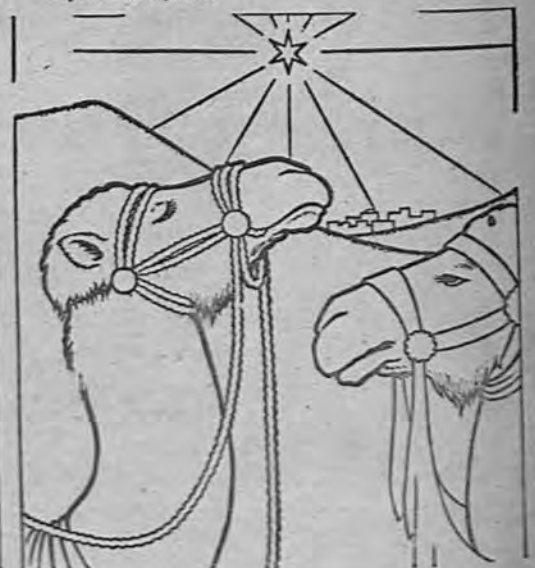
PASCUAS

— y un —

AÑO 1961

pleno de éxitos y prosperidad

Aprovechan la oportunidad para avisar que su Almacén estará cerrado del 25 de Diciembre al martes 3 de Enero próximo.



NOCHEBUENA ARISTOCRÁTICA



Por Jacinto Benavente

Con Quién y sin Quién

Después de la Misa del Gallo, celebrada en el oratorio y oída con más recogimiento que una comedia del teatro antiguo en lunes clásico, los invitados de la Marquesa de San Severino pasaron al comedor.

La fiesta era de pura intimidad; la Marquesa había limitado la invitación a las personas más allegadas de su familia y a unos pocos amigos predilectos.

Entre todos no pasaban de quince.

—La Nochebuena es una fiesta de familia. Todo el año vive uno de esperanzas, abierto el corazón al primero que llega; hoy quiero recogerme en los recuerdos: sé que todos ustedes me acompañan esta noche porque me quieren de verdad, y yo a su lado me considero muy dichosa.

Los invitados asintieron graciosamente al cumplido.

—¡Ya lo creo! ¿Dónde mejor podía pasarse la señalada noche?

—Así, así, pocos y buenos. —¡Il faut serrer les rangs, querida marquesa!

—(Home, sweet home!) Y rebosantes de expansiva satisfacción, dispusieron a celebrar con alegría la Noche que, según el poeta.

Envidia dar pudiera al más lucinete día.

Pero a pesar de tan propicia disposición lo cierto es que todos parecían tristes y preocupados, como si estuvieran con el alma en donde quisieran estar en cuerpo y alma.

El saque de la conversación correspondió, como siempre, al insigne Manolo Borines; pero viró el tanto de salida, sin peloteo. Secundó con más fuerza, apuntando una historia escandalosa. Desalentado, desistió de su empeño y llamó a los criados para que le sirvieran por segunda vez de un exquisito turbot con salsa dieppoise.

La conversación desmayaba y caía a cada paso, mal sostenida por lugares comunes y frases de ocasión, sin espontaneidad y sin gracia. La risa no era franca ni sonora; parecían desgaraduras dolorosas y terminaban en un ¡ay! como aliviador suspiro. No había duda; neblina de tristeza nublaba el ambiente. Era como una obligación aparentar regocijo y nada de reflejaba siquiera cortés agrado. ¡Pobre Marquesa! ¡Ella que, según frase de revisteros, poseía como nadie el don encantador de que las horas parecieran minutos en su casa!

Bien asegura la superstición vulgar que la noche del Nacimiento del Hijo de Dios, nada pueden maleficios y encantos. Porque no se hallaban encantados, ciertamente, los invitados de la Marquesa. Ella, con su bondad confiada, había creído que pasarían una noche agradable a su lado, y ellos, por no desairarla, estaban allí, forzados de los deberes sociales, estaban allí... y con el pensamiento muy lejos. Con quién y sin quién, porque cada uno, por su voluntad, por su gusto, hubiera pasado la Nochebuena en otra parte, donde le llama-

ban o el amor o el capricho, o la diversión; la virtud o el vicio, un móvil cualquiera, pero más atractivo, más fuerte que la cortesía social, y así pensaba cada uno: el Marqués de San Severino, el dueño de la casa, esposo tranquilo de la bondadosa Marquesa, el primero;

—¿Qué ocurrencia la de mi mujer! ¡Me aburren estas fiestas de familia! Tener que estar aquí toda la noche, sentado entre mi tía, la venerable Condesa del Encinar, del Valle, y Josefina Montero, prima carnal, es decir, prima ósea de mi mujer. ¡Porque cuidado si está delgada! En cambio mi tía...

¡para cuánto son los empréstitos! ¡Qué aburrimiento! Mi tía sólo habla de comer y de beber, y la prima... de arder. La una dice que el escaparaté de "Lhardy" está hermoso estos días; la otra dice que Paul Bourget se amana, que prefiere a Paul Hervieu. ¡Me vuelven loco! A estas horas estarán cenando en casa de la Chilpilina. ¡Allí si que se divertirán! ¡Si esta gente tuviera la feliz ocurrencia de marcharse temprano!

Así monologuaba el dueño de la casa, el ilustre Marqués de San Severino, y la prima espiritual, a su vez pensaba:

—¿Qué idea la de mi prima! ¡Noche más aburrida! Mi primo es un bárbaro, no se le puede hablar de nada. A estas horas estará Federico en casa de los Vivares. Allí si que me hubiera ido yo de muy buena gana... ¡pero la familia!... ¡Si Pilar hubiera sabido que yo no venía a su casa por ir a casa de los de los Vivares!

La Marquesa de Encinar, del Valle, "grosse gourmande", opinaba como el sacerdote de la Bella Helena, en la mesa de sus sobrinos había "trop de fleurs" y en cambio el menú dejaba mucho que desear. Muy artístico el espejo con marco de orquídeas, violetas y lilas blancas, muy caprichosa la góndola de porcelana de Sevres, y los pastorecillos de Watteau mirándose en el espejo como en un lago amoroso del país azul de Citerrea, pero los "illots de volaille" eran abominables.

La verdad, mejor le hubiera estado ir al "revillon" de Mistress Bryan. Allí se comía.

La Condesa de Robledal, fi gura elegantísima, de una raza soñada, exótica en todas partes como una quimera de artista, pensaba... en lo imposible; en una cita misteriosa con un ser ideal, en poesía sin palabras, en música sin sonidos, como los amores que ella soñaba, sin caricias, sin besos, aroma purísimo de flores inmarcescibles. ¡Triste Condesita! ¡Cuántos tropezones había dado, por ir mirando arriba! Aquella noche misma en que con qué poco hubiera forjado un ideal, como una niña que con un pedazo de trapo forma un muñeco y en él pone ternuras de madre. El trapo con que había formado su último muñeco, dormiría a la hora aquella o quizás estaría de cena con sus compañeros, en el cuarto de oficiales de un cuartel de húsares, pero de húsares de Pavia, con uniforme de color de cielo... y allí, allí estaba fijo el pensamiento de la Marquesita soñadora, mientras cenaba desentendida de cuanto la rodeaba.

A su lado, Manolo Borines, con la cara congestionada y la expresión de vaguedad idiota del predestinado al reblandecimiento, pensaba como el Marqués, en la Chilpilina, en la juerga que habría en aquella casa y lo gustoso que se hallaría e nella. ¡Digo! ¡Qué mujeres! ¡La francesa había prometido bailarles un "quadrille" con el grand écart"; seis mil francos se había gastado en "danzas" para la circunstancia! ¡Y perder el saque por acompañar con la Marquesa! De prole miraba al Marqués como si quisiera decirle: si esto concluyera pronto, podríamos hacer una escapada; el Marqués le comovería y miraba el reloj impaciente.

Poco Noguera, librero de...



lón, protegido de los Marqueses, que le costeaban las ediciones de sus poesías, pensaba con tristeza en sus hermanas, dos pobres muchachas que sufrían en casa mil privaciones mientras él brillaba en fiestas y en veladas aristocráticas. Dos tristes vidas sacrificadas para que él luciera; ellas planchaban con mil sábanas las camisolas limpias del hermano; ellas vestían unas faldillas pardas y no podían salir a la calle bien abrigadas, para que él vistiera un frac bien cortado y se abrigara con gabán de pieles, y el poeta, brillante luz sostenida por el pálido consumido de dos existencias sacrificadas, pensaba en ellas con remordimiento, pensaba en la ceba miserable de sus pobres hermanas.

Lola Montero pensaba en que Isidoro Torres cenaría en casa de la Condesa de Fondelvalle, y en que la Condesa quería casarle a todo trance con su hija... y en que ella debía estar allí o Isidoro en casa de los de San Severino, y los nervios alterados no la dejaban zozegar ni atravesar bocado... Y así todos, con el pensamiento

lejos y el alma donde quisieran haber estado en cuerpo y alma.

Y la dueña de la casa, tan satisfecha de ver reunidas a su alrededor a las personas de su cariño. Sólo dos le faltaban: su hermana, la Marquesa del Robledal, venerable señora, consagrada por entero a la devoción, una santa, una verdadera santa, y otra... de quien no quería acordarse, su cuñadito, el Conde de Santa Elena... de quien más valía no hablar... Pasaría la Noche buena rodeado de toreros y perdidós en algún Colmado, es estaba fuera de la soledad... y de todo.

La Marquesa, en su bondad placentera, no podía pensar que las dos personas que faltaban a su mesa aquella noche, eran las dos únicas personas felices. Una por sublime virtud, otra por los vicios más abyectos, eran las únicas que rompían la monotonía vulgar de la vida, las únicas que dejaban sobresalir su propia vida, sobre la vida impuesta por los demás, sacrificada a las conveniencias sociales.



Nochebuena, Noche Triste Para Colón

Por Norman Schlinchter
Lontananza tenía, aún en la oscuridad y la calma de la noche en altamar un poderoso atractivo para el marino. Era víspera de Navidad y el mundo cristiano dejado hacia el Este

Sobre el horizonte arrojaba su intenso brillo la Estrella de Belén. De lo recóndito de las olas parecía surgir el repique de campanas que llamaban a la Misa del Gallo.

El solitario navegante era Cristóbal Colón; la noche, el 24 de diciembre de 1492; su barco, la Santa María.

Hacia tres meses que había llegado a la isla de San Salvador, y desde entonces exploraba las demás islas de los contornos. Juan de la Cosa pilotaba la nave, pero el cansancio le obligó a buscar relevo en un marinero. La mar estaba en calma.

El único ser despierto además del marino era un grumete, José, cuya misión consistía en cambiar de posición cada media hora el reloj de arena, y gritar a todo pulmón la hora.

—¿Qué te parece? díjole el timonero a José. ¿Quieres probar?

El mozalvete no se hizo de rogar. Pronto el marino ron-



caba, la nave en manos inexpertas.

En los primeros minutos el gozo del grumete era indescriptible ¡señor del timón por fin! Luego sintió un ligero ro-

zamiento en la quilla, minutos después un golpe y un sacudimiento. Para entonces comenzaban a moverse por cubiertas las alarmadas sombras de los marineros, y a escucharse el chasquido de las olas contra las rocas.

La Santa María había encallado. Y toda la pericia de los marineros fue incapaz de ponerla a flote.

Por el resto de la Nochebuena, noche triste para ellos, lucharon por trasladar lo más precioso de la carga a tierra. Con los despojos de la nave a batida, cuyo nombre sería inmortal en los anales de la historia, construyeron un fuerte, que bautizaron La Navidad.

Así, pues, en lugar de las fiestas de la Pascua, aquellos valientes exploradores pasaron una vigilia de zozobra y trabajos.

Pocos días después, el 4 de enero, llegó al sitio La Niña, compañera con La Pinta del barco naufragado. La mayoría de los hombres regresó a España, pero 39 de ellos decidieron permanecer, en parte alentados por los rumores de que allí había mucho oro.

Cuando Colón regresó en su segundo viaje, encontró que la colonia había sido arrasada por los indios.

Per Auleen Berdeaux

Hace muchos, muchos siglos, un Emperador Romano que se llamaba César Augusto decidió que tenía que contar a toda la gente bajo su dominio.

La manera más práctica era reunirlos en los lugares donde habían nacido, para así poder escribir sus nombres en unas grandes páginas que se guardarían en cada pueblo, una especie de libros enrollados llamados pergaminos.

Un carpintero llamado José vivía con su joven esposa, María, en un pueblecito de las colinas de Judea, Nazaret; pero como ambos habían nacido en Belén, tuvieron que emprender la marcha hacia el pueblo natal para apuntarse en el libro.

José y María eran muy pobres. El viaje iba a costar dinero. Además, María esperaba para muy pronto un Nene. Pero había que ir. ¿Quién se atrevía a desobedecer al Emperador?



María tenía un secreto que la hacía muy, pero muy feliz. Meses antes se le había aparecido un ángel vestido de blanco, tan blanco que casi deslumbraba. Le dijo que se llamaba Gabriel y que su Nene, a quien debían bautizar Jesús, iba a ser el Salvador del mundo.

José quería muchísimo a María y le preocupaba los peligros del viaje; había vendido muchas de sus herramientas para poder comprar comida y además llevar un poco de dinero para la posada. Lo que no pudo comprar, porque no le alcanzaba, fue un borrico en que la señora pudiera montarse para no tener que caminar tan lejos.

Pero José quería con todas sus fuerzas comprarle el borrico.

No había querido vender una sillita de cedro que había hecho para el Niño que esperaba; preciosa, era la silla, de la mejor madera de los contornos; y la había pulido tanto que de noche, cuando los rayos de las estrellas se colaban por las rendijas de la ventana, se reflejaban en ella.

Por fin decidió que habría tiempo para hacer otra, y la llevó al mercado el día antes de la partida. Quería ver si la podía cambiar por un burro.

Allí encontró, en efecto, toda clase de jumentos; negocieros,

flacos, altos, achatados, limpios, sucios. El quería uno limpio, desde luego. Pero todos eran muy caros. José, triste, tomó la silla para volverse a su casa.

De pronto un hombre lo llamó. "Te cambio la silla por un borrico", le dijo.

José se olvidó de su tristeza, y corrió hacia el hombre. Fueron a un corral cercano y allí había un borriquillo pequeño, con la piel gris, unas patas cortas y un lomo ancho.



BORRICO DE LA VIRGEN



caravanas, preocupada por comer y descansar. Nadie puso atención al nacimiento de Jesús; pero del cielo bajaron los ángeles y comenzaron a cantarle:

"Gloria a Dios en las alturas, y en la tierra paz a los hombres de buena voluntad".

Otros ángeles fueron a llamar a los pastores que cuidaban a sus rebaños en los campos de los alrededores. Y éstos vinieron para rezarle.

Poco después llegaron tres Reyes de tierras lejanas, montados en camellos (el borrico era para la gente pobre). Los guiaba, porque no conocían el camino, una estrella muy brillante. Cuando llegaron, también se pusieron de rodillas para adorar al Niño Jesús, y como eran ricos le dejaron regaylos de oro, incienso y mirra.

Mientras tanto Cedrin y el buey procuraban darle calor al Niño Dios con su aliento.

A los días, José y María volvieron con el Niño Jesús de Nazaret, y Cedrin el borriquillo no se cambiaba por nadie de alegre que estaba porque traía sobre sus lomos tan gran tesoro.



un envoltorio con ropas para la esposa y lo ató a la espalda del burro; puso algunas viandas en un saco que colgó a sus espaldas. Llamó a María y le ayudó a que se montara y tras cerrar la puerta de su casita, comenzaron el largo camino a Belén.

Pronto el borriquillo, alegre y tranquilo, llevaba a María por sobre colinas y veredas; y el camino, solitario al principio, se fue llenando de muchas otras familias que también se



le pareció que el burrito. Pero generalmente los burros no se rien, así muy extraño. Él sabía que María era especial, no le extrañó la sonrisa del borrico, le dio la silla al dueñomando la rienda del ta, lo llevó a su casa. Hamario Cedrin.

al siguiente José hizo



dirigían hacia Belén.

A José no le gustó que fuera tanta gente. Él sabía que las posadas en Belén eran pequeñas e incómodas. Y no se equivocó. Nadie les quiso dar acomodo. Sólo uno de los dueños de casa se compadeció y le dijo que en las afueras del pueblo había un establo en una cueva.

Fue fácil dar con el sitio. Los pastores lo usaban con frecuencia. José arregló como pudo la paja, recogiendo la más



limpia, y allí se recostó María. Cedrin encontró un poco de comida que había dejado un buey que vivía allí.

A los pocos minutos un resplandor más lindo que el del ángel Gabriel inundó el establo. Había nacido de María un hijo, y en los regazos lo contemplaba la señora pensando en lo que le había dicho Gabriel; que ese Niño era el Hijo de Dios, y que iba a salvar a todos los hombres.

La gente seguía llegando en



En la casa de Nazaret creció Jesús jugando en el regazo de María o en brazos de su padre adoptivo.

Pero un día se supo que venían los soldados de un rey muy malo, Herodes, que tenía miedo que el Niño Jesús llegara a ser rey y le quitara sus riquezas. Jesús no quería palacios ni tesoros. Sólo quiere ser rey de nuestros corazones. En todo caso, Herodes no conocía al Niño Dios y para que no se le escapara mandó, el muy cruel, matar a todos los niños de su misma edad.

Pero en la noche un ángel le dijo a José que por favor se llevara al Niño bien lejos. José se levantó enseguida de la cama, despertó a María, y luego fue a alistarse a Cedrin.

Al amanecer, los primeros rayos del sol alumbraron en la distancia, camino a un país lejano llamado Egipto, a la ben dita familia.

Y como en el triunfal regreso de Belén, María y Jesús iban montados sobre el ancho lomo del borrico Cedrin que rebozaba de contento después del susto que había pasado.



Al abrirse las puertas del año 1959 soportaba el país una de las huelgas de trabajadores de mayores proporciones que como la Historia de Costa Rica. Se desarrolló este a contenciones las plantaciones

de la Compañía Bananera de Costa Rica y Chiriquí Land Company en el Pacífico Sur y tuvo lugar desde el día 22 de diciembre de 1959 hasta 16 de enero de este año.

Veamos sus antecedentes, a fin de colocar en el escenario de hoy, toda aquella amalgama de ayer. El 29 de octubre de 1959 la Honorable Asamblea Legislativa había promulgado la Ley N° 2412, por medio de la cual se estableció el pago de un salario anual, en la empresa privada, correspondiente a un veinticinco por ciento de un mes de labores a todos los trabajadores.

Aquellas empresas, que duran te el año fiscal obtuvieron una utilidad neta gravable mayor de trescientos mil colones y que su planilla no excediera del veinte por ciento de esa utilidad neta, quedarían obligadas a pagar el equivalente a un mes completo de salario adicional a excepción de las empresas agrícolas.

Cuando el mes de diciembre se aproximaba todas las empresas, se preparaban para cubrir el salario establecido por el cuerpo legal antes aludido. Llegó diciembre y el aguinaldo se pagó en todas partes. Las gentes, como impulsadas por una desesperación interna corrían de un lado para otro, disfrutando del dinero recibido, en la forma que a cada cual le parecía.

Sin embargo, allá en la Zona Bananera en aquellas apartadas regiones, las cosas no marchaban al unísono con los acontecimientos de otros sectores de población. La Compañía Bananera y la Chiriquí Land Co., según sus propias convicciones dispusieron hacer el pago que la Ley les indicaba, en este caso, una semana de aguinaldo a todos sus trabajadores.

Los dirigentes de los sindicatos que operan por aquellos lados, se opusieron a dicho pago diciendo a los trabajadores que tenían derecho a recibir un mes completo. Las empresas dijeron no y los trabajadores dijeron sí llevados por el error que los dirigentes sindicales les hicieron creer.

El día 22 de diciembre, en las fincas bananeras del Distri-

to de Coto estalló la huelga. Después el resto de trabajadores de los demás distritos no fueron a trabajar y se quedaron en sus casas.

Un barco que estaba para cargar ese día con capacidad de treinta mil racimos de fruta se fue para los Estados Unidos sin uno solo. La Huelga se mantuvo; intervino el Poder Ejecutivo; se propusieron múltiples formas de arreglo. Habló el señor Presidente de la República a los costarricenses.

El movimiento huelguístico fue declarado improcedente por los tribunales correspondientes de justicia. El Poder Ejecutivo pagó el saldo del aguinaldo, por una suma de tres millones seiscientos mil colones a los trabajadores inconformes. Pocas horas después de ese pago, el día 17 de enero, todos los trabajadores estaban unos en el campo y otros en el muelle y los talleres. El asunto posteriormente pasó a la Corte Suprema de Justicia y este alto Tribunal dijo que las empresas bananeras tenían razón.

PROBLEMA DEL CREMATARIO

En los primeros meses de este año, fue trasladado el Crematorio Municipal que estaba ubicado en San Sebastián, a un lugar alejado del Distrito de Pavas. La Municipalidad de San José construyó en este lugar un Crematorio Moderno apropiado para relleno sanitario, poniendo fin así a uno de los problemas más angustiosos de los Barrios del Sur. Los vecinos de esos barrios, incluso, conmemoraron la solución de esa grave crisis.

CONGRESO MUNICIPAL DE ESAPAC

Fue también en los primeros meses del año cuando tuvo lugar en esta capital, el Segundo Seminario Centroamericano de Municipalidades, celebrado bajo los auspicios de la Escuela Superior de Administración Pública para la América Central (ESAPAC).

Desde la Huelga Bananera Hasta El Embalse de "Las Mercedes"

Por CLARO GONZALEZ

En esa ocasión visitó nuestro país y estuvo en la Municipalidad de San José, el señor Alberio Puentes Castillo. El Seminario causó mucha impresión entre todos los asistentes, ya que se trató especialmente de la autonomía municipal, aduciendo que en otros países de la América Latina como Argentina y Cuba (en aquellos días) ya estaba dando buenos pasos en favor de esa doctrina.

Se dijo que en Centroamérica Guatemala, es el país más adelantado en esa materia y que allá, efectivamente funciona a la perfección un Instituto de Fomento Municipal el cual responde a los principios que se desean.

OFICINA DEL CAFE EN BONN

Un hecho de singular importancia 12 Diario 19 12—60 EDICION ESPECIAL

tancia para el Comercio Exterior de Costa Rica fue el de la fundación, en el mes de enero, de una Sucursal de nuestra Oficina del Café en la ciudad de Bonn, Alemania.

Esta Oficina tiene jurisdicción en todo Europa y su finalidad es la de promover las ventas de nuestro grano en el Viejo Continente. Los directores de la Oficina de San José, nombraron al Lic. don Arturo Morales Flores y a don Niels Clausen, para ocupar el cargo Director y Secretario respectivamente.

OFICINA DEL CAPACITACION Y APRENDIZAJE

En el Ministerio de Trabajo y Previsión Social, empezó a funcionar en febrero la Oficina de Capacitación y Aprendizaje. Esta Oficina, no obstante ser nueva en nuestro país, cuando estas líneas se escriben, está marchando con buenos resultados.

Su función específica es la de entrenar jóvenes para capacitarlos para algún oficio. Tienen que ser mayores de dieciséis años y haber cursado como mínimo la Enseñanza Primaria. Esa Oficina tiene actualmente unos setenta jóvenes que reciben enseñanza en los Talleres del Ministerio de Obras Públicas, en algunas mueblerías particulares y otras entidades privadas. La Oficina elabora los cursos a fin de que el joven reciba teoría y práctica.

CONGRESO MUNICIPAL DE PUNTARENAS

Al finalizar el año, sea el 8 de diciembre tuvo lugar en Ciudad Cortés, el Segundo Congreso Puntarenense de Municipalidades. Asistió el Gobernador de la Provincia y delegados de todas las corporaciones puntarenenses.

CONGRESO MEDICO NACIONAL

Al salir el año también, en noviembre, se celebró en esta capital el XXX Congreso Médico Nacional. El Colegio de Médicos y Cirujanos de Costa Rica, hizo venir a esta ciudad, a dos notables científicos mexicanos los cuales dictaron varias conferencias sobre gastroenterología.

EL EMBALSE DE LAS MERCEDES

Todavía en los últimos días de diciembre del año que corre, con poca de demora, estaba vivo el problema del proyecto de la cafetería de San José, para construir un embalse en las cercanías del Leguamito "Las Mercedes".

Al despedirse el año no se sabía a ciencia cierta en qué terreno se paraba ese proyecto, pero los Colegios de Médicos y Cirujanos y Microbiólogos y todas las dependencias del Ministerio de Salubridad Pública, estaban en desacuerdo con el lugar de ubicación del embalse.

Todavía en los últimos días de diciembre del año que corre, con poca de demora, estaba vivo el problema del proyecto de la cafetería de San José, para construir un embalse en las cercanías del Leguamito "Las Mercedes".

Al despedirse el año no se sabía a ciencia cierta en qué terreno se paraba ese proyecto, pero los Colegios de Médicos y Cirujanos y Microbiólogos y todas las dependencias del Ministerio de Salubridad Pública, estaban en desacuerdo con el lugar de ubicación del embalse.

CLARO GONZALEZ V.

NAVIDAD EN TRENTO

Los niños de Trento en Italia saborean la Navidad desde principios de diciembre al celebrar las fiestas de San Nicolás y de Santa Lucía. En vísperas del 6 de diciembre un niño se viste de obispo, con su mitra y manto, y con la cara pintada de plata recorre la ciudad y visita a los hogares. Un bullicioso enjambre de chiclecos, agitando campanillas, le acompaña.

En el resto de los Alpes, cabe la frontera con Suiza, además de los niños le sigue un cortejo de diablos y fantasmas, que él se lleva hasta perderlos, para que la Nochebuena no tenga nada de mala sombra.

La visita de Santa Lucía es igualmente pintoresca, y ocurre el 13. La costumbre data de las Cruzadas; es para los niños, más que una santa, una buena hada que pasea por pueblos y valles montada en un borrico cargado de regalos.

Los más avisados ponen a la puerta un plato la víspera con un poquito de sal y masa de maíz, sabiendo que el borriquillo naturalmente no podrá resistir la tentación; con lo cual Santa Lucía querrá premiar al generoso niño con un aguinaldo.

Saben, con todo, los granujillas, que la fiesta más importante es la de Jesú Bambino, el Niño Jesús, y se guardan sus mejores prendas para la Navidad; incluso algunos se visten de ángeles, y se portan como tales por lo menos mientras dura la fiesta, no sin dejar de llamar a las puertas en busca de dulces y otras golosinas.



Gloria in Excelsis Deo



La Nochebuena se viene
la Nochebuena se va
y nosotros nos vamos
y no volveremos más.

En el Portal de Belén
hay Estrella, Sol y Luna.
La Virgen y San José
y el Niño que está en la Luna.



LA FABRICA NACIONAL DE LICORES



*Desea a
todos los
costarricenses*

Una Venturosa y Feliz Navidad

Y QUE DURANTE TODO EL AÑO
GOCEN DE PROSPERIDAD Y PAZ.

1960



1961





HOLST VAN PATTEN LTDA. Y SUS REPRESENTADAS

- **Blaupunkt Werke GMBH. Radios "PUNTO AZUL".**
- **Deutsche Elektronik GMBH. Flashes Electrónicos "Ultrablitz".**
- **ELECTRO ACUSTIC GMBH TOCADISCOS "ELAC".**
- **VALVO GMBH. Tubos para radio "VALVO".**
- **HARVEY WELLS, INC. TRANSMISORES.**

*Por este medio agradecen a sus clientes,
favorecidos y amigos en todo el país la ac-
gida dispensada en este año, y se complacen en
desearles unas*

**Pascuas muy Felices
Y UN
Venturoso Año Nuevo 1961
Diciembre de 1960.**

CRONICA MODERNA DE UN MILAGRO ETERNO



POR YVON YU

¿Cómo fue en detalle la serie de hechos que rodearon el Nacimiento del Redentor? Porque es difícil imaginar la angustia de José sin comparar el trance de María, en la dura realidad de hace dos mil años, con las tribulaciones de una pareja pobre en nuestros días.

Y esta pareja con lo suficiente apenas para comer, tendría que hacer un viaje en vísperas de dar a luz la mujer, y sin medios de transporte como no fuese un viejo y destaralado automóvil.

El camino de Nazaret a Belén era de unos 140 kilómetros, cuando por fin, al cabo de una semana más o menos llegaron a su destino, no encontraron "hotel" ni parientes donde alojarse.

José había tenido que cerrar su sencillo taller de carpintero a fines de marzo o principios de abril del año 6 antes de Cristo, para irse a empadronar con María en el pueblo de sus antepasados, según costumbre judaica.

La estación lluviosa llegaba a su fin con furia, pero los chaparrones alternaban con oleadas del tibio viento del "kham-sin", que anunciaba la primavera. Los tortuosos caminos se llenaban de gentes a pie o en caravanas, y la aglomeración crecía conforme la Virgen y su esposo se acercaban al antiguo y semi-abandonado pueblo que fuera un día cuna del linaje del Rey David. En las dificultades del camino, en los breves descansos, al subir o descender las cuestas, María sentía que su tiempo se aproximaba, y su mayor deseo era tener un rincón a solas, ella que era la suma de la pureza.

Las casas de Belén—que por lo general eran de una habitación—estaban llenas de parientes y peregrinos que pudieron pagar por un codiciado sitio en que descansar bajo techo. José tendría algunos primos seguramente, pues venía de una familia numerosa; pero quiso antes buscar un sitio privado.

En Belén no habían posadas. En el camino que conducía de Jerusalén a Egipto existía lo que San Lucas llama en su evangelio una posada; en realidad era una parada para el sesteo de las caravanas: un patio murallado con un portón al frente, y al fondo unas pocas habitaciones divididas por frágiles paredes, y sin puerta. Allí, en abigarrada confusión, entre asnos y camellos irritables, descansaban grupos de hombres, mujeres y niños; unos comían, otros dormían, aquellos cantaban, los más comerciaban.

El dueño apenas podría entenderse con José cuando éste acudió en busca de un sitio preferiblemente una alcoba. ¿Estaba cuerdo? Una alcoba, a aquellas horas.

Caía la noche. En las calles, aprovechando la algarabía, corrían bandadas de chicuelos que de tiempo en tiempo se detenían a examinar a los peregrinos y a inquirir si serían los parientes esperados. José debió preguntarse si sabían de algún sitio, y los niños, muchos de ellos pastorcillos, le indicaban un refugio en las afueras donde ellos solían jugar al escondido.

No tardaron en hallarlo. Era la cueva uno de tantos establos de los contornos, donde en las tempestades los pastores recogían su ganado. Era no las lejanas y más escondidas, y sólo turbaba su inquietud un inocente buey.

La paja sirvió a José para improvisar un lecho a María, y tras colgar sus viandas de una viga, comenzó a encender lumbre... y esperó a que ella se durmiese.

"Estando allí se cumplieron los días de su parto y dio a luz a su hijo primogénito y le envolvió en pañales y le acostó en un pesebre" (Lucas, 7).

Había en la región pastores que moraban en las colinas, velando en solitarias viglias sobre sus rebaños, a unos cinco kilómetros de Belén. Eran familias de nómadas, que apenas se refugiaban en los días más duros del invierno en cavernas y cuevas; el resto del año lo pasaban a campo raso. Eran fuertes, sucios, ignorantes, y entre ellos había incluso pendencieros y ladronzuelos. Armados de garrotos, eran capaces de deshacer una jauría de lobos, o atacar una caravana para robarla. "Si nosotros los fariseos—escribió de ellos el rabi Eleázar años antes—no les sirviéramos para su comercio, ya nos habrían asesinado".

Probablemente estos de Belén eran un poco mejores; en este caso el Señor les escogió para ser los primeros en conocer la buena nueva, según se las dio el Angel. Es seguro que conocían las profecías sobre la venida de un Salvador, y le esperaban de humilde cuna, porque acudieron de inmediato a la gruta y no al palacio de Herodes, que quedaba a unas dos kilómetros al norte.

Al llegar se prostraron y contaron lo que el Angel les dijo: "Os ha nacido un Salvador, que es Cristo, en la ciudad de David".

María guardaba todo esto para sí y meditaba en su corazón. Los pastores volvieron a sus rebaños. Poco después llegaron los Reyes Magos por sendas perecidas. Y cuando María y José vieron que era bueno regresar, tomaron de nuevo el camino hacia el tibio hogar de Nazaret.

(Derechos Reservados de Y. Y.)

NUESTRA VIDA SOCIAL

Escribe Lia Coronado.

Si bien socializamos las muchas y diversas actividades humanas llevamos a una lógica y sencilla conclusión: que por sobre todas ellas, están según parece, las de la vida de relación social.

Por escéptico que el individuo sea, por enajenada que viva una familia en permanecer aislada es casi imposible que pueda florir por largo tiempo, la ley que le obliga a establecer relaciones con sus semejantes, y al intercambio de ideas y de servicios, o al menos a la comunicación por la palabra misma que lleva al entendimiento y al feliz resultado de toda cooperación. La sentencia del Génesis: "No es bueno que el hombre esté solo" no parece referirse solamente al complemento de su sexo y sus necesidades, y es muy probable que abarque el concepto de compañía, de familia, lo que vale decir, de sociedad humana.

Y es que si la asociación establece reglas y exige deberes, concede también valiosos derechos y beneficios. Viene todo esto como peregrina idea al tratar de escribir esta reseña para la sección de "Mundo Social" en DIARIO DE COSTA RICA en su edición extraordinaria de hoy.

Y viene la idea, en contraposición a aquel modo de pensar de muchas gentes, de que es cosa de mujeres y de chismes, este registro de las actividades diarias de acá y de allá. Recordamos lo que un sociólogo escribía justamente para rebatir tal afirmación "No es cosa de mujeres solamente, este registro siempre de lo que o hacen, también lo es de hombres, y de hombres letrados y de estudio. ¿Qué hacen sino los historiadores y los grandes escritores en general? Averiguar y tratar de conocer hasta en sus detalles, las vidas ajenas, y hasta íntima de mujeres y de hombres, de quienes no se reseta nombre o jerarquía ni siquiera la memoria a que como muertos ya, debieran tener derecho, y todo esto para darlo a conocer al mundo entero." Hace poco, muy poco tiempo apenas, tomamos a nuestro cargo el registro de sucesos del mundo social en este Diario y mal haríamos en tratar de hacer reseña aunque sucinta, de tantas y tantas actividades, como han tenido lugar a lo largo de este año, y de las que por ausencia no tuvimos siquiera conocimiento. Más, en este corto tiempo, hemos podido identificar nuestro sentimiento con la vida que día a día se desarrolla en nuestro ambiente general y en los diversos círculos, que van siendo ya numerosos, y que tienen mucha importancia para cada quién, porque es el que le corresponde o en el que actúa por voluntad propia, o por designio de la vida misma. Y con agradable sorpresa anotamos, la nueva modalidad de nuestras actividades sociales: la asociación, el espíritu de ayuda y colaboración que actualmente mueve muchas actividades que, al mismo tiempo que son de legítima vida social persiguen en núcleo la noble finalidad de una superación personal o de mejoramiento colectivo, o bien la solución de verdaderos problemas de carácter público en resumen, el alivio de los que necesitan ayuda económica y espiritual.

Largo resulta en el corto espacio de una nota — que no deja de ser social y que como tal, ha de ser corta y ágil— enumerar los Comités, Asociaciones y Clubes en los que nuestras Mujeres trabajan con ahínco y con reconocida satisfacción, logrando verdaderos milagros, que de fijo, no podríamos hacer los Presupuestos Oficiales, primero porque no alcanza a cubrir generalmente los gastos que demandan nuestras actividades, y de carácter social porque carecen de los recursos propios, como numerosas frías que son en sí, del espíritu de comprensión de amor humano y de abnegación, de que únicamente están saturadas las Mujeres costarricenses. Las plantillas y los cheques, no sabrán crecer, como especies estériles, cuando las mujeres de las demás socia-

hacen llegar a su amonado destino, el dinero que han logrado conseguir, convertido ya en alimentos, medicinas, ropas, y hasta en fiestas y distracciones, a tantos de sus hermanos menores que padecen desamparo y las más de las veces, enfermedades y pobreza extrema o la difícil situación de incapacidad.

Admiramos al Garden Club que reúne tan placidamente a señoras y señorías en la búsqueda constante de una realización artística; no exactamente en la dimensión del virtuoso que sobresale, si no en el cultivo de la belleza ambiente, es decir de la creación individual de la belleza, dentro de los mismos medios de que dispone cada cual. Y es de anotar que la base para todas sus creaciones, la tiene el Club en el Jardín; en el empleo acertado y original de las flores que, con ser relativamente muy pequeñas, han constituido siempre en el mundo entero, la auténtica decoración en toda fiesta y el significado mejor de todo afecto que queremos demostrar. Y en este programa a desarrollar, las socias se reúnen, celebran, comen, presentan Exposiciones florales de carácter decorativo, se ilustran mutuamente, cambian impresiones, y mutuamente se visitan los diferentes Clubes del País; y en este relacionarse entre sí y fre cuentarse, y ofrecerse el uno al otro verdaderas fiestas culturales, es en lo que anotamos, uno de los más sólidos fines que cumple el Garden Club.

Movidas por su misma y sólida cultura, y tal vez por la suave condición de nuestro ambiente pequetito en sus proporciones y grande en su sensibilidad humana que contagia, las Damas Diplomáticas y Extranjeras que residen aquí, se suman también con sus nobles propósitos a esta modalidad femenina costarricense, que encontró su cauce multiplicando las actividades sociales en forma de corporaciones femeninas, y ocupándose en labores de positivo provecho, las Damas Diplomáticas y Extranjeras llevan a cabo la obra del Roperó para gentes pobres ocupándose personalmente en sus labores pertinentes y reuniéndose cada semana una vez, en las diferentes residencias y Embajadas para tomar el té de la tarde, en el que reina, no solamente la delicadeza de la prudente diplomacia si no también el franco espíritu de la cordialidad y el entendimiento.

Y también las Damas Israelitas laboran con paciencia y noblemente y cubren todo campo de asistencia social que reclame sus esfuerzos y se suman además a los movimientos generales en que se empeñan las otras Asociaciones y Comités como en la magna Feria que se hace cada año, para adelantar la construcción de la Escuela de Enseñanza Especial para nuestros niños retardados.

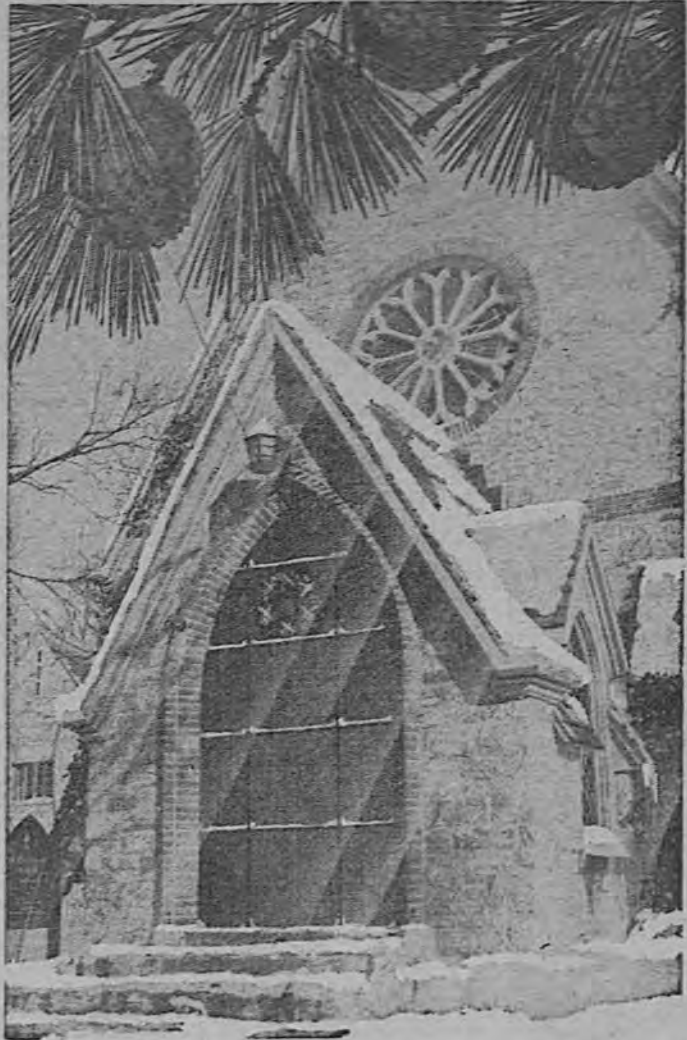
Existen las verdaderas concentraciones de las Damas Visitadoras, que han enfocado todas sus actividades en el campo de asistencia social en el Hospital San Juan de Dios, y cuya labor es de entrañable ternura y abnegación. Dedicando días y horas semanalmente al servicio personal de los enfermos y mantienen sus actividades de orden social con el loable fin de proporcionarse recursos para resolver los problemas económicos y urgentes de los en ferros. Otras agrupaciones, son El Comité Pro-Hogar Infantil y el Femenino de Pediatría y cuyas labores, para no caer en la redundancia, sintetizamos en las mismas palabras con que hemos definido a los primeros, y hemos de hacerlo con todos los Filiales de las otras ciudades y con la magnífica Asociación que en Alajuela, trabaja intensamente en la rehabilitación de los alcoholizados y que se propone, en cejar en su propósito, hasta tener la Clínica, en cuya construcción están empeñadas.

A Casa Presidencial, concurriendo toda su prestancia y el respeto, ha sido no obstante, bajo su prudente soberanía, el centro de reuniones ordinarias como lo son las residencias de las demás socia-

JIMMY'S MEAT SUPPLY

BRALT HOVENGA

Industria Nacional de embutidos finos, jamones, etc.



Desea a sus estimables clientes favorecedores y amigos

Muy Feliz Navidad

— Y UN —

Próspero Año Nuevo

Sas José, diciembre de 1960.

1960



1961

Los Principales Acontecimientos Políticos a lo Largo de 1960

DIARIO DE COSTA RICA ofrece a sus lectores en esta edición un resumen objetivo totalmente imparcial sobre los principales acontecimientos políticos del año 1960.

La Elección del Directorio de la Asamblea Legislativa

Indudablemente uno de los hechos más sobresalientes de la política nacional en el año que dentro de muy pocos días va a terminar, lo constituyó la elección del Directorio actual de la Asamblea Legislativa en la sesión del 19 de mayo.



Para esta elección como siempre sucede cuando se trata de definir el cambio de Directorio legislativo, se movilizaron todas las fuerzas políticas representadas en la Asamblea, incluso las del Poder Ejecutivo. Y la sorpresa la dió precisamente el bloque gubernista, constituido por las fracciones de los Partidos Unión Nacional y Republicano, que con la ayuda de los votos de los diputados don Florinto Castro Monge y don Miguel Ángel Dávila Ugalde, del Partido Independiente y del Dr. Alvaro Montero Padilla, exliberacionista, logró ganar la elección en todos los puestos del Directorio.

Este quedó integrado de la siguiente manera:



- Presidente, Lic. Don Fernando Lara Bustamante.
 - Vicepresidente Lic. Don Mario Leiva Quirós.
 - Primer Secretario, Prof. Don Hernán Arguedas Katchenquis.
 - Segundo Secretario, Lic. Don Carlos Manuel Brenes Méndez.
 - Primer Prosecretario, Lic. Don Rodrigo Sancho Robles.
 - Segundo Prosecretario, Don Hernán Caamaño Cubero.
- Cabe agregar aquí que un hecho muy comentado, sucedió en la misma sesión del 19 de mayo, fue el de la juramentación del diputado Don Otilio Ulate Blanco quien votó única y exclusivamente en la elección del Directorio por diputados miembros de Partido el Unión Nacional.

La disolución de Ultra

Otro hecho sobresaliente, sucedido en el mismo mes de mayo del corriente año fue el de la disolución de ULTRA (Unión Liberacionista de Trabajadores).

Con motivo de serias divergencias surgidas entre los directores de ULTRA y altos funcionarios del Partido Liberación Nacional, los primeros presentaron sus renuncias irrevocables y la asociación se disolvió.

La disolución de ULTRA tuvo la enorme importancia y trascendencia de haber sido el origen de la no menos seria divergencia que se planteó

entre varios diputados del Partido Liberación y los mismos altos dirigentes de éste.

Tempestad política en la Asamblea

En el mismo mes de mayo de 1960 se suscitó una tempestad política en la Asamblea Legislativa, con motivo de la discusión de una moción de dispensa de trámites, presentada por el diputado, Lic. Don Guillermo Villalobos Arce del Partido Republicano para que se conociera el proyecto de derogatoria de los decretos-leyes de 1948.

El Unión Nacional contra el Comunismo

El 22 de mayo en la edición de ese día de DIARIO DE COSTA RICA el Partido Unión Nacional publicó un manifiesto contra el comunismo. Posteriormente el Partido Liberación Nacional publicó también en el colega "La República", otro pronunciamiento contra el comunismo.

Tregua Política

Atendiendo un llamamiento de diferentes personalidades de nuestro mundo intelectual, los partidos políticos acordaron una tregua con ocasión de las Reuniones de Cancilleres del mes de agosto en San José.

El viaje de Diputados a la China Comunista

Por invitación del gobierno de la República Popular China los señores diputados Don José Rafael Cordero Croceri, Don José Ansel Jara Chavarría, Don

Noel Hernández Madrigal, don Marcial Aguiluz Orellana, Don Néstor López Gutiérrez y Don César Solano Sibaja, liberacionistas los tres primeros, independiente, el cuarto, calderonista el quinto y del Partido Unión Cívico-Revolucionario, el último, hicieron un viaje a la China Comunista y a la Unión Soviética.

El Directorio Nacional del Partido Liberación Nacional se pronunció en el sentido de que el viaje de sus diputados a la China Comunista no era conveniente y se mismo otorgó les pidió que no lo realizaran.

Hate pronunciamiento trajo como consecuencia la renuncia al Partido presentada por el di-



putado Don Marcial Aguiluz. Los otros diputados liberacionistas no renunciaron; pero hicieron el viaje contra el pronunciamiento del Directorio lo que originó el fallo reciente que, contra los señores Cordero Croceri, Jara Chavarría y Hernández Madrigal, emitió el Tribunal Disciplinario del Liberación y que los mencionados señores no han acatado todavía.

La renuncia del Diputado Obregón Valverde

Al aprobarse en tercer debate el Presupuesto General

Por Guido Sánchez Fernández

ordinario para el año 1961, el diputado Lic. Don Enrique Obregón Valverde pronunció un candente discurso de análisis del panorama político, económico social y jurídico de la Costa Rica del momento. Finalizó el señor Obregón este discurso con el anuncio de que, a partir de ese instante, dejaba de pertenecer al Partido Liberación Nacional.

Inscripción del Partido Socialista

Un grupo de ciudadanos de tendencia comunista presentó en setiembre de este año ante el Registro Electoral, solicitud de inscripción en escala nacional de un nuevo partido político: el Socialista. Como quiera que esta solicitud estuvo ajustada a todos los requisitos legales y debido a que ningún otro partido planteó en tiempo las objeciones a que les da derecho la ley, el Tribunal Supremo de Elecciones declaró firme la



inscripción del Partido Socialista el 27 de setiembre.

Posteriormente, la Asamblea Legislativa, que es el Poder al que la Constitución otorga la facultad de conocer en última instancia de la inscripción de partidos que plantean la duda de ser antidemocráticos, intervino en el asunto relacionado con el Partido Socialista. La Cámara aprobó una moción de los diputados Don Miguel Ángel Dávila y don Fabio Fournier Jiménez para que se realizara la investigación permitida por la ley en cuanto a la inscripción del nuevo partido político, al que se tilda de comunista.

Como primera consecuencia de la iniciativa de los señores Dávila y Fournier, la Asamblea solicitó al Tribunal Supremo de Elecciones un informe detallado entre otras cosas, sobre el programa del Partido Socialista y los ciudadanos que firmaron la solicitud de inscripción. Hasta el momento, el Tribunal no ha rendido el informe en cuestión.

Otra tempestad política para finalizar el año

Con ocasión del movimiento armado en la zona fronteriza del norte que fue descubierto por el gobierno de la República en los primeros días de noviembre, se desató otra tempestad política que todavía no ha terminado, pues se mantiene latente con motivo de las fiestas navideñas y de año nuevo.

Esta tempestad política, cuyos protagonistas principales son el señor Presidente de la República, los señores Expositores, Don Otilio Ulate y

Don José Figueres y los diputados Don Daniel Oduber, Don José Rafael Cordero Croceri y Don Fabio Fournier Jiménez, tuvo su origen en un editorial de DIARIO DE COSTA RICA y en las conocidas denuncias sobre las supuestas torturas físicas y de carácter moral a las



personas extranjeras que el gobierno hizo prisioneras con motivo del alzamiento en armas en la frontera con Nicaragua.

Esta segunda causa de la presente tempestad política está siendo investigada por una comisión especial de ciudadanos de tendencia política distinta a la del Partido en el Poder, que son los exfuncionarios del ramo militar, coronel Herrera Pinto y Salazar Roldán y el capitán Manuel Enrique Guerra y el Lic. Don Alfredo Tosi Bonilla.

Es importante consignar también en este capítulo que como consecuencia del nuevo brote revolucionario contra el gobierno de Nicaragua, originado en Costa Rica, el gobierno expulsó del territorio nacional a los dirigentes intelectuales de todos los movimientos armados contra el régimen del Presidente Luis Somoza, con origen en Costa Rica, los nacionales nicaragüenses, señores Enrique Leizaola, Leonte Herdoíza, Carlos Pasos, Carlos Urcuyo, Virgilio Vega Fornos y Ruth viuda de Cuadra, que gozaban del asilo político en nuestro país.

La Política en 1961

Finalizamos este resumen sobre los principales acontecimientos políticos de 1960 con una breve relación de lo que su cederá y podrá suceder en 1961.

La tempestad política, motivada en el ya concluido movimiento armado de la zona norte del país, continuará con la entrada no más del año nuevo.



En efecto, para los primeros días de enero se anuncia la entrega del informe sobre las supuestas torturas a prisioneros. Para esos mismos días, el señor Presidente de la República anunció su discurso radial de respuesta a los últimos discursos de los señores Expositores,

Don Otilio Ulate y Don José Figueres. Y para las mismas fechas, también se ha anunciado la publicación de los documentos que el señor diputado Lic. José Rafael Cordero Croceri trajo de México, donde están alojados los señores Lacayo Parfán, Heróclida, Pasos y Urcuyo.

Todos estos hechos es seguro que producirán la prolongación quien sabe por cuántos días más, de la tempestad política con que se despedirá el año viejo.

El domingo 26 de febrero de 1961 efectuará el Partido Liberación Nacional su convención nacional para la escogencia de sus candidatos a la presidencia y vicepresidencia de la República. Como se sabe, dos son los precandidatos que cuentan con mayores probabilidades para recoger las aspiraciones presidenciales del Liberación. Tales precandidatos son los señores Don Francisco Orlich y Don Daniel Oduber Quirós.

El Partido Republicano ha anunciado la celebración de su convención para los meses de mayo o junio y el Partido Unión Nacional aun no ha decidido la fecha de su convención.

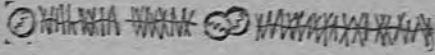
Con fundamento en informaciones recogidas en la calle, este redactor se permite pronosticar que la campaña política,



propiamente dicha, esto es la de reuniones; páginas en los periódicos, programas en las emisoras etc., no se iniciará sino hasta mediados del año 1961.

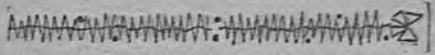


Gloria in excelsis Deo



*San José al Niño Jesús
un beso le dio en la cara,
y el Niño Jesús le dijo:
Que me picas con las barbas.*

*En un portalito oscuro
llenito de telaraña,
entre la mula y el buey
nació el Redentor del Alma.*



ALMACEN
“LA CIUDAD DE PARIS”
 SALOMON SCHYFTER'S CO.
 Apartado: 975 - Teléfono: Fábrica 4122 — Almacén 2385
 Avenida Central -- Calles 8 - 10
 — VENTAS AL POR MAYOR —

FABRICA DE TEJIDOS
“EL AGUILA”
 SALOMON SCHYFTER
 SAN JOSE, COSTA RICA.

*Saludan por este medio a todas las personas
que nos honraron con su confianza y buena
voluntad.*

Deseándoles felicidad en
NOCHEBUENA Y AÑO NUEVO 1961



La Marcha de la Nación en el Año que Abandonamos, Tuvo Bastantes Accidentes

Un resumen de Edgar León



Durante el mes de Febrero se registraron sucesos de especial importancia, como por ejemplo el nombramiento de don Raymond Gronbald como nuevo Gerente de la Compañía Bananera de Costa Rica.

El 2 de febrero anunció su retiro como Director del Instituto Agrícola de Turrialba el Dr. Ralph Albee. El plan Vial está alejado de las posibilidades económicas del país dijo la Cámara de Transportes en una amplia declaración, pidiendo que el citado proyecto se mande a los Archivos de la Asamblea Legislativa.

En una declaración del Banco Central se insiste en una política restrictiva sobre planes para emitir Bonos sustentada en la situación del mercado de valores y en la necesidad de evitar las implicaciones monetarias y sociales de un Presupuesto Desequilibrado.

Con fecha 10 de febrero se inserta la siguiente información: "Comité Legislativo discutirá hoy problemas fiscales con Directores del Banco Central. La idea partió del diputado don Alonso, acordándose simultáneamente postergar el plan del Ejecutivo para otra Emisión de Bonos por cincuenta millones de colones de la cual el Banco solo acepta veinte millones. Se tratará de detrimir cuáles son efectivamente las necesidades presupuestarias del ejercicio de 1960, ante el reclamo del Banco Central de que regularice la situación a la brevedad posible".

En telegrama de 10 de febrero, el Presidente de la Republica manifestó al Dr. Enrique Lacayo Parrón, que Pastora depona las armas y salga del país. Usted apela al sentido humanitario de los costarricenses y apelo a su caballerosidad para que haga usted al señor Ina defecio Pastora deponer las armas y salir de nuestro país. He dado instrucciones a los Jefes de la Guardia Civil para que si usted solicita ayuda y desea trasladarse a la zona donde opera el señor Pastora le sea concedida en la forma y cantidad que usted la considere conveniente.

Presentó su renuncia el Ministro de Hacienda Ing. Alfredo Hernández Vello, en carta en trezada al Presidente de la República con fecha 18 de febrero.

24 de febrero, Nombrados dos nuevos Ministros: Don Jorge Borbón pasa de Agricultura a Economía y Hacienda y don Rodrigo Pinto asciende a agricultura.

26 de febrero, "Dos gracias pide el Lic. Borbón Castro para aceptar el Ministerio de Hacienda. Una que se le permita continuar la orientación que ha iniciado en el Consejo Nacional de Producción como Director del mismo y sugerir el nombramiento del Ing. Rodrigo Pinto como su sucesor en Agricultura".

MARZO

Martes 1º Prefiere el Ing. Pinto mantenerse en el campo de la técnica. Expirado el plazo que se le concedió para que dijera si aceptaba o no el Ministerio de Agricultura contesta diciendo: "He resuelto declinar su ofrecimiento por las razones que seguidamente expongo en forma breve y clara pues no deseo que existan dudas con respecto a los motivos que me

go para declinar tan alta investidura".

En esa misma fecha se da a conocer una declaración de apoliticidad del señor Ministro de Hacienda: "Creo que se hace necesaria la ratificación de que no habrá poder humano capaz de hacer variar mi criterio adverso a cualquier movimiento político que gire alrededor de mi nombre. El ruego que hice de que se me mantuviera en contacto con el proceso agrario del país a través de mi puesto como directivo en la oficina del Café y en el Consejo Nacional de la Producción han sido mal interpretadas por algunos sectores políticos".

Don Adriano Urbina nombra don Fernando Cruz su renuncia de Gerente de Lacsca. Al completar el período para el que fui nombrado me voy con la satisfacción de dejar la empresa en el comienzo de una época de bonanza, declaró el señor Cruz.

16 de marzo, "Confirma don Fernando Cruz su renuncia de Gerente de Lacsca. Al completar el período para el que fui nombrado me voy con la satisfacción de dejar la empresa en el comienzo de una época de bonanza, declaró el señor Cruz.

17 de marzo, A la Corte pugna Jurídica entre el Ejecutivo y la Asamblea. El Presidente pide a la Cámara que eleve a consideración de la Corte Suprema de Justicia la discrepancia surgida entre los dos poderes con motivo del trámite de la reforma a la Ley de Marcas de Fábricas. La Asamblea sostiene que se trata de un resello y que, en consecuencia, el Ejecutivo está obligado a ordenar su publicación. Este por su parte alega que se trata de un proyecto corriente, que debió haber sido objeto de los tres debates de que habla el artículo 14 de la Constitución.

Canceladas todas las explotaciones de atena y piedra en el Río Tribi. "Manu Mijitarj" el Ministerio de Gobernación ordenó el cierre de las explotaciones que suman casi cien, en vista de que se logró comprobar que por culpa de ellas el caudal de aguas para la cafetería de San José ha disminuido en 150 litros por segundo.

"Se impone Reforma total de la "Oficina del Café". Las denuncias hechas contra esta son tan graves que no se pueden dejar pasar. Así como también las de indisciplina enseñoreada con beneplácito de directivos que ni son productores. El cafetalero don Lisandro Corrales de Naranjo se dirige a don Rodolfo Castaing anunciándole que se inicia un movimiento para lograr esa reforma".

22 de marzo, Ministro de Agricultura ordena cierre de Empacadora de Carne. Asimismo ha dispuesto no dar trámite a una solicitud de dicha firma para importar dos mil cabezas de ganado. La medida será revocada una vez que sean atendidas las gestiones de Veterinarios del Ministerio, para que se observen medidas de limpieza y de terminadas reglas sanitarias. "Disolución de la Federación de las Juntas Progresistas. Miembros Directivos de la propia Federación consideran totalmente fracasado el movimiento en vista del predominio que ha llegado a ejercer sobre ella el comunismo".

"Postponese disolución de "ULTRA". En reunión efectuada antenoche, el Comité Ejecutivo del Liberación Nacional dispuso pedir a Ultra la postponición de la Asamblea anunciada para el domingo 27 a efecto de estudiar el problema surgido entre esa organización y el sector burocrático del partido".

"Ante la imposibilidad de controlar la Mosca del Meditteráneo se retira la OEPSA".

25 de Marzo, Llanos tres mil Bonos de dólares para la Carne

tera San José—El Coco declara Escalante. Tengo la impresión de que en unas semanas tendré oportunidad de suscribir el Instrumento".

"Atraso en el fomento industrial. Más de 125 solicitudes para instalar están esperando el trámite correspondiente. Tanto el Ministro Borbón como su sucesor, don Adriano Urbina han dejado el trámite de esas solicitudes al nuevo Ministro de Industrias que aun no ha sido nombrado".

Marzo 26, Director de Telégrafos gana pleito al Ministro de Gobernación. Tribunal de Servicio Civil declara sin lugar de pido del señor Soto Esquivel ordenado por Vargas Gené.

27 de Marzo, "Congreso Anticomunista condenado al régimen cubano. Reunido en Managua aprobó la resolución por mayoría de votos, Honduras se opuso. La moción fue presentada por la delegación guatemalteca".

29 de Marzo, "Crisis del Sindicalismo considerarán conjuntamente Federaciones Obreras. Así se dispuso en la reunión celebrada el domingo último por los directores de la Federación Agraria Nacional y Federación Obrera Capitalina. Ambas organizaciones dispusieron constituirse en Confederación unión que deberá ratificarse en Asamblea General de ambas entidades".

"Nuestro partido asumirá tarea de reconstruir económicamente a Costa Rica. La lucha que va a comenzar no es de la misma substancia de la que libramos de 1943 a 1958; pero es de otro tipo porque ahora se trata de problemas económicos. Discurso pronunciado por don Otilio Ulate en reunión habida en Cartago.

Mayo 3, "Terminó la agonía de 12 años de Chessman. Diez rápidos minutos bastaron para que la Cámara de gas apagara la vida de Caryl Chessman, criminal sexual, penado y escritor.

Murió negando ser el Bandido de la Luz Roja".

4 de mayo, Cafés de Costa Rica vendidos a países tras la cortina de Hierro. Un hindú representante de una casa inglesa hizo las transacciones de tal modo que no fueron vendidas directamente. Confirmase que no ha habido desfalte ni irregularidad alguna ya que hasta el momento todas las Letras han sido cubiertas.

5 de Mayo, Suspendido el Sub Gerente del Banco Anglo. A solicitud del propio don Carlos Velázquez lo acordó así la Directiva de la Institución. Esto en tanto se investiga y aclara cuantiosas negociaciones cafetaleras que es motivo de preocupación.

21 de Mayo "Por instancia y planeamiento cuidadoso del señor Gabriel Solera se ha efectuado en el país un cisma absoluto entre las Juntas Progresistas Comunistas o infiltradas por tales elementos y las Juntas Democráticas".

19 de Junio —Presentan sus renuncias los Directivos del Banco Central.

2 de Junio, Nuevos Directivos del Banco Central juraron sus cargos. Presidente fue electo don Angel Coronas y Vice Presidente don Max Gurdian. Los otros directores son: Don Augusto Carballo, Lic. José A. Castro y Lic. Nelson Chacón.

"Imposible ejercer nuestros cargos en el Banco Central si no se respeta la autoridad técnica. Declaración Fundamental de la dimiteinte directiva del Banco Central".

12 de Julio, Comunistas dominan Directiva de las Juntas Progresistas. Así lo aseveró anoche doña Carmen Gómez de Villarreal, Ex Presidente de esa entidad. Se desintegra la Federación.

14 de Julio, Cuatro millones de colones a distribuir entre cafeteros. Eso significa el aumento en cinco colones por tonela da de caña que ha dispuesto la

Cámara de Azucareros de conformidad con la Junta de la Caña.

21 de Julio, "Dr. Vesalio Guzmán abre nuevo campo en Curugúa del Corazón. Primer caso de comunicación interesauricular que se ha operado en Costa Rica y Centro América.

3 de Septiembre, Déficit de 15 millones en el presupuesto al 31 de Julio "Grave amenaza contra los países cafetaleros en el mercado alemán".

11 de Septiembre, Viruela Negra puede aparecer en Costa Rica.

15 de Septiembre, Empacadoras de Carne concretan todas sus demandas por escrito. Señaló un detalle muy importante. La Cesantía de cuatrocientos trabajadores que han sido desespecializados en el destace de ganado".

17 de Septiembre, Técnico Agrocóncero formula recomendaciones a Costa Rica. Sugiere se obtengan los servicios temporales del Inspector de Desamoldado ras de Nicaragua.

18 de Septiembre, Reclama Prestaciones el Ex Sub Gerente del Banco Anglo. Lo que he reclamado es mi fondo de Pensiones, conforme a las cuotas que le dedujeron de su sueldo mientras prestaba servicios en el Banco Anglo. Dice don Carlos Velázquez.

25 de Septiembre, Denuncia introducción de contrabandos de telas en refrigeradoras y lavadoras. La denuncia la formuló ante el Ministro de Hacienda don Carlos Castro.

27 de Septiembre, Cámara de Cafetaleros formula reparos al Proyecto de Ley Agraria. Hay diferencias sustanciales entre las expropiaciones de interés público y las de interés social. Ex pone Lic. Edgar Odio G.

9 de octubre, Verdadera maquinaria política ha montado el calderonismo en la Municipalidad de San José, dice don German Zamora ex Empleado Municipal.

La Navidad en China



Esta escena navideña en ambiente chino muestra la universalidad de la Iglesia, que cubre con el manto de su tradición a todos los pueblos de la tierra

(Gráficas NC).

¿Qué Hizo La Caja Costarricense del Seguro Social en Este Año?

Este año que termina, la Caja ha "estrenado" gerente y subgerente; o para decirlo en otra forma tanto el ingeniero don Alfredo Volio Mata como el licenciado don Rodrigo Fournier han tenido que hacer su



Este año que termina, la Caja ha "estrenado" gerente y subgerente; o para decirlo en otra forma tanto el ingeniero don Alfredo Volio Mata como el licenciado don Rodrigo Fournier, han tenido que hacer su experiencia. El segundo ya conocía, por dentro la Institución porque sirvió en el departamento legal anteriormente.

Como obras materiales realizadas en este periodo, solamente hemos de citar el Dispensario de la ciudad de Grecia y el Dispensario del distrito de Pital del cantón de San Carlos el primero es modelo en su género. En puerto Limón se construyó otro dispensario, que una vez equipado tendrá un valor de un millón de colones.

Se han discutido, largamente, y están ya aprobados, los planos para la construcción del edificio donde se instalarán las oficinas centrales en la manzana que ocupó el antiguo Museo.

También se ha estudiado por meses, el plan para el nuevo Hospital Central. Actualmente hay un técnico mexicano, Barquin, director del Hospital La Raza del Instituto Mexicano, que ha expuesto sus puntos de vista sobre la construcción que

se proyecta. Interesante resulta anotar a qui que se amplió el seguro familiar, extendido a seis cantones más de la provincia de Alajuela.

Se ha emitido un nuevo Reglamento de Invalidez Vejez y Muerte; también el Reglamento de Continuación Voluntaria en el régimen de Enfermedad y Maternidad.

Pero lo más importante para la vida de la Caja ha sido el haberle dado contenido económico, al asignarle el Gobierno la renta de los cigarrillos.

Ya tiene varios años de establecida la Caja Costarricense de Seguro Social pero todavía hay problemas: de organización, y de acomodamiento de los propios asegurados pero no hay duda de que la política social ha tenido su mejor expresión en este Organismo, que no sólo protege la salud del público asegurado, sino que reafirma la economía nacional, al garantizar mejor salud a todos los trabajadores.

El Seguro Social, deben saberlo todos, es una especie de cooperativismo

FRANCISCO MARIA NUÑEZ



ANECDOTAS—

REPIQUES NAVIDEÑOS

Grandes genios de la literatura y de la música han contribuido a dar mayor alegría y solemnidad a las Navidades. Carlos Dickens, el célebre cuentista inglés, escribió una leyenda, "Villancico" que todavía narran las abuelas en aquellas villancicos. Y el compositor Josef Handel dejó a la posteridad los coros del célebre oratorio "El Mesías".

De Handel se cuenta que un día lo encontró su ayudante transfigurado. "Creo que he visto a los Cielos, y al buen Dios", dijo. Acababa de terminar su "Aleluya".

José Mohr, un humilde cura de aldea en las montañas de Austria, escribió la letra inolvidable de Noche de Paz; pero antes había desarrollado una laboriosa campaña para restaurar el costumbre de cantar los hermosos motetes y villancicos que habían florecido en los países nórdicos antes de la reforma protestante. Entre sus obras figuran Tratado de Salmos, Cecilia, y Cantad.

Los grandes pintores siempre han encontrado en la Natividad —La Madona y el Niño—, una fuente inagotable de inspiración, por la belleza, la ternura y la trascendencia que el tema encierra.

Labor del Señor Arzobispo de San José a lo Largo de 1960

El Cuarto Arzobispo de San José, Monseñor don Carlos Humberto Quirós Rodríguez, se ha iniciado en sus funciones de mostrando una gran capacidad para el trabajo.

Quiénes vieron que se puso candado al portón de hierro que da entrada al palacio arzobispal, y estableció la obligación de pedir audiencias, a sus secretarías, pudieron pensar que deseaba evitarse trabajo, y fue lo contrario, quiso ganar tiempo para cubrir todos los aspectos de su tarea, en la forma más amplia y provechosa.

Todos los días, y especialmente los domingos visita dos y hasta cuatro parroquias, para predicar y conversar con el sacerdote y sus fieles. Estudia los problemas de cada una y trata de solucionarlos, de la mejor forma. Un caso, el día ocho, ofició en la Catedral de San José, esturo luego en Cartago, más tarde en Heredia y finalmente en Zapote. Ningún arzobispo, que sepamos, realizó labor de visita canónica tan activa.

Con motivo de las dificultades que se le presentaron con los Revodos, Padres Dominicos fue a Roma y aprovechó su visita para llevar dos sacerdotes a especializarse y dos estudiantes para que cursen el Seminario Mayor en la Ciudad Eterna. Esto marca su empeño de mejorar el clero costarricense.

Se trasladó de allí a Argentina, a fin de asistir a las reuniones de la Conferencia Episcopal latinoamericana, o sea las labores del C. E. . A. M. Anteriormente había estado en San Salvador, en iguales actividades.



Como obra material, que dice de su gusto artístico, hay que citar la reconstrucción del Antiguo Palacio, construido por el recordado Monseñor Thiel, de estilo europeo, muy siglo XVIII. Por haber sido la residencia de aquel gran Hombre de Ciencia, y por otros muchos motivos, era preciso rescatarlo, y en esa tarea se ha empeñado Monseñor Rodríguez Quirós. Podríamos citar muchas otras obras que acreditan la brillantez del episcopado de ese Ilustre Arzobispo, que da prestigio y gloria a la Iglesia Católica Costarricense, pero estos pocos ejemplos, constatan que realiza una ejemplar labor.

FRANCISCO MARIA NUÑEZ

A todos ustedes...

y en especial a nuestros estimados clientes y amigos

Les deseamos, al final de otro año de trabajo y esfuerzo, unas

FELICES NAVIDADES

- Y UN -

PROSPERO AÑO NUEVO

I B M

DE COSTA RICA, S. A.

TELEFONOS: 3792 y 6569 — APARTADO: 1071



Un examen so-
contencientes
mero de los a-
mundiales del a-
ño, en sus as-
pectos políticos y
sociales, permiti-
ría llegar a la
conclusión de
que el año de
1960 ha sido un
año de expecta-
ción de in-
certidumbre y



Breve Revista de los Principales Acontecimientos Mundiales del Año

Por VENTURA CORDERO

lítica internacional, por cuanto afectan a los países latinoamericanos, han sido: la creciente comunización de Cuba y la elección del nuevo presidente de los Estados Unidos, John F. Kennedy.

-oOo-

La crisis cubana atañe a todos los países latinoamericanos, y aún a los Estados Unidos, por el inminente peligro que entraña, como Espada de Damocles pendiente sobre los países de América, de una poderosa cabeza de playa como lo es una Cuba comunizada, para tratar de extender doctrina y gobiernos de su mismo tipo por todo el Continente; esta amenaza hay que contrarrestarla a todo trance y la lucha presenta muy serias dificultades, si se toma en cuenta que en muchos de los pueblos latinoamericanos existen ambientes muy propicios a la propagación de las doctrinas marxistas; o sea, aquellos países empobrecidos y conducidos a la miseria por las dictaduras o por los gobiernos corruptos e irresponsables.

Aquí es donde se plantea la correlación entre ese impacto de peligrosa penetración comunista, simbolizada por la revolución comunista cubana, y la fuerte esperanza de que el nuevo gobierno demócrata del Presidente Kennedy fortalezca y estimule el desarrollo económico y una vida social auténticamente democrática en los países latinoamericanos. Si el gobierno de Kennedy logra a su vez un impacto de éxito para contrarrestar la penetración comunista por medios de

apoyo y desarrollo económicos, puede asegurarse que nos habremos salvado de la penetración comunista, que encuentra favorable caldo de cultivo en los países empobrecidos y miserables.

Créditos fáciles, ayuda técnica, revisión de precios de compra de materias primas y otras ventajas necesarias a nuestros países, en vez de armas y misiones protocolarias, es lo que necesitamos para salir adelante de nuestro subdesarrollo y para oponer una barrera infranqueable al comunismo.

Esperamos que esto se logre en el año de 1961, con la ayuda del gobierno demócrata de Kennedy y con la ayuda propia que es la de más trabajo y menos politiquería en América Latina.

-oOo-

En otros planos internacionales más alejados de nuestra esfera de intereses y peligros, —aunque en el Mundo de hoy, cada día más chico por la reducción de las distancias y el desarrollo de las comunicaciones lo que ocurre en el más remoto país nos afecta a todos, porque en la Era Atómica que vivimos, las reacciones se producen en cadena—, tenemos que las Naciones Unidas están lidiando dificultosamente con los problemas de El Congo, de Argel, y de Laos, en sus problemas internos inmediatos, que se están decidiendo a sangre y fuego, pero sin que hayan traspuesto lindes fronterizos; pero también la Organización Mundial está enfra-

cada en problemas de mayor amplitud y trascendencia, porque ya no son locales sino que universales, como el Desarme y el Colonialismo. En estas pugnas entran ya filosofías más especializadas sobre derecho internacional y evolución social de los pueblos; pero como decíamos al iniciar esta breve sinopsis comentada de acontecimientos, tanto en los conflictos locales como en los internacionales la característica ha sido la indecisión, dada la complejidad de los problemas y el hecho evidente de que hay dos concepciones contrapuestas para el enfoque de dichos problemas, que chocan constantemente.

¿Será posible conciliar esas tesis, o que alguna de las dos cedan en esta tremenda pugna universal? Esto es lo que tendremos que ver en el año de 1961, que muchos observadores consideran como decisivo para la Historia Contemporánea. Desde luego, será muy interesante para los ciudadanos de este Mundo de hoy despejar estas tremendas incógnitas en el año por venir. Nosotros esperamos estar vivos para verlo, si Dios lo quiere así.

-oOo-

SUCESOS DESCOLLANTES DE 1960:

- Creación del Banco Interamericano de Desarrollo.
- Inauguración de Brasilia, capital del Brasil, (21 de abril).
- Terremotos destruyen a Agadir en Marruecos.
- Terremotos en Concepción y Valdivia, Chile, causan te-

- Atentado dinamitero contra el Presidente de Venezuela, Romulo Betancourt.
- Conferencia Interamericana en San José, Costa Rica y Bogotá; resuelve sanciones económicas contra la República Dominicana; y adhesión a Cuba contra intervención de Potencias Extracomunitarias en la vida americana.
- Conferencia Económica de Bogotá, Colombia, acuerda propugnar la Reforma Agraria y aprueba la Operación Panamericana de Kubitzchev.
- Visita de los jefes ruso y cubano a Estados Unidos y a la ONU; Khrushchev y Fidel Castro compiten en demostraciones de espectacularidad y de actitudes violentas.
- Elección de los presidentes de Panamá, Roberto Chiari, de Brasil, Janio Quadros y de los Estados Unidos, John F. Kennedy.

CONFLICTOS:

- La independencia de El Congo acarrea una ola de disturbios y derramamiento de sangre. Es derrocado el Primer Ministro pro-ruso Patrice Lumumba y Kasavubu assume el poder. Mobutu, el Hombre Fuerte del Ejército persigue y captura a Lumumba que promueve la rebelión, para recuperar el poder.
- Es derrocado el presidente de El Salvador, coronel José María Lemus, siendo sustituido por una Junta de Gobierno constituida por militares y civiles, sin derramamiento de sangre.
- Se intensifican lanzamientos de bombas en Cuba, la fuga de habitantes que escapan huyen del terrorismo rojo y recrudece la persecución a la Iglesia Católica.
- Disturbios en Argel al visitarla el General De Gaulle para explicar el Referendum que decidirá la situación.

La CAJA COSTARRICENSE de SEGURO SOCIAL

Al llegar a su término el año de 1960, agradece profundamente a los patronos, a los trabajadores y al público en general, la cooperación y el respeto que le han brindado para el feliz cumplimiento de sus deberes.

Con la fe puesta en Dios y confiada de seguir mereciendo el apoyo y el estímulo de todos los costarricenses, promete para el año de 1961 continuar firmemente en su tarea de fortalecer y desarrollar la Justicia y la Seguridad Social.

Que Dios bendiga a todos los hogares costarricenses y les depare alegría en esta Pascua de Navidad y Prosperidad en el Año Nuevo, son los deseos de todo el Personal de la Institución.

Mundo Social

Doña Alicia Porcell de Hidalgo

María Felicia Vargas Valenzuela



GENTIL INVITACION

Tenemos recibida la gentil invitación del señor Gerente Administrativo de "SALA" para la Gran Fiesta Navideña que a las diez de la mañana, ofrecerá esta importante Empresa, a los hijos de todos sus empleados. La Fiesta tendrá lugar en el Gimnasio Nacional, y al agradecer la atención, prometemos asistir a esta fiesta de tanta significación y que promete ser de verdadera alegría.

ALEGRE FIESTA DE NAVIDAD

En la ciudad de Santo Domingo de Heredia en donde cada suceso, adquiere gran novedad por el entusiasmo con que allí todo se hace tendrá lugar hoy a las cuatro de la tarde, una alegre y linda Fiesta para los Niños, hijos de los miembros del "Deportivo Español de Santo Domingo de Heredia". Se trata de una fiesta de Navidad en la que los pequeños recibirán sendos regalos, y disfrutarán de un precioso carnaval que ha preparado al efecto, la Profesora Clarisa Mora y la Srita. Lidiette Argüello. Felicitamos a las organizadoras de esta Fiesta y deseamos que los pequeños pasen horas muy dichosas.

PUBLICACIONES QUE NOS LLEGAN

En estos últimos días, hemos recibido:

"Estudios sobre el Comunismo" interesante revista trimestral cuyo sumario consta de once artículos de gran documentación que analizan sesudamente y enfocan el comunismo en sus proyecciones tanto en Latinoamérica como en el resto del mundo. "Revista A-



La joven y muy estimable señora Alicia Porcell, esposa del señor Evencio Hidalgo, Jefe del Departamento Consular en el Ministerio de Relaciones Exteriores, celebra en esta fecha su cumpleaños. Le presentamos nuestro saludo muy cordial y cariñoso, y deseamos para su estimable hogar toda ventura y prosperidad.

nalítica de Educación" dedicada en esta edición, a la Educación preescolar. Es una publicación de la Unesco, de gran valor, sobre todo, para aquellos a quienes interesan los problemas de la educación actual. "Veritas" en sus dos números correspondientes a Agosto y Septiembre pasados y en ediciones continentales. Sus portadas: Juan XXIII el Papa de la Bondad y el Mausoleo de Jefferson en Washington, son de profundo significado y de verdadero acabado además. "El Educador

Amazónico" en el número 3 de su publicación, editado en Quito, Ecuador, en los Talleres gráficos Nacionales y todo su contenido es de gran sabor patrio. "Arabia" en su número 16 es una revista de la contribución árabe a la actualidad internacional. Hace especial mención de las declaraciones de Kennedy acerca de Argelia.

Al acusar recibo de estas publicaciones, hacemos presente nuestro sincero agradecimiento por la atención de su envío.

La linda María Felicia Vargas Valenzuela, hija de los distinguidos esposos Lic. don Víctor Vargas Alfaro y doña Hortensia Valenzuela de Vargas, cumple hoy un nuevo año de vida.

La saludamos muy afectuosamente y formulamos votos por su eterna dicha.



Compañía Bananera de Costa Rica

1960 - 1961

Cumpleaños



Srta. LEONOR GARCIA MUÑOZ

La señorita Leonor García Muñoz, muy estimada entre sus numerosas amistades y conocidos de su familia, celebra hoy la grata fecha de su cumpleaños. Sumamos nuestros mejores deseos de felicidad, a las muchas congratulaciones que reciba con este motivo.

Numerooso el turismo este fin de año

Entre sábado y domingo entraron al país por la frontera norte 10 autobuses procedentes de Nicaragua, Honduras, El Salvador y Guatemala, repletos de turistas que vienen a pasar las navidades en Costa Rica.

Conjuntamente con estos 10 autobuses de el resto de Centroamérica que traen un número aproximado de 500 turistas al país se introdujeron también por la frontera norte 35 automóviles de familias que vienen a gozar del clima de Costa Rica en este fin de año.

DE MEXICO

Los jóvenes y distinguidos esposos Dr. don Luis Rodolfo León Páez Ross y doña Conchita Gual de León Páez, llegarán hoy procedentes de México en donde residen con el fin de pasar las fiestas de fin de año, con sus padres, don Rodolfo León Páez y doña Alice Ross de León Páez. Les saludamos con todo cariño, y deseamos que pasen en Costa Rica, muy felices días.

COMIDA ANOCHE

En las horas primeras de anoche, tuvo lugar una elegante Comida que la Directiva del Partido Unionista Centroamericano, ofreció a todos sus miembros. El ágape tuvo lugar en la residencia del señor Lic. don Fernando Sanabria en San Francisco de Dos Ríos.

¢ 75.000.00 en juguetes repartió ayer el Ministerio de Trabajo

Según nos informó la Contaduría del Ministerio de Trabajo y Previsión Social, el valor de los juguetes que ese Ministerio obsequió a los niños pobres para la Navidad de este año, ascendió a la suma de ¢ 75.000.00. Esos juguetes fueron distribuidos a través de la Oficina de Bienestar Social.

PRONOSTICO DEL TIEMPO

Se espera una disminución en las temperaturas, al soplar los "Nortes" hacia fines de la presente semana.

Seco en el Pacífico.
TEMPERATURAS DE AYER EN SAN JOSE:

MAXIMA: 25.0 °C
MINIMA: 14.0 °C

Servicio Meteorológico.



*Ruth Chaverri de Morales,
Magdalena Moya vda. de Morales.
Las familias Morales Chaverri.
La señorita Mercedes Morales.
Las familias Morales Moya y
Chaverri Rodríguez,*

Invitan a los funerales de su querido deudo

RAUL MORALES MOYA

(Q. e. p. d.)

que se celebrarán a las 11 horas del día 22 de diciembre en la Iglesia de San Pedro Montes de Oca y acompañar los restos al Cementerio de la localidad, calidad.

San José, 22 de diciembre 1960.

DON FRANCISCO FONT

Para Estados Unidos, sale el señor Francisco Font, Presidente del Club Rotario de San José. El señor Font, hace un viaje por invitación especial del Rotary International. Mientras dure la ausencia del señor Font, ocupará la Presidencia del Club Rotario de Dr. don Julio Cesar Oyares, en su condición de Vice Presidente del mismo. Despedimos con toda atención al señor Font, y anhelamos que tenga muy feliz viaje.

DOCE AÑOS DE MATRIMONIO

En San Sebastian, en donde residen, los estimables esposos don Carlos Luis Bastos y doña Zolla Rosa Obando de Bastos, celebran en esta fecha, doce años de feliz matrimonio, en un tranquilo hogar, y con sus hijos Flora Graciela, Luis Alberto, Julio Abelardo y Jorge Arturo, para quienes deseamos, lo mismo que para sus buenos padres toda dicha en el porvenir. Los esposos Bastos—Obando, ofrecerán una linda fiesta a sus amigos.

MISA DE REQUIEM

Hoy tendrá lugar en la Iglesia de la Dolorosa, una solemne Misa de Requiem, a las seis y media de la mañana, en sufragio del alma de doña Zolla Monge de Núñez y de todos los miembros de la familia Núñez-Monge. Reiteramos en esta oportunidad, nuestra muestra de pesar a todos los familiares de doña Zolla, cuya desaparición no deja de lamentarse, ya que fue ella, dama de grandes virtudes y que por su prudencia y abnegación, logró el cariño de cuantos la conocieron.

Muchas Gracias!

...a todos nuestros estimados clientes por la confianza que nos han brindado en este año.

Que la

NOCHE BUENA

esté plena de alegría y que el

AÑO NUEVO

les depare paz y progreso, son nuestros deseos.

1960 — 1961

PUBLICENTRO LTDA.

POEMITAS EN PROSA

Por ENRIQUE SUAREZ AYALA

1.—La Estrella de Belén.

La Biblia refiere que una estrella luminosa brillaba lentamente a media noche; así como brilló en la Noche Buena. Se pueda observar, que en el verano, es cuando la tierra se ocupa principalmente del pan de la vida y el Sol entonces está muy alto.

Cuando el Sol se encuentra bajo el Ecuador, y la naturaleza duerme, las constelaciones cósmicas son potentísimas. Cuando la oscuridad aumenta la luz brillante y nace en la noche, la que está entre 24 y 25 de Diciembre, comienza su curso al Norte, para proteger a la humanidad del frío y del hambre. Es precisamente esa noche cuando la espiritualidad es más fuerte de emociones. Es la noche santa del Año.

En consecuencia, pues, esa noche la tierra queda transparente y detrás se ve el Sol de media noche. Y esa es la Estrella fulgurante. El Sol espiritual que precisamente es la Estrella Cósmica que guió a los Reyes Magos, es la del Salvador del Mundo...!

2.—Los barriletes

Llegaron alegremente los vientos de octubre, con su faz sonriente. Chicos, y grandes, se preparaban para hacer volar sus barriletes. Un barrilete con la cola hecha arco-iris, se va elevando poco a poco por los aires, hasta llegar a las alturas.

Allá arriba, el barrilete parece que es un pájaro volador, confundiendo con los zopilotes, el Águila, reyes del espacio.

Hala, hala y hala la pita, hasta llegar a una altura considerable. En ese instante la pita se revienta por lo más delgado y el barrilete se va lejos, muy lejos, libremente al vaivén de los vientos.

Si en la vida la humanidad pudiera ser un barrilete, al vaivén del viento, recobraríamos la libertad perdida, por los tiranos, solamente con la pita de nuestro pensamiento, de nuestra idea; pero no es así, porque al fin, siempre la pita se revienta por lo más delgado...!

LAS SEÑORAS ROTARIANAS

Las señoras Rotarianas en cumplimiento de la misión noble que siempre cumplen bajo el espíritu desinteresado del Rotarismo, visitaron el Preventorio de Coronado para dispensar a los niños que allí viven, la alegría de las Navidades en forma de caritas, de regalos, juguetes dulces etc. Y como obsequio valioso verdaderamente que les va a proporcionar en adelante verdadera alegría un Paly Gound para sus juegos.

FELIZ CUMPLEAOS

María Elia Rodríguez Herrera, es muy joven todavía y celebra hoy con verdadera ilusión, la fecha de su natalicio. Unimos nuestras sinceras felicitaciones, a las muchas que recibis con este motivo, de sus amigas y compañeras.

BRINDIS QUE OFRECERA EL SR. MINISTRO DE SALUBRIDAD

El señor Doctor José Manuel Quirós Ministro de Salubridad Pública ha tenido la gentileza de invitar a nuestro Director para un brindis que ofrecerá el próximo viernes 23 a las 3 y 30 p.m. Nuestro Director agradece la amable invitación que le ha hecho el distinguido alto funcionario del Poder Ejecutivo.

ANIVERSARIO DE MATRIMONIO

En la ciudad de Grecia, en donde son altamente estimados y acatados, los jóvenes esposos don Bernardo Kopper y doña Lilia Muñoz Jiménez de Kopper, celebran en esta misma fecha el primer aniversario de sus bodas. Formulamos los más fervientes votos por la ventura de su estimable hogar.

SRA. MARIA ISABEL R. DE HIDALGO

Con motivo de cumplirse hoy el cuarto aniversario del deceso de la señora doña María Isabel Rodríguez de Hidalgo, quien disfrutó en vida de la más honda estimación por sus tantas virtudes y bondades, enviamos nuestro mensaje de pesar y simpatía a sus hermanas en esta ciudad y a sus hijas Haydée Coto Rodríguez y Bill Clee y señora de Clee en la

ELSA CARRANZA PORTOCARRERO

Por celebrar hoy su cumpleaños, la estimable señorita Elsa Carranza Portocarrero, habrá en su casa una alegre reunión de amigas y familiares. Nuestras afectuosas felicitaciones para Elsa y el deseo sincero, de que sea siempre su vida venturosa.

FUNERAL HOME

A las ocho de la noche se llevó ayer a escena en el Salón de Actos del Banco Nacional de Costa Rica e interpretado por el Grupo de Teatro de la misma Institución la obra: "Funeral Home" de Walter Beneke obra que obtuvo el Primer Premio en el Certamen de Cultura Centroamericana en 1958 en San Salvador. La dirección y realización escénica estuvo a cargo de Alfredo Sancho Colombari y resultó ser un verdadero éxito de este grupo de Teatro que muy sinceramente felicitamos.

DOS AÑOS

Los estimables esposos don Luis Castro y doña Flora Jiménez de Castro, celebrarán hoy con una alegre fiesta infantil, el segundo cumpleaños de su hijo Luis Ángel, a quien deseamos toda felicidad y dicha.



***** AÑO CRISTIANO *****

22 DE DICIEMBRE

SAN ZENON, mártir; SANTOS DEMETRIO, HONORATO y FLORO, mártires.

Por qué miras la paja en el ojo de tu hermano, y no ves la viga que tienes en el tuyo? (Lucas VI.41).

MEDITACION: la corrección fraterna. Oigan esto los que de penden de alguien, sea quien sea el superior. Debemos estar llenos de gozo cuando se nos advierte de nuestros defectos, nuestros incumplimientos, para corregirnos. Hay que conocerlos para corregirlos. Y general mente uno mismo ignora sus defectos o los disculpa fácilmente. Sea el amigo, el superior o el enemigo quien te hace la observación, debes ponerle atención. Es la única forma de corregirse.

Cuando se te señala una falta, examínate; si lo que te dice es verdad, corrígete. Si alguien te vituperara en ti algo laudable, alegrate y perdónalo. Señal es de que comienzas a agradar a Dios, porque desagradas a los malos.

No examines las faltas de tu prójimo con ojo curioso y espíritu maligno. No lo acuses, a no ser que tu posición haga que ese sea tu deber. Examina tus defectos y no pensarás en criticar los de tu prójimo. San Bernardo establece: "Aquel que se escudriña, no busca lo que es censurable en otro, sino lo que en él mismo es digno de lágrimas".



En el Día de Noche Buena es fácil mostrar sus sentimientos con respecto al hombre a quien Ud. más quiere. Simplemente escoja un regalo de la Línea "Y" de Yardley de productos de tocador para mostrarle que Ud. ha pensado en él y en lo que a él le gusta.

El apreciará el aroma sutil masculino y la frescura y le encantará la forma en que las lociones, el jabón y el talco se combinan a perfección. Para Noche Buena Ud. puede comprar combinaciones de la Línea "Y" empacadas en cajas especiales para regalo!

LUCTUOSAS

Don RICARDO ROJAS ZELEDON

DOLOROSA DESAPARICION

Es con angustia y pena verdadera, que registramos la muerte inesperada del joven don Ricardo Rojas Zeledón, hijo del muy conocido y apreciado periodista don Ricardo Rojas Vincenzi y doña Nelly Zeledón de Rojas. Ricardo fue un muchacho de grandes simpatías, que cursaba estudios de Medicina con gran distinción en la Universidad Autónoma de México.



Encarnaba una promesa y la justa esperanza de sus padres en la realización de la carrera profesional con que él soñaba.

Una muerte absurda arrancó de cuajo todas esas ilusiones y hoy todos los suyos lloran su inesperada desaparición. Para demostrar nuestro sentido dolor, hacen falta las palabras justas, y precisas pero son sinceras en la sentida condolencia que hacemos llegar a su señor padre don Ricardo Rojas Vincenzi, doña Nelly Zeledón de Vincenzi, a sus hermanos don Germán Sojo y Nidia Rojas de Sojo, don Alvaro Zamora y doña Mayra Rojas de Zamora y don Guido Rojas Zeledón, lo mismo que a sus abuelitas, de cuyo lado nunca se alejó, don Miguel Anzél Meseño y doña Clementina Vincenzi de Meseño.

Los funerales del joven fallecido, tendrán lugar hoy a las once de la mañana en la Capilla de las Almas.

Evasión

En la muerte de Ricardo Rojas Zeledón

Vino a la vida, con su/savia fuerte, a producirse como la semilla, y en el ara de su alma sencilla sintió de pronto el cierre de la muerte.

No ha muerto, aunque a la tierra el ser inerte como una uva en madurez se humilla, y en su rauda evasión desde esta orilla, dé allá su fruto, de distinta suerte.

Sobre el collar de méritos del alma fluye la fuente de su imagen viva, como onda que al correr todo lo ensalma.

Y se levanta, cual un ala alta, su espíritu en aguas, luz rediviva como una rosa de intangible calma.

HECTOR MARIN TORRES.

21 de diciembre de 1960.

ANIVERSARIO SACERDOTAL
Para celebrar el quodécimo aniversario de su Ordenación Sacerdotal, los señores Pros. Don Amando Alfaro Paniagua, don Eduardo Méndez Araya y don Julio Fonseca se reunieron el domingo 18 de diciembre en el Seminario Menor de Tres Ríos para pasar deliciosas

horas en el grato recuerdo de los años de vida fervorosa que los unió en sus estudios. Estos tres distinguidos Levitas del Señor, recibieron la Orden del Pesbiterado el 18 de diciembre de 1948, de manos del señor Arzobispo Monseñor Sanabria de tan grata y feliz memoria.

LICEO NOCTURNO JUSTO A. FACIO

A las siete y media de la noche, tuvo lugar el día 19 de este mes, el Acto Solemne de Clausura del año lectivo en el "Liceo Nocturno Justo A. Facio", en el que se efectuó la tercera graduación de bachilleres.

Anotamos con satisfacción que, este Liceo alcanzó un alto porcentaje en la promoción de sus alumnos, con la feliz terminación de los estudios correspondientes al título otorgado. Este importante Colegio de Enseñanza Media de Ciencias y Letras, fue fundado por el señor Ex-Ministro Prof. Uladislao Gómez S. en el año 1958, lo que da un mayor valor —por su corto tiempo de vida hasta hoy— al nivel tan alto alcanzado este año, al terminar labores.

Hacemos llegar a los nuevos bachilleres del "Colegio Nocturno Justo A. Facio", nuestra calurosa felicitación, haciendo votos por sus futuros triunfos, en su vida de estudiantes de Universidad.

SRA. LIDIA ARGUEDAS ARGUELLO

Ha sido conternada la sociedad de Santo Domingo, con el fallecimiento de la señorita Lidia, hermana del apreciable señor Phro. don Dello Arguedas Argüello, el 17 de los corrientes. Fueron vanos los esfuerzos de la ciencia por devolverle su salud, y siguió muy pronto a su recordado padre hacia la eternidad, soportando con verdadero estoicismo la postrera enfermedad.

Más que hermana, fue segunda madre para el Phro. Arguedas, ya que desde muy jóvenes sufrieron la orfandad materna, y la situación económica de la familia no fue muy holgada, y ella con su trabajo, contribuyó a que su hermano coronara felizmente su vocación sacerdotal; le acompañó en su ministerio, y de la Casa Curial, hizo siempre con su abnegación, un refugio para el necesitado.

Fue ferviente cristiana y de trato muy agradable con una conversación amena e interesante, salpicada de apuntes históricos de interés local. Que el sencillo tributo de admiración a la señorita Lidia, sea para su hermano el Phro. Arguedas Argüello, un alivio en su dolor.

ESPOSOS SOTO - JIMENEZ

Don Juan Soto y su gentil esposa doña Carmen Jiménez de Soto, conmemoran hoy, un nuevo aniversario de su feliz matrimonio, en compañía de los suyos y

de sus numerosos amigos, para quienes habrá en el estimable hogar, una deliciosa comida para celebrar esta venturosa fecha. Nuestros parabienes a los esposos Soto-Jiménez.

Saludo de Cumpleaños



Sra. ROSALIA FONT DE GUTIEREZ GURDIAN

La joven y distinguida señora Rosalia Font de Gutiérrez Gurdian, celebra hoy la fecha grata de su cumpleaños, al lado de su esposo don Armando Gutiérrez Gurdian. A las muchas felicitaciones que recibía por este motivo, unimos las nuestras tan sinceras como cordiales.

LA DIPLOMACIA

EMBAJADA DEL PERU

La Embajada del Perú saluda muy atentamente a usted y tiene a bien comunicarle que el Secretario de esta Embajada actual encargado de negocios a. i., señor Raúl Gutiérrez Vargas, ha fijado su residencia en San Francisco de Dos Ríos, 200 varas al este de la planta "La Margarita", siendo el número telefónico J-1262.

La Embajada del Perú al rogarle tomar nota de lo que antecede aprovecha la oportunidad para reiterarle las seguridades de su distinguida consideración.

Nueva Directiva de Costa Rica del Radio Club

Hemos recibido copia de la siguiente nota circular, con el fin de publicarla.

En la sesión Anual de Asamblea celebrada bajo fecha 30 de Octubre pasado, fueron electos los siguientes Colegas para integrar nuestra nueva Junta Directiva.

- Presidente: Sr. Gaspar Ortúzar S. (TI-2-GO)
- Vicepresidente Ejecutivo: Sr. Ing. Juan Manuel Revilla. (TI-2-JMR)
- Vice Presidente cargo de Asuntos Internacionales: Sr. Ing. Humberto Pérez (TI-2-HU).
- Vicepresidente cargo de Asuntos Locales: Sr. Hernán Gómez A. (TI-2-HGA).
- Fiscal: Sr. Joaquín Hangen. (TI-2W).
- Tesorero: Sr. Pedro Pereira. (TI-2-ED)
- Secretario: Sr. José Antonio Ardón. (TI-2-AA)
- Prosecretario: Srta. Anna María Favareto. (TI-2-AMP)
- Vocales: Sr. Pedro F. Saborido (TI-2-SP)
- Vocales: Sr. Hans Schulze (TI-2-10)
- Vocales: Sr. Claudio Mora (TI-2-CMC)
- Vocales: Sr. Guillermo Colombari (TI-2-GCA)
- Vocales: Sr. José Manuel Herrera (TI-2-CAH)
- Vocales: Sr. Víctor M. Benavides Hijo (TI-2-VMB)

Siendo el propósito de esta nueva Junta Directiva el de estrechar más aún los lazos de amistad y fraternidad que deben de unir a todos los Radio-Aficionados, de seramos ponernos a sus órdenes con el objeto de suministrarles cualesquier informaciones que puedan ustedes necesitar, así como para ofrecerles nuestra colaboración más decidida y entusiasta en todos aquellos asuntos en que a Uds. podamos serles de utilidad.

SOLAMENTE ESTA SEMANA

para comprar

EL REGALO PERFECTO

donde

Robert

Para Damas - Caballeros y Jóvenes

Regalos útiles - Exclusivos - Modernos - Prácticos

PASE Y CONVENZASE



El Almacén **Robert** desea a sus Clientes y Favorecedores unas Pascuas muy

Alegres y un Feliz Año Nuevo, y aprovecha la oportunidad para avisarles, que para dar Vacaciones a su Personal, permanecerá CERRADO del 26 al 31 de Diciembre inclusive, y estará nuevamente a las órdenes, el lunes 2 de Enero.

UNA AVENTURA ESTUDIANTIL ES LLEVADA A LA CINEMATOGRAFIA

HOLLYWOOD —Las aventuras de una pareja de estudiantes provenen la base de uno de los argumentos más cómicos que jamás se haya presentado en la pantalla. La película "Juego de Amor" de Warner Bros. El guión cinematográfico fue escrito por un ganador de un "Oscar" Julius J. Epstein y fue adaptado de un suceso de Broadway... Principales roles: León Sullivan (Ray Walston), profesor de teoría ética y Charles Osman (Marc Connelly), profesor de ciencias, recorren los terrenos del colegio cuando ambos son atropellados por la colegiala June Blair (Jane Fonda) cuya atractiva cabecita cubre una sola idea: el matrimonio. Su objetivo particular es Ray Blair (Anthony Perkins), un jugador estrella de básquetbol... Tanto Osman como León tienen esperanzas de que June no elija su respectivo curso para convertirse en escarabajo de su "cacería de marido"... pero sufren gran desilusión. Durante los partidos

de básquetbol. June que ya se ha convertido en "cheerleader" no quite los ojos de Ray... El instructor Hardy (Murray Hamilton) recibe la noticia de que se ha concertado un encuentro con un equipo ruso. Con el resultado increíble que se despierta en todo el país los talleres se disponen a tratar de sobornar a Ray. Coñicamente Ray rehúsa la oferta pero más tarde se ve tentado por la idea de que el dinero le facilitaría la manera de casarse con June. Durante un examen en teoría ética falla y se ve obligado a retirarse del equipo de básquetbol. Los rusos llevan la delantera al inicio del encuentro y Ray suplanta que lo sometan a un segundo examen ya que la única manera en que puede justificarse ahora es jugando bien... Ray pasa el examen y corre precipitadamente al lugar en donde se está efectuando el encuentro... y gana el juego para Custer... y para sí mismo

a June. Un director se el mejor amigo para una muchacha. Dice Bárbara Bush. Al menos, si ella se acorta y sucede que el director es Daniel Petrie, quien la guió a través de los intrincados problemas de su papel en "Ronda de Pasiones" de Warner Bros, adaptación de la discutida novela de Charles Meredith "The Bramble Bush" que trata un tema contencioso. El particular afecto de Bárbara por Daniel Petrie radica en que él no solamente es un gran director sino que es un extraordinario espectador. "Cuando interpretamos una escena" dice Bárbara "se sienta fuera del sector de la cámara y sigue los acontecimientos con tanto entusiasmo que resulta una inapreciable ayuda para extraer lo mejor de nosotros". Y agrega Bárbara "Rie en las escenas alegres y se tensa en las tristes y se ve tenso en las emocionantes. Sus reacciones son de gran influencia en los actores." Daniel Petrie le da a Warner Bros, desde la televisión.

¡A TODOS LOS FUTBOLISTAS! ¡A TODA LA AFICION! VIENE A LA PANTALLA LA HISTORIA Y FUNDACION DEL Famoso:

"SAN LORENZO DE ALMAGRO"

equipo campeón argentino de fútbol. —Una historia apasionante alrededor de una ermita y una bola de fútbol!

Hoy, JUEVES, 22 de Diciembre 1960. —Pre estreno! PALACE-CALIFORNIA-IDEAL 3, 7 y 9 © 2.00 — 4, 6 y 8 © 2.00 — 6.30 y 8.30 © 1.50

"ROYAL FILMS, concesionario del cine argentino nuevo, que ha conmovido a los públicos, presenta al grande e inolvidable actor:

★ ANGEL MAGAÑA ★

con "TARZANTO", Y LA PANDILLA ARGENTINA — en —

EL PADRE LORENZO



(HISTORIA Y FUNDACION DEL SAN LORENZO DE ALMAGRO)

JOSE DE SANFILIPPO, el máximo goleador del fútbol argentino, chutando.

VARIEDADES - 3, 7 y 9 © 1.50 La maravilla pedida! MARION MICHEL, la Venus desnuda, en:

"UN TIERNO Y SALVAJE AMOR"

MODERNO - 3 y 7 - Entrada © 2.00 ROB MITCHEM, en: "HERENCIA DE LA CARNE" COLORES.

LIBANO 7-9 © 1.25 La fuga de Tarzan Johnny Weismuller.

COLON 6.30-8.30 © 1.30 Gina Lolobrisida en: Ana de Brooklyn

CASTRO 7.30 © 1.50 Anatomía de un asesinato

ROXY 3 © 1.25 7-9 Cantinflas en: Sube y Baja

ZAIDA 8 © 1.50 Scaramouche Stewart Graner.

RIO 8 © 1.50 Europa de Noche Prohibida para menores.

Durante los días de las FIESTAS, en el "PALACE": "MANSION SINISTRA" Novedad! La primera película que arroja sobre el público un impacto escalofriante!

REX: 3 .. © 3.00 - 7 y 9 .. © 4.00

¡UN HECHIZO CINEMATOGRAFICO! ¡LA PANTALLA se ILLUMINA de BELLEZA y ENCANTO! ¡La Más Hermosa y Alegre Navidad Filmica! Aunque Parezca increíble es verdad, SISSI EMPERATRIZ es DOS veces Más Bella que SISSI! HOY GRAN ESTRENO! ROMY SCHNEIDER y KARLHEINZ BOHM, en:

SISSI EMPERATRIZ Una delicia en maravilloso AGFACOLOR

LUX 6.45-9 © 2.00 En Cinemascope y colores Deluxe (Maravilla!) GREGORY PECK - DEBORAH KERR y EDDIE ALBERT en el bellísimo clásico romántico. MI AMADA INFIEL LA MARCA del ZORRO

RAVENTOS - 3, 7 y 9 .. © 2.00

ARANJUEZ - A las 8 .. © 2.00 SENSACIONAL ESTRENO de UNA EXTRAORDINARIA PELICULA GRIEGA de GRAN BELLEZA EMOCIONAL y ARTISTICA. ¡Véanla! ANNA BRAZZOU (Miss AFRODITA de Grecia), en:

LECHO DE HIERBAS CAPITOLIO

7-8.45 © 1.50 ROSSANO BRAZZI con DEHNIS O'KEEFE y la hermosa MARRA LANE en el FORMIDABLE IMPACTO de GRAN EMOCION en: ANGE LA Próximo DOMINGO 25 Raventos - Lux - Aranjuez EL CUARTO DESEO ¡Bella! Capitolio - Adela UN SUÑO IMPOSIBLE ¡Para una BELLA NAVIDAD!

NO FUE OBRA DEL DIABLO SI NO DE DON CALIXTO

Escribe Adán Rodríguez Monge Y el padre Feuva comenzó su sermón con las siguientes palabras: —Nos quedan pocos días para celebrar la fiesta patronal. La doble —refiriéndose a la virgen pequeñita— tiene que salir a coleccionar las limosnas acompañada de un grupo de fieles creyentes, entre los que tendrá que haber buenos rezadores y buenos cantantes, además de dos violines y una guitarra. — Meditó unos segundos y continuó así: Pero me olvidaba de lo principal. La virgen necesita de que alguno de mis feligreses le obsequie un caballo con su aparejo y arguénas, porque sólo dinero no han de poder darle sus devotos, además que sólo dinero no es dinero, que lo es también un cerdito, unas gallinas, el arroz, el dulce, las frijoles y las verduras. Para tratar de estas cosas búsquenme luego en la sacristía. Mire, padrecito —le dijo el señor Irola, uno de los más admirados vecinos de la parroquia, que en días domingos ostentaba alrededor de su abultado vientre una ancha banda de seda de vistosos colores— yo tengo una yeguita que le falta un ojo y amañé una manzanita un potrillo. Ya no me sirve. La tengo sucita y es tan mansa que la locomotora tiene que pisar para que se aparte de las líneas. Se la obsequio a la padrecito con todo su apero. El padrecito se acogió con alegría, pronunciando para el señor Irola, muchas bendiciones, sin advertir que el siguiente había dicho que ya no le servía. Era tan mansa y sufrida que las bombetas y cohetes que tras ella explotaban, como anuncio de la aproximación de la virgen a algún pueblo, no le alteraban sus sentidos. No así sucedía con el ojo sucio que en estos casos, como sucede de preocupación, se metía en el vientre de su madre, en

una forma tan singular que parecía que ésta tuviera dos cabezas, una delante y otra por detrás, incomodidad que le duraba el tiempo justo del estallido del cohete y la bombeta. Durante estas faenas el par de animalitos aumentaron sus carnes, gracias a que, como eran de la virgen, los vecinos en cada rezo daban puñitos de maíz a la yegua y ésta con su ubre miel nutrido alimentaba mejor a su potrillo. Si el obsequio a que la acostumbraron tardaba, ella no paraba mientes en confundir las notas de sus relinchos con las de la guitarra y las de los violines. Cada vez que hacía estos desplantes me acordaba del famoso "pan verde" del que apenas se acordaban los que tengan hoy día cincuenta años... Abundantes donativos traía una vez la yegua, en sus arguénas. Estas venían repletas de papas, chayotes, frijoles, además de un haz de hermosas gallinas que colgantes venían repartidas a cada lado de su cuello. —Don Calixto, queremos que usted le de posesión a la virgen... —Hombre, de haberlo sabido con más anticipación... No sé cómo él se lo merece. —Manuela!... ¡Justaa!... —Qué quiere tata? —No están viendo que la virgen está en nuestro hogar y que permanecerá la noche aquí? Vayan, corran donde Chiaverri, traigan cinco pesos de pan, tres libras de café, diez botellas de agua, y un peso de candelas, pero corran, metessen. Si ven a Pedro en el billar de mi hermano Eulogio, díganle que lo necesito ya, por lo 32. —Qué quiere tata? Vólvete donde Eulogio y dile que me mande cuatro cordones de doce bombetas cada uno y tres bombas bien grandes y le pedirá el mortero para reventar éstas, que son para los alabados.

—Tata, allí le pusimos en la cocina el pan, el café el guano y las candelas. —Bueno, ahora que tu mamá se encargue del café y ustedes del altar... —Mirá chiquillo, andá y decíle a don Eugenio, el Director de la Escuela, que me preste tres bancas; va a venir mucha gente y no me alcanzan las que tengo. —Tata, ¿no le parece que compramos unas yaras de lienzo para el altar? —Ya es muy noche, hijas, cojan las sábanas de alguna cama. Y entre tanta congoja nadie se acordaba de descargar la pobre yegua, que permanecía en el solar oscuro, detrás de la cocina. Dio comienzo el rezo, y el bueño de don Calixto arrodillándose con toda reverencia al más viejo rezador, le dice: Hágame una sefita cuando se aproximan los alabados. Llegó el momento de la seña, don Calixto se echó el mortero al hombro, no sin antes haber encendido un buen puro de los que hacía la esposa de don Francisco Bonilla y sale disparado por la cocina, pasa al patio oscuro. —¡Dios mío, que ha sucedido! gritos en la cocina, quebraderos de trastos. Todo este desorden en mediatamente después que la bomba estalló, cuando, sin dar tiempo de inquirir la causa, pasó la yegua por la sala del rezo, atropellándolo todo, con el aparejo debajo de la panza, sembrando el piso de víveres, con las gallinas que aún colgaban de sus crines escandalizando, confundiendo sus ruidos con los gúñidos de la chancha que acababa de derribar lo que la otra de había en pie. —¡Eso ha sido obra del Diabolo! —Decían los allí presentes... Pero no, esto fue obra de don Calixto, que saltando escandalizado no reparó en la yegua que estaba frente a la cocina, y que le puso la bomba muy cerca del fondo...



Deportes



Redactor: FERNANDO NARANJO

Hasta la P.M. intervino. -

Saprissa Ganó la Copa Presidente

Los morados de Saprissa ganaron la Copa Presidente al derrotar anoche al Herediano con marcador de un gol contra cero.

El encuentro anunciado para las ocho de la noche, dio comienzo con treinta minutos de retraso y se desarrolló en un ambiente caldeado durante la primera parte. Después de 15 minutos de fútbol vistoso, rápido y vibrante los equipos dejaron el lucimiento

del espectáculo para enfrascarse algunos jugadores en jugadas innobles, llevando la rivalidad a extremas peligrosas. Al promediar del tiempo, y después de que hubo cambios de puntapiés entre Manolo Villalobos y Rubén Jiménez, el árbitro decretó la expulsión del jugador florense quedando el Herediano en desventaja numérica.

Los incidentes tuvieron su origen en la rivalidad existente entre

ambos bandos; y tratándose de un partido finalísimo los actores se emplearon al máximo con el propósito de lograr el triunfo y también obtener la Copa. Pero los arrestos los llevaron a cometer excesos dejando el juego fuerte, vaporil, por el puntapié arrojado. Y en este camino, tuvieron su lote de responsabilidad los jugadores por no colaborar al buen desempeño del partido, y el árbi-

tro Andrade, por no cortar desde el principio tales abusos. Cuando se decidió a expulsar a Manolo y a sentenciar al resto de los jugadores amenazándolos con la misma medida, ya los ánimos estaban bastante caldeados. Durante la primera etapa fue necesario suspender el encuentro en varias oportunidades para poner orden y atender a los lesionados; y llegó la situación al extremo de que los números de la Policía Militar des tacados alrededor de la cancha hubieron de hacer su ingreso en el terreno de juego para evitar ulteriores consecuencias, y hacer cumplir la orden del juez Andrade al expulsar de la cancha al zaguero central herediano.

reñense le dieron más penetración a la delantera; Danilo Montero jugó retrasado repartiendo balones a sus compañeros, y el Chico Bejarano se metió constantemente en el área buscando el gol de igualdad. Pero la falta de Manolo no permitió que el Herediano mantuviera la iniciativa por mucho tiempo, ya que Edgar Quesada, volante de apoyo, debió retrasarse completamente a cumplir el puesto de zaguero central.

Ante la desventaja numérica del rival los morados se volcaron ruidosamente sobre la meta de Herón Alvarado fallando los delanteros aparatosamente a la hora de los remates finales, cuando tenían todo el camino abierto para aumentar la cuenta.

Así se llegó al final de la brega, con el marcador favorable al Saprissa de un gol contra cero.

Al finalizar la contienda hubo brotes de rebelión contra el árbitro Andrade y jugadores florenses lo increparon por su decisión de expulsar a Manolo, considerándolo que los había perjudicado notoriamente en sus afanes de ganar la partida.

Cuando se llevaban jugados seis minutos de juego llegó el presidente Echandi y se suspendió al partido mientras se cumplía con la ceremonia protocolaria de ir al centro de la cancha para dar al balón el puntapié de honor.

Los equipos originalmente alinearon: Saprissa: Induni; Giovanni, Catalo y Alex; Cortés y García; Vivó Gobán, Piche García, Marvin, Quirós y Rubén. Jugaron también Foo Rojas Memo Hernández y Cely Monge. Herediano: Hernán; Chávez, Manolo y Mac Donald; Marvin y Quesada; Ferguson, Garita, Mario Murillo, Manrique y Carpio; Jazarón también Danilo, Bejarano y Esquivel.

Confusa la labor del árbitro Andrade; hizo su reaparición dirigiendo primeras divisiones en un partido sumamente difícil; estuvo tolerante en los primeros minutos del encuentro y eso le descompuso su labor; los jugadores tampoco colaboraron al buen desempeño del partido y de ahí los incidentes suscitados.

En el segundo tiempo cumplió; por lo menos no tuvo problemas para llevar al final de la contienda. A última hora Andrade fue designado para sustituir al silbatero Leonardo Ortiz, quien había sido nombrado para dirigir este partido.

Se nos informa que fue objetado por el Herediano y de ahí que se nombrara a Andrade en su lugar; un partido muy difícil para el silbatero que volvía a dirigir partidos de primeras divisiones después de una prolongada ausencia.

Al terminar el encuentro, el Presidente Echandi, entró al Campesino del Saprissa el trofeo Copa Presidente. Llegando así a su final la competencia y juzgándose el último partido entre equipos nacionales de la temporada de 1960.



TURISTAS A MEXICO

- La -

Pensión familiar COSTA RICA ofrece a los viajeros

- CUARTOS AMUEBLADOS
- PRECIOS ESPECIALES
- Y ORIENTACION PERSONAL

Calle Tonalá 260. TELEFONO 14 - 48 - 03
Roma Sur, Ciudad de México.

ALFONSO CHACON, propietario costarricense

Pida más informes en San José - Teléfono: 5495-Rural 90-C

1960

1961



**Paz y Alegría en Navidad,
Dicha y Prosperidad en el Nuevo Año
deseamos a todos los hogares costarricenses.**

Compañía Nacional de Fuerza y Luz, S. A.

Una empresa a su servicio con utilidades limitadas por ley.

Lo sucedido anoche en el Estadio es lamentable; bien está que los equipos se produgan con garras y fibra para disputar el balón; pero lo que es censurable, es el juego subterráneo empleado por jugadores de ambos bandos; estamos en vísperas de confrontaciones internacionales y a pocos días de un partido decisivo frente a la selección de Honduras; el fútbol nacional necesita del concurso de todos sus buenos jugadores para hacerles frente a esos compromisos; pero olvidándose de esa situación, trataron de eliminar de la cancha a los de mayores recursos para lograr ventaja. Y salió perjudicado el Herediano, por cuanto sólo uno de sus jugadores fue expulsado, cuando la medida se imponía pareja en ambos bandos.

La situación comenzó a caldearse cuando el árbitro no sancionó unas manos de Giovanni en el área grande que los heredianos reclamaron airadamente al referee; pero en esa oportunidad los florenses no tenían razón, por cuanto la bola buscó al jugador y no hubo intenciones de cometer la falta; al no concederse el penalty se exasperaron los visitantes y siguió posteriormente un espectáculo que lo que menos puede llamarse el fútbol.

-Ofi-

Los primeros quince minutos fueron lo mejor del espectáculo; y si no hubo anotaciones, ello se debió a la buena labor cumplida por ambos arqueros, y también al auxilio eficaz de los postes, al devolver balones en ambas porterías cuando los arqueros estaban vencidos. Fue el primer tiempo también el más accidentado ya que fue necesario volver casi ocho minutos que se habían perdido en discusiones.

En la segunda parte los jugadores se comportaron correctamente ante la amenaza de nuevas expulsiones, pero ya el encuentro no tuvo el trámite vistoso de los primeros minutos. Sin embargo, la ventaja para el Saprissa, lograda por Rubén Jiménez a los 47 minutos, le dio al encuentro mayor movilidad ya que los heredianos buscaron afanosamente la manera de emparejar las cifras; y los cambios operados en el plantel flo-

PERDIERON LOS TENISTAS TICOS LOS PARTIDOS DE MIAMI

MIAMI BEACH, 21-12-60 - Resultados de la primera vuelta del torneo de tenis internacional para Juniors Orange Bowl:

Jóvenes de 18 años y menores:

Thorkild Larsen, de Dinamarca, derrotó a Mario Obando de COSTA RICA, 6-4, 6-3.

Charles Pasarell, de San Juan Puerto Rico derrotó a Federico Mackinlay, de Argentina, 6-4, 6-4.

Yaric Adam, de Porto Alegre, Brasil derrotó a Richard Payne de Estados Unidos, 6-1, 6-3.

Paul Sticher, de Detroit, Estados Unidos, derrotó a Diego Jaramillo, de Colombia, 7-5, 6-2.

Alfredo Alvarez, de México, derrotó a Hisao Tanaka, de Japón, 6-3, 6-2.

Niñas de 13 años y menores:

Suzana Selinger, de México, derrotó a Cathy Wroblewski, de Estados Unidos, 6-4, 6-3.

El clasificado en primer lugar Juan Gilbert de Barcelona, España, derrotó a Arnold Ebenke de Estados Unidos, 6-3, 6-2.

Resultados del torneo de Juniors de 19 años y menores:

EL REAL MADRID GOLEO A LA SELECCION ESPAÑOLA

MADRID. 21.—(AP)—El Real Madrid venció esta noche en el Estadio Chamartín a la Selección Nacional de Fútbol Española por 6-0.

El primer tiempo finalizó 2 a 0, presionaron el encuentro 5.000 personas.

En la primera etapa Real Madrid anotó a los 21 mediante Federico Puskas con un tiro libre y a los 36 por conducto de Del Sol. A los 65 anotó Di Stéfano y a

los 77 Canario.

El encuentro fue presenciado por el Generalísimo Francisco Franco y su esposa.

El partido fue en honor del Real Madrid que durante cinco años seguidos ganó el campeonato de Europa.

Raymond Kopa jugó para el Real Madrid pero careció de concentración. El francés desarrolló un buen juego pero no colaboró

con sus compañeros.

En la selección actuó muy bien Ladislao Kubala. Sin embargo, los otros cuatro delanteros de otros tres equipos, no tuvieron coordinación y fracasaron en el remate.

En la segunda mitad el Real dominó completamente.

A los 8 minutos de esa etapa Gento salió lesionado y lo reemplazó Canario.

Real Madrid formó con: Domínguez; Pachin y Marquitos; Zárraga, Santamaría y Vidal; Di Stéfano, Del Sol; Kopa; Puskas y

Resultados de los semifinales del Torneo de Tennis en el Costa Rica

Se realizaron anoche en el Costa Rica Tennis Club los dos partidos semi-finales del Torneo de Tennis Individual "SPALDING" habiendo clasificado para las finales los dos favoritos Jesús Sánchez y Carlos Mata.

El encuentro entre Mata y Ramón Brenes no tuvo la emotividad que se esperaba ya que Brenes no pudo en ningún momento contrarrestar los fuertes golpes de "drive" y "chop" de su adversario que jugó en forma impecable.

Garay y Maguregui; Ordóñezola; Kubala, Jones; Evaristo y Gellar.

En el segundo tiempo Eruca jugó por Juan Manuel y Ruiz 60 por Mauri.

Nombran nuevo director técnico de la Selección Hondureña de Fútbol

COLABORA ANGEL SANCHEZ TORRES

EL FALLO DE LA FIFA CAYO COMO BOMBA EN HONDURAS

—Aunque la esperaban los coque catrachos celebraron la decisión dictada por la máxima entidad del fútbol mundial sobre el comentado caso de Honduras y Guatemala en relación al partido que debió haberse celebrado el 2 de octubre por la eliminatoria de una centroamericana otorgándole los puntos a la representación de Honduras. El hecho motivó la final con Costa Rica y el hecho produjo reacciones realmente entusiastas en toda la afición hondureña que esperaba ganar ese punto y de nuevo tener oportunidad de jugar con los ticos.

El marcador de 5 x 0 aún flota en el ambiente catracho esperando reivindicarse en un campo neutral. Miles de notas están llegando a la Federación Extracero, solicitando que el partido se juegue en el estadio de los vecinos de El Salvador, país muy cercano a Honduras y en el que tendrían una suma extraordinaria de aficionados catrachos.

NOMBRAMIENTO DEL NUEVO DIRECTOR DE LA SELECCION

En la sesión del lunes 19 de los recientes la Federación Hondureña conoció también el problema de la dirección técnica del seleccionado que de nuevo tendrá que enfrentar a Costa Rica posiblemente el 15 de enero próximo. El nombramiento recayó sin objeción alguna, en la persona de JUAN ANDINO, entusiasta estratega del conjunto campeón de Honduras. El Olimpia recibiendo la noticia con mucha satisfacción en los círculos balompédicos catrachos.

EL OLIMPIA DE NUEVO BASE DE LA SELECCION.

—De nuevo los Hondureños se harán presente en el último encuentro por la disputa centroamericana de fútbol con el conjunto campeón EL OLIMPIA equipo que últimamente ha venido siendo la base del seleccionado. Unicamente serán llamados tres refuerzos, siendo ellos ROBERTO GUILTY y CHAMACO ALEGRIA del Sub campeón Motagua y el arquero José León Nájara del conjunto HONDURAS de la zona de Progreso Yoro.

El Televisor que Ud. esperaba

No hay OTRO televisor que iguale a un TELEVISOR



VICTOR

- CALIDAD
- PRESTIGIO
- SERVICIO

Cómprelo hoy mismo con mayores facilidades de pago en los

ALMACENES COSIOL

Avenida Central — TELEFONOS: Nos. 3920 - 7683

Futbolistas de Los Angeles de Tilarán triunfan ante Cartagineses

De nuevo los entusiastas dirijentes del fútbol del pintoresco lugar de los Angeles de Tilarán lograron concertar una corta serie con un equipo de la Meseta Central. Esta vez la UNION DEPORTIVA OREAMUNENSE con sus dos escuadras TERCERA y PRIMERA DIVISION elenco en las que se encuentran figuras de las mismas del conjunto Cartaginés.

Los visitantes llegaron desde el viernes 16 de Diciembre y desde ese día fueron prodigados de las atenciones de los deportistas locales.

PRIMER PARTIDO:

"DODGERS" conjunto local de los Angeles de Tilarán integrado por excelentes figuras juveniles y que han sido en los últimos tiempos motivo de variados comentarios, dieron la bienvenida a los visitantes de la ciudad de las bromas enfrentando al equipo de TERCERAS DIVISIONES de Oreamuno. El encuentro resultó sensacional así nos lo reporta la reportera WILMA SOTO y al final el marcador favoreció a los guacacatecos por marcador de

no de DOS POR CERO.

SEGUNDO PARTIDO

El domingo 18 se efectuó el segundo encuentro por cierto el que más público atrajo hasta la cancha de los Angeles. El equipo Unión Deportiva de Oreamuno plantó sus mejores elementos ante el primer equipo local "ANGELIS F.C." integrado por muchas figuras de la selección como tal de Tilarán y que según comentarios son los principales artefactos de ese destacado elenco que empujó el segundo lugar del torneo Guacacateco con Santa Cruz. Tal y como se esperaba las acciones estuvieron matizadas de jugadas emocionantes, desmoronando ambos equipos mucho entusiasmo y deseos de acreditar la victoria sin embargo, la división de honores a 2 x 2 fue justa ya que lo suculento dentro del terreno de juego fue parecido en ambos tiempos. La visita de los cartagineses de Oreamuno fue un nuevo acontecimiento deportivo en Los Angeles de Tilarán lugar en donde siguen rivales ante los equipos de la meseta central.

SANTOR

La Directiva de la Asociación de Educadores Pensionados

con motivo de las PASCUAS DE NAVIDAD y AÑO NUEVO, envía un atento y elusivo saludo

- Al Hon. Sr. Presidente de la Republica y su Gabinete;
 - Al Hon. Sr. Presidente de la Cámara Legislativa, su Directorio y demás miembros;
 - Al Hon. Sr. Presidente del Poder Judicial y demás Magistrados;
 - Al Ilmo. Sr. Arzobispo, Ilmos. Sres. Obispos, Ilmo. Sr. Nuncio Apostólico y miembros del Clero Nacional;
 - A la Hon. Prensa Nacional en sus diversas manifestaciones de publicidad;
 - A las diversas instituciones públicas y privadas del país;
 - A las asociaciones de educadores y otras entidades autónomas de educación;
 - Al Magisterio Nacional y en particular a todos los compañeros y filiales de nuestra Asociación.
- CARLOS MORA BARRANTES, Presidente.
MANUEL ANGEL LOPEZ BONILLA, Secretaria

Limón en la Página Deportiva

ACTUALIDAD DEPORTIVA INTERNACIONAL

Luis Suárez el mejor jugador de Europa

BARCELONA, España, 21 —(P)— El futbolista del Barcelona, Luis Suárez, ha sido elegido el mejor de Europa en 1960 en la encuesta anual que realiza la publicación francesa "France Football". Suárez ha conseguido 54 votos, mientras que el húngaro Ferenc Puskas, del Real Madrid, que viene en segunda posición, sólo logró 37.

El argentino Alfredo Di Stéfano, que en dos ocasiones ganó el título de "el mejor", aparece éste año en cuarto lugar, con 32 puntos.

En lo que la afición catalana no está de acuerdo, pese a ser principal culpable de su derrota reciente frente a los madrileños, es el noveno puesto concedido al puntero izquierdo del Real Madrid, Francisco Gento, que sólo obtuvo ocho puntos.

A Gento se le considera actualmente superior a todos los futbolistas españoles, a incluso se le cita como el mejor hombre del mundo en su puesto.

Tenistas se hacen profesionales por \$ 50,000

Por WILL GRIMSLEY

SYDNEY, 21 —(P)— Los tenistas norteamericanos de la Copa Davis Barry Mackay y Earta Buchholz convinieron recontratar contratos para jugar con profesionales por tres años por 50,000 dólares con el equipo de Jack Kramer. Ambos criticaron la hipocresía del Tennis Amateur.

"Me siento muy bien por primera vez", dijo Buchholz, que a los 20 años es el jugador más joven que se une a los profesionales.

Rocky Marciano es árbitro de boxeo

Por BOB HOOBING

BOSTON, 20 —(P)— El peso pesado Tom Montesley usó de una táctica demolidora para lograr una tercera victoria sobre George Logan esta noche por puntos en un encuentro a 10 vueltas que tuvo lugar en esta ciudad.

Mc Neeley pesaba 199 libras, tres menos que Logan. El campeón peso pesado retirado Rocky Marciano, en el papel de árbitro, necesitó 15 segundos después que sonó la campana final para separar a los pugilistas que no la habían oído.

El entrenador Feola para Boca Juniors

BUENOS AIRES, 20 —(P)— En los círculos deportivos circulaba hoy el rumor de que el Club Boca Junior tratará de contratar al famoso director técnico brasileño de fútbol Vicente Feola.

El Presidente de Boca Juniors anunció ayer que viajaría el miércoles a Sao Paulo para gestionar la transferencia de dos futbolistas brasileños.

Según la versión, el dirigente argentino, Aída Oj, Armando, también procurará conseguir los servicios del adiestrador del seleccionado brasileño que ostenta actualmente el título de campeón del mundo.

Cuadrangular se anuncia en Vancouver

VANCOUVER, Canadá, 20 —(P)— El diario la provincia (The Province) dice hoy que se está organizando un torneo cuadrangular de fútbol para fines de mayo próximo en Los Angeles, jugando además México, San Francisco y Vancouver.

Según la información el torneo duraría dos días, jugándose cuatro partidos, y la iniciativa partió de Los Angeles.

Todavía no jugará en Italia

ROMA, 21 —(P)— La numerosa "barra" del equipo romano de fútbol, Lazio, supo hoy, con decepción que el argentino Juan Carlos Morrone no jugará el sábado su primer partido de campeonato.

Morrone, cuyo refuerzo es trascendental para el Lazio —actualmente en el fondo de la clasificación del campeonato de Liga Italiano— fue contratado con urgencia por el club romano.

Los documentos precisos para formalizar el contrato del ex forward del Patense no llegaron de Buenos Aires y por ello la directiva ha abandonado toda esperanza de que el argentino pueda jugar contra el Catania.

"CIUDAD DEPORTIVA EL SUEÑO GRANDE QUE HAN TENIDO LOS LIMONENSES"

Con motivo de la pronta finalización del 1960 cumplirá si Dios quiere un año más de vida, el sueño de los limonenses "CIUDAD DEPORTIVA".

Todo se indica que en lugar de impulsar esta obra tan beneficiosa para el buen desarrollo del deporte limonense, está saliendo cada día desgraciadamente de la memoria de nuestros deportistas.

Pero si analizamos esa desmoronación que existe en nuestro ambiente deportivo, se encontrará los puntos flojos que ha venido a matar el empeño muy en especial del Comité Pro-Construcción Estadio de Limón.

a) —El Comité nunca tuvo apoyo de parte de la fanática local por sí como dijimos eso, nos limitamos a decir también que tanto como el Comité no tuvo apoyo, ellos tampoco insistieron en Nueva Honorable Municipalidad para que sea aprobada la ley de venta de la manzana del Estadio de Beisbol.

b) —No hubo entendimiento entre las Ligas Locales, esta está más claro que la luz del día; unos que no se vendiera la manzana del Estadio de Beisbol y otros que no se ilumine el Estadio actual de Beisbol.

c) —La falta de conocimiento por parte del público como se estaba desarrollando dicho Comité. Pero en cuanto a este punto quisiera que los señores del Comité informara si bien los tienen haci cuanto se reunieron para acordar algo que diera de provecho para un paso de nuestros anhelos.

d) —Para hacer una obra de tal categoría se necesita tanto la colaboración de un plan de trabajo como la insistencia en los equipos mayores para su cooperación con ellos.

e) —El Comité careció de paciencia y entusiasmo, para lograr una obra de estas hay que luchar hasta el fin, todo no viene a definir con solo tres palabras.

Tantos son los puntos flojos que se pudiera comentar que ocupáramos todo un año en darle luz pública. Pero hay una manera de solventar estos problemas. "Comenzar de nuevo" pero con ideas más reproductivas que viniera a satisfacer lo que todo limonense anhela LA CONSTRUCCION DEL ESTADIO DE LIMON.

"EL POR QUE LA NO INFORMACION SOBRE LOS RESULTADOS DE PARTIDOS DE BASQUETBOLE POR ESTA COLUMNA"

En días pasados en un encuentro disputado entre los quintetos femeninos Ocer y Zenith, éste servidor junto con el compañero de labores Roberto Martínez le fue cerrado el paso a la entrada del Gimnasio de Basquetbol para ver el gran encuentro que iba acontecer. Hemos en calidad de reporteros, para informar a la fanática nacional el resultado de este encuentro. Usted amigo lector puede calificar la manera que he venido informando sobre el basquetbol de Limón. Me gustaría que el señor Oscar White contestara públicamente cuando el basquetbol fue comentado a manera por un periódico nacional. Quiero también recordarle al señor White que el trabajo que he estado haciendo y tratando de mejorar lo mejor posible dejaba motivo no rebelaría nunca hacia su tiquetera ni a ninguno de sus rendido hasta un caballo. Por tal interés de pasar de mano en mano mi permiso de entrar en su cancha de basquetbol cuando las circunstancias lo requiriere.

Todos los comentarios que han aparecido en esta COLUMNA LIMON EN LA PAGINA DEPORTIVA sobre el basquetbol fue hecho personalmente y los datos con mucha dificultad tomados de los libros de la mesa y las juzgadas recordándolas para informar a los que no tuvieron la ocasión de asistir a los partidos de basquetbol.

No volveré hasta el nombramiento a informar nada en absoluto del basquetbol. Pero si la suerte le correspondiere y fuera nombrado

nuevamente Miembro de la Liga Atlántica de Basquetbol será un año más en que no aparecerá en esta columna noticias del basquetbol.

Nada más le deseo a los demás miembros de la Liga que sigan cumpliendo de la misma manera y a los Representantes de equipos que si quieren que el basquetbol vuelva nuevamente a sus mejores días mucho cuidado de la forma que hacen los nombramientos de los miembros de la Liga porque ahí es donde descaza todo Deporte.

POR QUE EL FRACASO DEL BASQUETBOLE DE LIMON

Por motivo de la forma tan baja que se encuentra el basquetbol local hay muchos puntos que fácilmente podríamos decir:

FALTA DE ENTRENADORES CAPACITADOS

Este punto es más reconocido en todos los dirigentes de equipos que la existencia del hombre sobre a tierra. Pero como siempre, unos y otros esperan tomar el paso sabiendo el daño que están haciendo a nuestros jugadores.

El brindis más distinguido y el regalo más apreciado lo encuentra Ud. en el

WHISKY ESCOCES

"QUEEN ANNE"

Finísima y antigua Marca de Escocia

Los más conocedores saben que

QUEEN ANNE

SCOTCH WHISKY

Sobrepasa a todos en calidad

Sabor y exquisitez que satisfacen plenamente a los más exigentes tomadores.

Distribuidores Exclusivos:

Almacén Fuscaldó
Hnos. Ltda.

MERCADO BORBON

Calle Paso La Vaca

Teléfonos: 4130 y J-6382 - Apartado: 1902



HUMBERTO ALVAREZ SUCS. LTDA.

San José — Limón — Puntarenas — El Coco

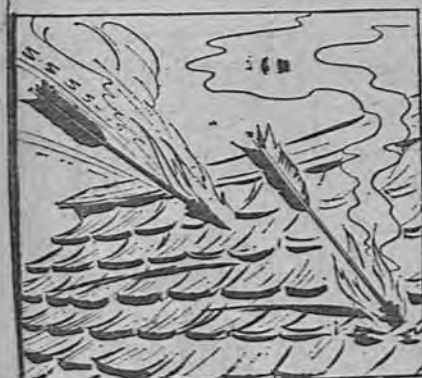
Casa fundada en 1930

AGENTES DE ADUANA

Agradecen a todos sus estimables clientes y amigos la confianza que le han dispensado en el año que termina, deseándoles unas

Muy Felices Pascuas y Próspero Año Nuevo





HONOR EDEN



DE ACTUALIDAD

Más de cien automóviles y volantes británicos competirán en el rally de Montecarlo durante 1961. Se iniciará el 21 de enero y terminará el 28. Los automóviles partirán de ocho puntos diferentes:

Ámster: Frankfurt; Ginebra; Lisboa; Montecarlo; París; Estocolmo y Viena. Los competidores deberán recorrer una distancia total de 4333 kilómetros. En cuatro rallies anteriores salieron victoriosos los volantes británicos.

DANIEL el Travieso

Por Hank Ketcham



TIERRAS GEMELAS

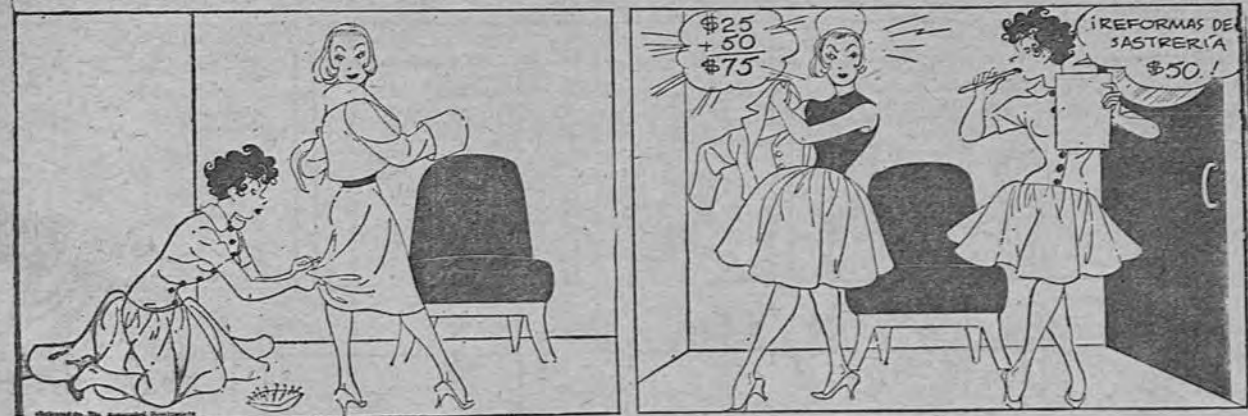
Por O. Lebeck y A. Mc. Williams

DE ACTUALIDAD

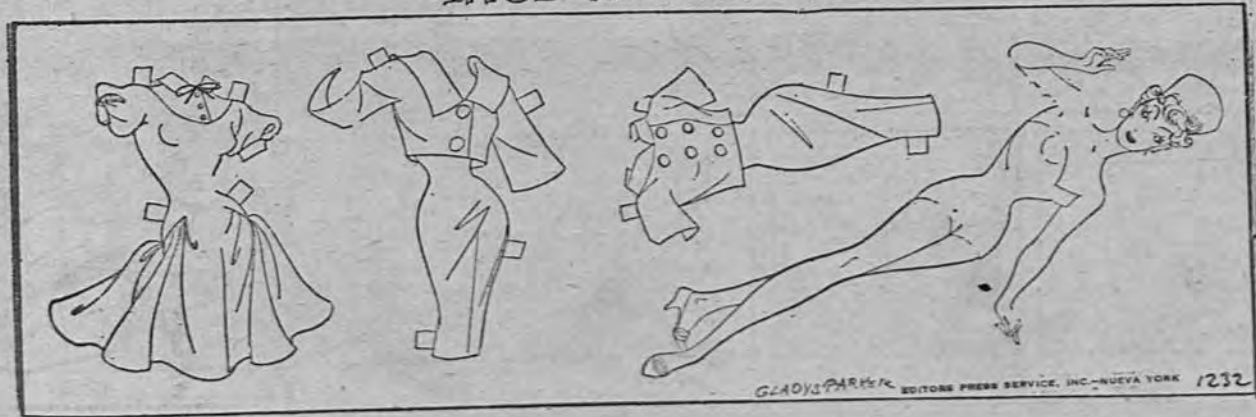


—60—

LONDRES — Ha sido ensayada con todo éxito una máquina completamente automática diseñada por la British Oxygen Company para cortar planchas de buques con mayor rapidez y exactitud que las de tipo tradicional. Dicha máquina corta tales planchas por medio de una llama de acetileno y es controlada por una cinta magnética que obtiene instrucciones de un computador electrónico. Dicha máquina puede cortar simultáneamente dos planchas con un espesor de setenta y seis milímetros cada una.



MODAS de MOPSY



RAMONA

Por Lino Palacio

DE ACTUALIDAD



WASHINGTON — Los peces del Océano Pacífico Central son objeto de estudio en un proyecto conjunto de la Oficina de Investigaciones Navales y la Comisión de Energía Atómica. El propósito de este estudio sobre los peces es aclarar confusiones existentes respecto a su adecuada clasificación, de modo que los científicos pudieran determinar los efectos que los cambios ambientales tienen sobre la fauna marina.



LA GATA de TOBITA



MANDRAKE EL MAGO

Por Lee Falk y Phill Davis



DE ACTUALIDAD

El Duque de Kent, hijo mayor de la Duquesa de Kent, será el representante especial de la Reina en los festejos con que se celebrará la independencia de Sierra Leona el próximo abril. Un conmutado emitido desde el Palacio de Buckingham dice: "Su Majestad la Reina, a solicitud del Primer Ministro de Sierra Leona, ha invitado a Su Alteza Real el Duque de Kent a visitar dicho país como su representante oficial durante los festejos en conmemoración de la independencia... con tendencia hacia el año de 1961 Su Alteza Real ha aceptado con gran satisfacción la invitación."

SUPERMAN

WAYNE BORING

LUISA TRATA DE OLVIDAR SU INFELICIDAD ENSEÑANDO A LOS NIÑOS ESCUIMALES...

¡SUPISTE MUY BIEN TU LECCIÓN, DONAH! ¿QUE HACEMOS AHORA?

¡CANTEMOS AL GRAN HEROE!

¡VIVA POR SIEMPRE SUPERMÁN!

¿POR QUE LLORA?

¡ME CAYÓ ALGO EN UN OTO!

¡JAMÁS SUPRERÓ DE AHORA A SUPERMÁN!

¡ALLÍ VA SUPERMÁN!

¿POR QUE NO MIRA A SUPERMÁN, SRITA. LANEZ?

¡DEBE IR A SU FORTALEZA DE LA SOLEDAD! ¡SI LO MIRO PUEDO MATARLO!

CIERTO DÍA...

¡ESA VOZ ME ES FAMILIAR!

¡LUISA!

¡SOY YO, JIMMIE OLSEN! ¡TRAIGO UN ANTÍDOTO CREADO POR SUPERMÁN QUE PUEDE CURARLA DE SU VISIÓN CRIPTONITA!

¡NADA PUEDE CURARME!

¡CLARK Y YO VOLAMOS HASTA NOME Y CONSEGUIMOS QUE NOS PRESTARAN ESTE HELICOPTERO! ¡PRUEBE EL ANTÍDOTO EN SEGUÍA!

¿VINO CLARQUEN?

¡QUE OPORTUNIDAD PARA DESCUBRIR SI CLARQUEN ES SUPERMÁN!

LUISA FINJE TOMAR EL ANTÍDOTO CUANDO EL HELICOPTERO DESCENDE...

¡CLARQUEN NO ESTABA PRESENTE EN LA OFICINA CUANDO SE ME DESARROLLÓ LA VISIÓN CRIPTONITA! ¡PRONTO SABRÉ LA VERDAD!

¡TÓMESELO TODO!

¡DE REPENTE, LUISA SE VUELVE Y MIRA HACIA CLARQUEN...

¡SI CLARQUEN SUFRE ALGÚN DOLOR QUEDARÁ PROBADO QUE ES SUPERMÁN!

EDUCANDO A PAPA

Por Lee Falk y Phil Daves

DE ACTUALIDAD

¿CÓMO SE ATREVE UD A QUITAR DE MI CREDITO, EN LO QUE VENGINA TRINE UNA ENLIGACION!

¡PASE UD PUEDE EXAMINAR NUESTRO CREDITO EN EL BANCO!

¡ADEMÁS TENEMOS DINERO QUE NO HEIMOS NI CONTADO!

¡PORSEÑO RESQUE HEVENIDO SEÑORA!

¡PARA SHEER POR QUÉ NO UD HAR CONTADO, NO SOY DE LA OFICINA DE LOS REBESOS!

FILADELPHIA — Dos médicos de esta ciudad informan que han hallado un medio para tratar e impedir infecciones causadas por bacterias en los fluidos de las computuras. Estas infecciones pueden causar parálisis. Particularmente susceptibles a tales infecciones son las víctimas de accidentes, pacientes operados y víctimas de enfermedades crónicas tales como cáncer, diabetes y artritis reumática. Los tratamientos han sido difíciles porque los médicos no han podido introducir antibióticos esterilizantes en la computadora.



EL FANTASMA

Por Lee Falk y Wilson McCoy

DE ACTUALIDAD



—o—

FLORENCIA — La película documental sobre las Indias Occidentales Británicas titulada "The Bright Land" será proyectada este mes en el festival cinematográfico que se realizará aquí. Dicha cinta fue muy bien recibida en Chile a principios de año cuando se presentó durante la reunión de la Comisión Económica de las Naciones Unidas.

También fue puesta en la pantalla durante el festival cinematográfico de Berlín.

SELECCION POETICA

1961

TROPICAL

GRACIAS, Señor, porque me diste un año
en qué abrir a tu luz mis ojos ciegos;
gracias porque la fragua de tus fuegos
templó en acero el corazón de estaño.

Gracias por la ventura y por el daño,
por la espina y la flor; porque tus ruegos
redujeron mis pasos andariegos
a la dulce quietud de tu rebaño.

Porque en mí floreció tu primavera;
porque tu otoño maduró mi espiga
que el invierno garea y atempera.

Y porque entre tus dones, me bendiga
—compendio de tu amor— la duradera
felicidad de una sonrisa amiga.

SALVADOR NOVO

CONSTANCIA

Por haberte querido siempre
las numerosas cicatrices son en mí la corteza
de un árbol castigado que preserva su abril
en la corona de hojas que te guarda mi savia.

El viento multiplica los ecos leñadores...
De los valles lejanos llega un dolor de pinos
que halla eco en mis heridas;
y un balar de dispersos recentales
y la fuga de pájaros proscriptos
y el caminar de los pastores hacia remotos límites
son notas de una música profunda que conozco.

Por haberte querido
no lamento el agraz de mis frutos perdidos
ni mis ramas de ahorcados ensueños
ni el incendio del bosque después del cual descubro
la evidencia de Tu Arbol. Lo que importa
no es la raíz, la flor, la hoja,
sino Tú Mismo, El que madura en sombra.

MARIA ALICIA DOMINGUEZ

SONETO

Letras del aire en la inquietud que muerdo
junto a la soledad que me destruye,
vocablos de silencio, luz que huye
hacia la oscuridad donde me pierdo.

Línea del llanto y el amor, acuerdo
entre la lejanía que te obstruye
y esta proximidad que restituye
el temblor y la lágrima al recuerdo.

Confusas espirales levantadas,
volados nombres, frases apagadas,
manos de la ceniza transitoria,
ser este ser que late en tu latido,
una mitad dolor y otra memoria,
una mitad memoria y otra olvido.

GUSTAVO GARCIA SARAVI

Para Manuel Machado

...Derramando fragancias cantan las brisas
y a sus besos suspiran los platanares...
y en juegos refulgentes de frescas risas,
voluptuosos ondulan los áureos mares...

Balanceando en la hamaca con indolencia
su escultura velada tras niveos tules,
la niña, en su fantástica somnolencia,
se entrega a un rubio príncipe de ojos azules...

Su corazón, al ritmo del balanceo,
vuela por los jardines de los Amores...
y en los igneos espasmos de un Himeneo,
enérvase entre goces embriagadores...

Y sueña la indolente, que, entrelazada
con el príncipe rubio de ojos azules,
vagando va en la góndola sonrosada
que conduce a las playas de blancas Thules...

Y sueña en la locura del lazo de oro
que funde almas y cuerpos enardecidos
en un choque de besos, tierno y sonoro,
en que alternan las risas y los gemidos...

...Con sus hojas caídas, al mar alfombra
la rosa de escarlata del Sol muriente...;
del platanar tranquilo, la fresca sombra
a la niña dormida besa en la frente...

Y despierta la niña...; su cuerpo arde
en el soñado espasmo de un Himeneo,
a el ósculo suave de la azul tarde
extenuado prosigue su balanceo...

Y entornando los ojos lánguidamente,
en un éxtasis mudo mira al Ocaso,
por donde el Sol de fuego se hunde riente,
envuelto en roja veste de oro y de raso...

(Ninfeas, 1900)

ACROSTICO

A mi ilustre Maestro Lic. Alfonso Jiménez Rojas

A mi gran maestro
Las gracias te quiero dar
Formastes en mi vida
Oh gran Patriarca, sendero recto
No me negastes armas para luchar
Seré feliz en mi partida
Oh benefactor, tu recuerdo es un altar

Joven me tendistes tu mano
I dedicastes mucha atención
Manando tu consejo sano
Enmiendas en mi educación
No niego mi deber para ti sin límites
En el periodo de mi vida conocido
Zenda del bien, viviré agradecido.

Ruego a Dios por ti, mi director
Onores preparaste a mi vida
Jamás olvidaré tu rápida partida
Al regalar a mi mente gran favor
Son de ti siempre, humilde servidor...

JUAN R. BADILLA CHACON

avisos económicos



LA REINA DE LAS BICICLETAS INGLESAS

Distribuidores exclusivos:



Frente al Sagrario
Tel. 1263 Ap. 3483

MADERAS. "PALO NEGRO" HEREDIA
— TELEFONO: 137 —

MADERAS aserradas MADERAS en trozas MADERAS a muy buenos precios en el.

DEPOSITO DE MADERAS "PALO NEGRO"
HEREDIA - TELEFONO: 137

¡MATELOS!...

¡NO LOS DEJE VIVIR!

Los insectos son el enemigo más grande de la salud

— EXTERMINE —

BATONES - CUCARACHAS - COMEJEN - ALEPATES ETC.

Fumigadora "Habana Flower"

::: TELEFONO 1152 :::

INSPECCION GRATIS CON PERSONAL ESPECIALIZADO

PRECIOS RAZONABLES:

Llámenos para demostrar nuestra eficiencia
Procedimiento unico en Costa Rica

SE ALQUILA LOCAL GRANDE Y COMODO

propio para fábrica, industria, comercio, etc., en San Rafael de Escazú; tiene dos carreteras, la de Escazú y la de Santa Ana, o sea 200 varas de la Embajada Americana:

Informes por el TELEFONO: 2593,

JOSE SARRIS.

— SE ALQUILA CASA GRANDE —

propia para comercio, oficinas, clinica, etc., y a la par dos locales comerciales, uno grande y otro pequeño. Calle comercial, calle 10 - 25 varas norte Mercado Borbón, misma acera:

Informes por el TELEFONO: 2593,

JOSE SARRIS.

FINCAS

SAN JUAN DE TIBAS. — Venda cafetal de mil ciento veintiseis varas Este plaza, calle ronda, Informa Licenciado José María Araya. TELEFONO: 3969.

LA PALMA DE MORAVIA. — Venda finca de potrero, para Río Agrá, seis manzanas. Informa Licenciado José María Araya. TELEFONO: 3969.

SAN MIGUEL DE SARAPIQUI. — Venda finca frente carretera cerca Banco, con casa, cafetal pequeño y 150 manzanas bosque madera. Informa Licenciado José María Araya. TELEFONO: 3969.

PROPIEDADES

FINCA EN BAGACES Río Chiquito Guanacaste se vende: 109 hectáreas repastos y café. Muy buenas aguas y magnifico clima. Más informes con E. Castro A. Apartado 4230 San José.

Quesada Durán casa madera de 4 aposentos en lote de 10 x 40 vrs. a 100 varas del camión Precio C 12.000 Prima C 3.000. Agencias Calber, frente a Disco Pandia Tel J-7182. Apartado 2903

GUADALUPE: Casa de cuatro aposentos a 200 varas de la carretera construcción en buen estado Precio C 10.000.00 Prima C 5.000.00 Mensualidades de C 100.00 Agencias Calber, Teléfono J-7182.

Bº SANTA CECILIA casa nueva garage y 6 aposentos, en lotes de 10 x 28 cor frente cordón de caño: muy bien situada Valor C 24.000.00 Prima C 10.000 mensualidades de C 200.00 Agencias Calber.

Manzana de terreno sembrada de café y con futuro urbanizable, entre Guadalupe y Moravia totalmente terminada, se camba por casa loteo negocio Valor C 60.000.00. Agencias Calber frente a Discolandia Teléfono J-7182.

Tenemos compradores para casa en San Pedro, Bº la Universidad y Aranjuez Precio no mayor de C 125.000.00. Agencias Calber frente a Discolandia. Teléfono J-7182.

Cambiamos fincas en cualquier lugar del país por CASAS o LOTES Agencias Calber frente a Discolandia. Teléfono J-7182.

NECESITAMOS FINCA DE 5 a 10 manzanas de café a una distancia no mayor de 30 Km. de la Capital, Agencias Calber frente a Discolandia. Teléfono J-7182.

Se compran trapos viejos, pero limpios, en esta Empresa.

Vendo contrato de Ahorro y Préstamo del INVU

Por C 5.000.00 con derecho a préstamo, Llamara a Garita teléfonos: 7052-7169

Berrous Marvin Lusina



SISTEMA DE CLUB
Joyería y Relojería
Hnos. Rojas Esquivé
Costado Oeste antigua Botica Francesa

DIRECTORIO PROFESIONAL

— MEDICOS —

DOCTOR VILLALON

Médico Homeópata. Oficialmente Legalizado.
Título Académico, desde 1934.
156 Sur Colegio Señoritas

LABORATORIO CLINICO

Porfirio Valverde Montero
MICROBIOLOGO Y QUIMICO CLINICO

Análisis de:
Hezes, Orina, Sangre, etc. — Pruebas funcionales. — Control del Peso Corporal Metabolismo Basal, etc.
Horas: de 6½ a m - 6½ p. m — 50 vrs. Norte Teatro Rox y

— OPTICAS —

CON OJOS QUE NO VEN, NADA SE HACE BIEN
OPTICA TRENAN
DETRAS GLECIA DE LA MERCED

PROFESOR JOSE ANTONIO ECHEVERRIA
LECCIONES DE MATEMATICAS, FISICA Y QUIMICA
100 VARAS CESTE BOTICA SANTA ELENA. TELEFONO 5347

TAPIOCA IMPERIAL

Lista de establecimientos que venden Tapioca marca "Imperial":
En San José Mercado Central: Tramos Cuadra, El Barquero, Los Leones, Tramo Blanco, etc. Almacenes: La Gran Via, El Balcón de Europa, el Bar Azul, La Castellana el Super-Mercado, La Palma Farmacia Iris, Rodolfo Artavia, Abastecedor San Luis, Almacén Cruzantes, Distribuidora Murillo etc. En San Pedro Montes de Oca: Super Mercado San Pedro, Abastecedor Carlos Izquierdo, En Aranjuez: Super Mercado Cuadra, En Guadalupe: La Carreta, En Heredia: Alfaro & Cia. En Alajuela: Comestibles El Hogar, Comestibles El Dorado, Distribuida en San José por el Almacén Tomás Echeverría C. Tel. Nº 6252 Pidalá, exíjala Ud.!



POTENTE ADITIVO AMERICANO

para baterías, que evita y elimina la mortal sulfatación en su batería, dando de esta manera nueva vida a baterías viejas y prolongando la vida de baterías nuevas! De venta en San José en el Servicio Centro Chevron, La Sabana - Teléfono 6715

TENNIS GOLD

LA HOJILLA DE LA RASURADA PERFECTA.

DISTRIBUIDORES TEL: 4273

VARIOS

Proyector de cine, 16 mm., en perfectas condiciones, se vende de oportunidad. Se incluye pantalla.—E. Castro A. Apartado 4230.

CURSOS DE INGLES PRACTICO, con discos Magnifica oportunidad de aprender el Idioma más comercial del mundo. Gran facilidad de pago. Escriba al apartado 4230 y con mucho gusto le haremos una visita de demostración.—E. Castro A

¿Tiene filtraciones de Agua su Terraza?

¿Amenazan esas filtraciones la estructura de su casa o edificio?

No se preocupe

Se la arreglamos a prueba de filtraciones con un sellado impermeable.

GOODYEAR.

Lláme al

Teléfono: 2417

y le resolveremos inmediatamente ese grave problema.

SE COMPRAN TRAPOS VIEJOS, I

MURDUR LTDA.

Servicio de Pasajeros y Encomiendas

SAN JOSE - LA FORTUNA - SAN CARLOS

Gerente:

FERNANDO MURILLO A

Teléfono Rural 119-C Apartado: 4463 - San José

ITINERARIO

SALIDAS:

De San José ... 4 a.m.

Garage León - Tel. 4300

Ciudad Quesada 7:30 a.m.

de Estación Central

REGRESO:

De La Fortuna ... 1 p.m.

Jabillos ... 3 p.m.

Ciudad Quesada ... 5 p.m.

de Estación Central

CLINICA DE CAMISAS

Cuellos o puños nuevos, sanforinados, blancos, de color, o sport. RENOVAR.
Tel.: 5827 De Botica La Dolorosa 50 varas Oeste.
Servicio a domicilio.

avisos económicos

OPTICA SAUMA

100 varas al Sur
y 50 varas al Oeste
de la Cañada.

con el más completo y moderno EQUIPO OFTALMICO A. O. Llegado al país.

Exámenes exactos de la vista garantizados
Esmerada atención de recetas de su Oculista y del Seguro Social
Lentes y Armazones de última moda Americanos y Europeos. Teléfono 2565 - Apartado 1601

VARIOS

TRANSPORTES CHINCHILLA

PARA TODA CLASE DE ACARREO O TRANSPORTE PIDA SU CAMION O PICK-UP A LOS TELEFONOS 4125-4350
SERIEDAD Y RESPONSABILIDAD

TRANSPORTES ZELEDON HERMANOS

MUDANZAS Y ACARREOS: ESPECIALIDAD EN EL TRANSPORTE DE MAQUINARIA PESADA CHOFERES SERIOS Y RESPONSABLES. TELEFONO 2162-APARTADO: 1793

MEDICAMENTOS HOMEOPATICOS DE LA MEJOR PROCEDENCIA EN LA BOTICA DEL CARMEN 300 VARAS NORTE HOTEL COSTA RICA-

MUEBLES DE CASA - Se venden por motivo de viaje. Cuarto, confortables, mesas, cuadros y otros objetos. Verlos casa Sra. Brenes calle 25-Ave 8-10 150 vrs. Sur Pulperia La Zepoteña Barrio González Lahmann. Teléfono 1941.

NEGOCIOS

NO PIDA

DINERO SIN ANTES VER dónde cómo y quién se lo facilita. Nosotros lo ayudaremos.

OFICINA RICARDO ROJAS DIAZ

Tel: 5929

₡ 500.000.00

200.000.00

100.000.00

75.000.00

50.000.00

30.000.00

20.000.00

15.000.00

10.000.00

5.000.00

y otras partidas tengo para colocar con garantía hipotecaria.

OFICINA RICARDO ROJAS DIAZ

Tel. 5929

Anúnciese en
"DIARIO DE COSTA RICA"

TEL. 6260



Por grande que sea su construcción o pequeña su reparación, hacemos facilidades

Si llama a nuestro teléfono le ayudaremos a resolver su problema.

Cia. Rodriguez y Oviedo

De 7.30 a 10 a. m. y de 3 a 5.30 p. m.

OPTICA VISION

125 vs. al Norte del Banco Central



Despacho de recetas de MEDICOS OCUListAS y del SEGURO SOCIAL a los más bajos precios

EXAMENES DE LA VISTA

COMPLETO DE OPTICA

Teléfono: J-3130
Apartado: Nº 757

MADERERIA

MADERAS finas para muebles, MADERAS semiduras, MADERAS suaves, MADERAS elaboradas y secas, construya con maderas de calidad, ordene sus maderas a:

Sociedad Maderera Santa Bárbara Ltda.
TELEFONO: 6650 - SAN JOSE - APARTADO: 3676

VETERANA

LA BOLA DE LOS GRANDES CAMPEONES
DEPORTES MENDEZ LTDA. Y
C. M. PALMA Y CIA.

PARA LIJADOS DE PISOS Y CONTRATOS DE PINTURA

Ofrece sus servicios con gran experiencia y garantía de trabajo

LUIS R. ESCAMILLA

Para informes llamar al
TELEFONO: 6885 - APARTADO: 4314

TALLER MECANICO INDUSTRIAL
RAFAEL CORRALES VALVERDE E HIJOS
Especializados en Portones y Barandas

"OFICINA ESPECIALIZADA

en colocación de capitales extranjeros en industrias, minas, agricultura, busca corresponsal en COSTA RICA, escribir dando resumen de experiencia al P.O. Box 211, Miami, Fla."

EL POZO DE LA DICHA

2	6	8	9	1	3	4	5	7	0
1	5	7	8	9	0	2	3	4	6
0	1	2	3	4	5	6	7	8	9
9	8	7	6	5	4	3	2	1	0
0	1	2	3	4	5	6	7	8	9
9	8	7	6	5	4	3	2	1	0
0	1	2	3	4	5	6	7	8	9
9	8	7	6	5	4	3	2	1	0
0	1	2	3	4	5	6	7	8	9
9	8	7	6	5	4	3	2	1	0

He aquí un interesante entretenimiento que traerá a Ud. un mensaje diario. Se trata de un rompecabezas numérico que deletreará su fortuna. Copie las letras de su nombre. Si el número de letras es de seis o más, quitele cuatro. Si el número es menor de seis, añádale tres. El resultado será su número-clave. Entonces anote en un papel todas las letras bajo su número-clave. Entonces anote en un papel y aparecerá el mensaje diario que le trae "El Pozo de la Dicha."

Elaborado por Wm. J. Miller, Distribuido por King Features Syndicate, Inc.

ALQUILERES

54-69



- MOBILIARIO
- CRISTALERIA
- LOZA
- SERVICIO DE SALONEROS

ROVIRA y CIA.

Teléfono: 5469

LIMPIEZA DE:

- Tanques Sépticos
- Cloacas
- Tubos
- Pilas
- Desagües y Servicios Sanitarios Obstruidos.



Tel. 4678 - Ap. 4609

- Hules para juguetes de rueda.
- Llantas, puños y tacos de pedal.
- Hules para bicicletas.
- Puños, pedales y tacos de freno.
- Hules para motocicleta.
- Puños, tacos de arrancador y pedales.
- Hules para autos y camiones.
- De compensador, estabilizador y resorte.
- Hules de canasta y espirales para taxi.
- Hules para muebles de hierro y madera.
- Hule crudo para vulcanización de neumáticos.
- Hules para todos los fines.

Fábrica de Hule LATEX

TELEFONO: 1243

50 VARAS AL ESTE DEL TEATRO LIBANO

EXTRAVIADO

PASAPORTE AMERICANO de Dorothy Armstrong se gratificará a quien lo devuelva llamando al teléfono 7000, Hotel Bahmoral Club de Salud.

FOTO VARGAS

Atendida por SERGIO

100 Sur, 50 Este Cine Rex San José

Para sus Fiestas, Matrimonios, etc.
Fotos en Blanco y Negro
Transparencias a Colores
Fotos en Color
Transparencias
Demonstraciones sin compromiso.

7 a.m. a 8 p.m.

Estados Unidos Resta Importancia a la Amenaza Azucarera de Cuba

FOR: JOHN M. HIGHTOWER

WASHINGTON, 21.—(P)—El Departamento de Estado desechó hoy como gesto hueco una declaración de Fidel Castro que inundará el mercado mundial de azúcar con sobrantes de este producto de Cuba. Realmente, dijo un vocero las perspectivas de la zafra azucarera de Cuba para este año es de 5.7 millones de toneladas y esta cantidad ya ha sido cubierta por las promesas de compra de los países del bloque comunista de las cantidades que las naciones no comunistas normalmente comprarían. Aún más, dijo el funcionario de prensa Lincoln White, el azúcar cubano está siendo comprado a precios muy por debajo del precio mínimo oficial de 3.2 centavos

de dólar la libra. El Departamento de Estado también denunció como "entramente falsa" una acusación de Castro de que los Estados Unidos estaban implicados en el reciente sabotaje a las instalaciones de la energía eléctrica en La Habana. El comportamiento del régimen de Castro agregó White, es el responsable por "hacer que los cubanos de todas las clases sociales", estén contra su gobierno. "Los actos de sabotaje, así como otras manifestaciones de insatisfacción por parte del pueblo expresado White, "es algo común en los estados-policias. "Uno es sorprendente recibir informes de que el pueblo cubano, llevado por la frustración y la amargura, ha tratado de mos

trar su desaprobarción a la política y de Castro política que ha suprimido su libertad, reducido su nivel de vida, afectado su economía y, en general ha hecho la vida insostenible". En relación a la amenaza de Castro de inundar el mercado mundial azucarero, White expresó que el Departamento de Estado tiene entendido que Castro estaba refinándose a la venta a bajo precio de todo el azúcar cubano sobre los cuatro millones de toneladas comprometidas con el bloque comunista. Castro hizo su amenaza de acuerdo con su propaganda antinorteamericana alegando, en sustancia, que la rebaja en la tarifa de venta del azúcar cubano no sería necesaria si no hubiera sido por el boicot estadounidense.

Cables de la Madrugada—

FRACASO INTENTONA DE INVASION AL PARAGUAY

ASUNCION, 21.—(P)—Un pequeño grupo de ciudadanos paraguayos radicados en la Argentina fracasó hoy en un intento de efectuar una incursión en territorio paraguayo, según se informó oficialmente. De acuerdo con las autoridades de esta capital, el grupo, que procedía al parecer de las localidades fronterizas de Puerto Pilcomayo o Clorinda, Argentina, se internó en aguas paraguayas a bordo de una lancha que según dijo llevaba bandera Argentina. Las autoridades paraguayas manifestaron que los invasores, que desembarcaron en un punto de la costa denominado La Enramada, a unos 20 kilómetros al Sur de Asunción, fueron rechazados por fuerzas del ejército luego de una corta lucha. Se dijo que el intento de invasión era conocido de antemano por las autoridades militares paraguayas, por lo que la incursión pudo ser desbaratada fácilmente. Los invasores, de acuerdo con la información oficial, se replegaron y huyeron hacia territorio argentino en la misma embarcación que los trajo. La información oficial dijo que las fuerzas del ejército sufrieron un muerto en la breve escaramuza. No se dieron a conocer las bajas de los atacantes. Al conocimiento del episodio, el gobierno dispuso la adopción de medidas de seguridad en Asunción. Algunos lugares estratégicos de la ciudad están custodiados por tropas del ejército, entre ellos la escuela militar y el departamento de policía. Aparte del refuerzo de la vigilancia, no se observan signos de anomalía en la capital.

TRUJILLO NEGO INGRESO AL JURISTA ARGENTINO CUETO RUA

CARACAS, 21.—(P)—El director de política internacional de la cancillería Luis Estebán Rey declaró que el jurista argentino Julio Cueto Rúa no pudo celebrar una encuesta en la República Dominicana sobre violación de los derechos humanos. Rey dijo que el generalísimo Rafael Leonidas Trujillo, hombre fuerte de ese país, lo impidió negándole visa de ingreso. El diplomático venezolano agregó que Cueto Rúa había sido designado para esa misión por la comisión internacional de juristas debido a que la "probidad personal" de Cueto Rúa "era garantía de una investigación objetiva". Venezuela ha presentado cargos en diversos organismos internacionales contra la República Dominicana donde dice se violan los derechos humanos.

EXPULSADO DIRECTOR DE "PRENSA LATINA" EN CARACAS

CARACAS, 21.—(P)—El Secretario General del Ministerio del Interior Carlos Andrés Pérez anunció que el director de la oficina local de la agencia noticiosa "Prensa Latina" sería expulsado del país. Identificó a este como Luis Bermúdez, de nacionalidad colombiana. Agregó que "las actividades subversivas del señor Bermúdez y su condición de extranjero recomiendan la expulsión en su caso". Dijo que la agencia continúa operando normalmente y podrá nombrar un nuevo director.



HIJO MUERTO. — William Baltz de Willmet, Illinois, le cuenta a alguien que su hijo, Stephen, de 11 años, ha muerto de quemaduras sufridas en la catástrofe aérea ocurrida hace poco en Nueva York. Este ha sido uno de los más grandes desastres aéreos ocurridos en el mundo de la aviación mundial en el cual perecieron 137 personas.

CHINA ROJA ANUNCIA QUE APOYARA AL VIET NAM COMUNISTA CONTRA LA AGRESION IMPERIALISTA

TOKIO, 21.—(P)—El ministro de defensa de la China Lin Piao declaró hoy que la China hará todo lo que pueda para "poner fin a la intervención del imperialismo y la agresión de los Estados Unidos en Laos". La radio de Peiping dijo que la promesa del mariscal Lin fue hecha en un mensaje a Vongphet Giap vicepresidente y ministro de defensa del Viet Nam del norte comunista. El mensaje saludó al décimo aniversario, el 22 de diciembre, de la fundación del ejército vietnamita del norte. La emisión radial no dijo hasta dónde irán los chinos para

ayudar a las fuerzas laosias comunistas que se oponen a las tropas del general derechista Phummi Nosavaci y el primer ministro Boun Oum. Los Estados Unidos reanudó la ayuda económica y militar a Laos desde que las fuerzas de Phoumi asumieron el control de Vientiane la semana pasada. Las fuerzas rebeldes del capitán pro-comunista Kong Le fortalecidas con armas y municiones arrojadas desde aviones nor rusos, aparentemente se preparan para un combate decisivo con las fuerzas pro-occidentales que las expulsaron de la capital Laosiana. El capitán de paracaidistas y sus fuerzas, calculadas en unos 800 hombres aparentemente detuvieron su retirada y prepara una línea que se extiende de Boun Phong, a 55 kilómetros al norte de Vientiane hasta Vang Vieng, a

125 kilómetros al norte de la capital, según fuentes bien informadas. Dos aviones soviéticos llevan equipo militar a Boun Phong y Vang Vieng al parecer de la vía china Viet Nam del Norte. Las fuerzas de Kong Le están apoyadas por un número no determinado de guerrilleros pro-comunistas del Patheth Lao. Con ayuda del Patheth Lao, en esa área triangular Kong Le probablemente podrá triplicar sus fuerzas. Un experto militar dijo que "según las informaciones que tenemos Kong Le decidió detenerse y presentar combate al pie de esas colinas. Tenía una alternativa huir o luchar. Dejó de retroceder". La fuerza vaticinó que dentro de pocos días habrá una batalla. Añadió que las fuerzas de Phoumi marchan contra esos puntos.

Financiada Totalmente Carretera a El Coco

Ya es ley de la República, podría decirse, pues sólo le falta el Ejecutarse de la Presidencia a un proyecto del mismo Poder Ejecutivo. Se financió totalmente la carretera al Aeropuerto Internacional de El Coco. Ya es ley de la República, podría decirse, pues sólo le falta el Ejecutarse de la Presidencia a un proyecto suyo para construcción y finalización de la carretera al Aeropuerto Internacional de El Coco, pues fue aprobado en tercer debate en la Asamblea Legislativa este debate de asunto. Posiblemente en el mes de enero se inician los trabajos por parte del Ministerio de Obras Públicas. A las 6 horas PARTE EL PDTE. PARA GUAPILES. A las seis horas de hoy participó el señor Presidente de la República para el cantón de Poococi, además ya con el objeto de repartir trescientos títulos de propiedad a particulares poseedores en su precario de las fincas de La Rita, Anita Grande y El Boscón.

Nuevo proyecto para financiar la campaña política

Hemos conocido en fuentes que nos merecen absoluto crédito, que el Partido Liberación Nacional presentará nuevamente el proyecto de ley tendiente a darle financiación a las campañas políticas. Este proyecto de ley estará contenido de las observaciones que hizo la Corte Suprema de Justicia al veto del Ejecutivo y en mayo próximo será presentado por la misma fracción, augurando que tendrá la misma mayoría parlamentaria que anteriormente. Los ejecutivos del partido están ya en la elaboración del mismo, tratando de que no roce con los artículos constitucionales relativos y hacerlo ley de la república en tiempo para obtener sus beneficios para la próxima campaña. El proyecto cuenta con la sólida mayoría expresada a la diputación del Unión Nacional que lo respalda desde el primer momento.

Ministro de Agricultura contesta editorial de DIARIO DE COSTA RICA

VIENE DE LA PRIMERA PAG el propio artículo 12 y con base en dicho estudio la Comisión emitió dictamen favorable, tanto para que se aplique el impuesto como para que se modifique el aforo del Atacel de Aduanas. Lo que se ha ignorado es que, por mandato de la misma ley el impuesto se aplicará UNICAMENTE cuando haya dictamen favorable de la Comisión Consultiva y de Coordinación para el Fomento Industrial y de la Comisión Arancelaria. Aunque es materia ajena a este despacho se me informa que hubo discrepancia de criterio entre ambas Comisiones en cuanto a la aplicación del impuesto, y que consecuentemente no puede aplicarse

EN VIAS DE SOLUCION EL PROBLEMA DE LA EMPACADORA DE BARRANCA

Los empleados visitaron ayer tarde al señor Ministro de Trabajo y Previsión Social, Lic. don Franklin Solórzano. Los empleados de la Empacadora de Carne de Barranca, que habían demandado a la empresa, en compañía del señor diputado Lic. don Guillermo Villalobos Arce, visitaron ayer, en las horas de la tarde, al señor Ministro de Trabajo Lic. don Franklin Solórzano Salas. La visita se debe a que la empresa citada desea un arreglo con todos sus empleados, ya que ha manifestado que tiene la materia prima para continuar operando. Es probable que el asunto se arregle en el curso de esta semana ya que el cumplimiento de los trámites de los trabajadores de la citada empresa, se debió a que ella dejó de operar por el motivo de no contar con la materia prima necesaria.